

# Diario de Burgos



MIÉRCOLES, 10 DE OCTUBRE 1973  
PRECIO DEL EJEMPLAR:  
SEIS PESETAS  
AÑO LXXXIII. N.º 25.478  
DEP. LEGAL: BU-5-1958



FUNDADO EN 1891

EMPRESA EDITORA:  
DIARIO DE BURGOS, S. A.  
DIRECTOR:  
ESTEBAN SAEZ ALVARADO

REDACCION, ADMINISTRACION Y TALLERES:  
SAN PEDRO DE CARDEÑA, 34  
DELEGACION ADMINISTRACION. VITORIA, 13  
TELFS. { REDACCION: 201280  
ADMINISTRACION: 207148-49  
DELEGACION ADMON.: 202852

APARTADO  
DE  
CORREOS  
N.º 46

## Damasco, El Cairo y otras ciudades árabes, bombardeadas

### En la capital siria hay muchas víctimas entre la población civil

#### La guerra puede ser larga

Damasco (Efe-Reuter). — La aviación ha bombardeado hoy Damasco, creando durante media hora, una situación de terror y confusión.

Las calles de la capital siria estaban muy concurridas y la gente corrió a refugiarse cuando se advirtió la presencia de los aviones israelíes que lanzaron cohetes contra la capital.

Unos diez automóviles entre taxis y vehículos particulares que estaban aparcados en la plaza Ommayad, de grandes proporciones y uno de los principales lugares de reunión de Damasco, se incendiaron a causa de las explosiones. Algunos ocupantes de los vehículos se quemaron vivos.

En los medios oficiales se dice que la esposa de un técnico de las Naciones Unidas ha resultado muerta y algunos miembros de las familias de los embajadores de Pakistán y de la India, resultaron heridos.

El ataque fue llevado a cabo por seis aviones israelíes y ha sido uno de la serie de bombardeos aéreos que han llevado a cabo desde los montes de Golán hasta Homs.

Dos pilotos israelíes derribados que se arrojaron en paracaídas, fueron seguidos por una multitud irritada que les insultaba cuando eran trasladados a un puesto militar. ha comentado un testigo presencial.

El ataque aéreo comenzó sin que se diese la alarma a las 11'10 hora española, cuando numerosas personas estaban haciendo sus compras en las tiendas y bazares de las estrechas calles de Damasco.

La gente, que no pudo ser advertida por las sirenas de alarma, huyó aterrada cuando los primeros reactores comenzaron a

Los embajadores de Siria y Egipto visitan a López Rodó

Madrid (Cifra). — El doctor Sami Drouhi, embajador de la República Árabe Siria, que esta mañana ha mantenido una entrevista, junto con su colega egipcio, con el ministro español de Asuntos Exteriores, ha celebrado una «rueda» de Prensa con representantes de los medios informativos de la capital de España, para tratar de diversos temas relativos al conflicto árabe-israelí.

descender sobre las antiguas casas de la ciudad vieja.

En un comunicado oficial sirio, se acusa a los pilotos israelíes de haber atacado deliberadamente

(Pasa a la página 17)

## ORIENTE MEDIO



Orilla Oriental de Suez. — La bandera egipcia ondea en la orilla oriental del Canal de Suez, después de haber establecido varias cabezas de puente, tras el inicio de hostilidades, el pasado sábado frente a Israel.

(Telefoto Cifra Gráfica)

## FRAGA IRIBARNE, EN LONDRES

### Después de Holanda, España es el país preferido por los inversores alemanes

Ginebra (Suiza) (Efe). — El embajador en Helsinki y representante de España ante la segunda fase de la Conferencia de Cooperación y Seguridad Europea, don Nuño Aguirre de Cárcer, presidió hoy, lunes, por la mañana, la sesión de la primera Comisión de la misma, sobre seguridad europea. Fue hoy cuando Argelia, el primer país mediterráneo no europeo con participación limitada en la Conferencia, presentó su primer documento a la misma.

El señor Aguirre de Cárcer, en su calidad de presidente de la sesión, recordó las resoluciones del Comité de coordinación, que habían sido causa de la venida de Argelia a la Conferencia y pidió al secretario ejecutivo que dijera si había habido respuesta argelina a la invitación de participación limitada. Habiéndola habido, el señor Aguirre de Cárcer pidió que fueran introducidos en la sala de sesiones los representantes argelinos. Estos eran los embajadores argelinos en Berna y ante las Naciones Unidas, con el señor Hocine Djoudi, del Ministerio argelino de Asuntos Exteriores, encargado de leer el documento ante la primera comisión.

La Prensa y la Televisión asistieron a la sesión, que comenzó con unas palabras del señor Aguirre de Cárcer, que dio la bienvenida a los representantes argelinos y la palabra al señor Djoudi.

El señor Djoudi comenzó subrayando que "es más que una coincidencia feliz que sea el representante de España quien presida esta sesión de la primera comisión".

El señor Djoudi subrayó la cercanía geográfica e his-

(Pasa a la página 17)

## PERON FESTEJO SU CUMPLEAÑOS CON CINCO MIL SUBOFICIALES

### A la jura de su cargo acudirá de uniforme

#### Austeridad será la tónica de una ceremonia que se celebrará este año por tercera vez

Buenos Aires (De nuestro corresponsal, C. Benítez de Castro). — Se celebró el setenta y ocho cumpleaños de Perón, que reunió en la residencia de Olivos a 5.000 suboficiales en un asado criollo. A propósito de carne, no sucedió esta vez lo que el 25 de Mayo, cuando el Gobierno saliente olvidó levantar la veda y las misiones extranjeras tuvieron que renunciar a establecer contacto con el «biffe» en su propio medio.

Esta vez se dispuso a tiempo la excepción y han tenido todo lo que han querido.

#### JURA DE UNIFORME

Perón volverá a la Casa Rosada y presentará juramento en el Congreso, de uniforme. No fue asunto desprovisto de importancia decidir si lo haría como jefe del ejército o de «jaqués». Su determinación resulta significativa en cuanto hace notar simultáneamente su condición preferida, al frente y junto a sus compañeros de armas y las fuerzas armadas en general. Y quizá, no en último término, el propósito de asignar a éstas

(Pasa a la página 17)

### Acuerdos del Congreso de «Interpol»

Viena (Efe). — La lucha contra el terrorismo en la aviación civil y contra el tráfico de drogas, constituyen las principales resoluciones del 42 Congreso de la Interpol que concluyó ayer en Viena. En todos los Estados miembros de la Interpol, se deben crear, según estas resoluciones, grupos de seguridad para proteger la aviación civil y establecer en los aeropuertos un control perfecto de todos los viajeros.

## PRESENTACION DEL PRESUPUESTO



Madrid. — El ministro de Hacienda, señor Barrera de Irimo, durante la rueda de Prensa celebrada hoy para dar cuenta a los informadores, de los presupuestos generales del Estado. — (Foto Cifra Gráfica)

## EMMANUEL ROBLES ELEGIDO ACADEMICO DE LA GONCOURT

El famoso escritor nació en Orán de origen español

París (Efe). — En el marco tradicional del restaurante parisiense «Chez-Drouant» los académicos de Goncourt han elegido hoy al novelista y autor teatral Emmanuel Robles para cubrir la vacante de Roland Dorzeles.

Emmanuel Robles, que nació en Orán hace 61 años, es hijo de un albañil de origen español. Inició sus actividades periodísticas y literarias destacando pronto como uno de los buenos escritores de su generación (que es la misma de Albert Camus, con quien le unía una fraternal amistad basada en la vocación literaria y en los orígenes, en parte españoles, de ambos).

Robles ha publicado un ensayo sobre García Lorca y diversas traducciones de autores españoles.

## TREINTA Y TRES MILLONES DE SOCORRISTAS

**B**UENO, treinta y tres millones de socorristas o el número que en estos momentos hagamos los españoles como población total. Está el panorama lejísimos de alcanzar tales cotas, pero ésa es la meta. Tarde o temprano, aunque no se llegue a tocar ni siquiera con los dedos la cifra ideal, ahí, en ese número así de redondo, habrá que buscar el anhelo para este aspecto social que nos interesa a todos.

Es una forma de cultura eso de ser socorrista, pero mucho antes es una manera de contribuir a que la vida de los demás quede un poco en nuestras manos. La emergencia, la situación de peligro extremo, se presenta cada vez con más frecuencia. Esto no hay que explicarlo. En lo que hay que abundar es en que los médicos no pueden estar en todas partes, que a un accidentado, a un enfermo, hay que saber tratarlo hasta que llega el profesional o hasta que acercamos hasta él a la víctima de turno.

Por otro lado, bueno es que nos vayamos haciendo a la idea, al margen de otras poderosas consideraciones, de que si la Humanidad sólo merece la pena de existir en tanto en cuanto sea un conjunto de seres solidarios, dispuestos a echarse una mano en los momentos que haga falta, cada uno debe poner de su parte lo que sea necesario para que de verdad la solidaridad sea algo más que una manida entelequia. Usted, amigo, el vecino y un servidor, valemos en la medida en que estamos decididos y preparados a ayudar al prójimo. Se mire por donde se mire, en la frase anterior se encierran todas las verdades y de ahí no se da un paso correcto en tanto en cuanto no se cumplimente la obligación moral que entraña.

Pues bien, no tardando mucho, Cruz Roja vendrá con el aviso de que organiza nuevos cursos de socorrista. De todos depende que tal esfuerzo (que no es pequeño, vaya usted creyéndonos) sea una acción que lleva consigo la más radical eficacia o un simple paño caliente puesto a orear por unos pocos vecinos, muy llenos de buena voluntad, pero que se van a quedar en los hilvanes de una extraordinaria labor social como la voz de la comunidad entera no responda en la medida que debe responder.

Todos socorristas. ¿Que no hay tiempo? De acuerdo, amigo. Las cosas no están como para distraer unas horas, unos días o lo que sea. Pero verá: hay tiempo para respirar, para comer, para dormir, para echar una cana al aire y para andar de plática con los amigos. Justo y lógico. Eso es la vida y practicarle equivale a aliviar el paso por este valle lacrimoso. Por eso mismo, justamente por eso, todos debemos de ser socorristas, porque se trata de vivir, de hacer que los demás vivamos y alentemos la confianza de que al primer tortazo en la carretera, al primer accidente laboral, al primer síntoma de la enfermedad, habrá cerca alguien que sepa lo que se hace en tanto llega el médico o nos llevan hasta él. Y mire usted que uno se ha ido por el lado que roza el egoísmo, pero en esto de garantizar la vida hay que tener en cuenta todo. Sin embargo, aquí y más en la Cruz Roja se sabe de su gran corazón. Eche fuera la pereza. Afine el oído y en cuanto se convoque el primer curso, vaya usted a él. La tertulia y la cana al aire pueden esperar. Hasta es fácil que después, cuando sea socorrista, le sepan mucho mejor. Es una opinión personal, pero tan válida como las demás.

**BURGENSE**

## TELEVISION ESPAÑOLA

MIÉRCOLES		16,00	Tenis. Trofeo Conde de Godó.
14,00	Avance informativo.	18,01	Avance informativo.
14,05	Primera edición	18,05	La casa del reloj.
15,40	Noticias.	18,25	Con vosotros.
16,20	Toros Desde Zaragoza.	19,00	Los chiripitífaláticos
18,30	Avance informativo.	19,15	Buenas tardes.
18,35	Con vosotros.	20,00	Novela.
18,50	El juego de la foca	21,00	Telediario.
19,30	Los chiripitífaláticos.	21,35	Tenis Trofeo Conde de Godó Resumen.
19,40	Buenas tardes.	21,45	Sesión de noche.
20,30	Novela	23,30	Veinticuatro horas.
21,00	Telediario.		
21,35	Tenis Trofeo Conde de Godó. Resumen.		
21,45	Datos para un informe.		
22,15	Cannon		
23,15	Animales racionales.		
23,45	Veinticuatro horas.		
0,10	Oración, despedida y cierre.		
JUEVES			
13,45	Carta de ajuste.		
14,00	Avance informativo.		
14,05	Primera edición.		
15,00	Noticias.		
15,35	Jennie, la hija del gobernador.		

**Emerson**

El televisor del futuro

**COMERCIAL VELO - MOTO**

# QUISICOSAS

Estos días la Catedral es escenario de una de las filmaciones de la Televisión Francesa sobre temas del Cid y para el largometraje en color destinado a hacer las delicias —Imaginamos— de los muchos millones de franceses que saben degustar los sabrosos aspectos históricos de la España del Cid.

Por cierto que acabamos de recibir una atenta carta que envía desde Madrid la señorita Della Moital Iriberrí.

Como el mensaje creemos que no tiene desperdicio, vamos a reproducirlo para la curiosidad de nuestros lectores.

«El día 26 del pasado mes de Septiembre, publicó DIA-

RIO DE BURGOS la noticia de que pasé por esa ciudad y deposité un ofrenda de flores en la tumba del Cid. Quiero agradecerles la rectificación que hicieron sobre mi nacionalidad.

«Creo que sólo en España se dan casos de romanticismo. ¿No es así...? Quiero dejar

constancia también de que esta no ha sido la primera vez que he depositado mi ofrenda al Cid. Desde hace años, cuando tengo oportunidad de ir a Burgos, siempre deposito una rosa roja en la tumba de la per: que más admiro. Pienso que sus gestas guerreras, su valentía, su amor a la verdad y su hidalguía no tienen ni tendrán parangón en la Historia».

«Pueden Vivar y todo Burgos sentirse orgullosos de tan Héroe. Cada vez que vean una rosa fresca en la tumba de mi Caballero, ustedes sabrán que he pasado por ahí; como no sea que a alguien se le ocurra plagiarlo, aunque no creo que nadie vaya a hacerlo pues hoy en día nadie cree en el romanticismo.

«La última rosa que vieron los burgaleses en su bella Catedral, en la tumba del Cid, la deposité yo el lunes día uno del corriente. Me encontré de regreso a Madrid, mi lugar de residencia y me detuve expresamente para dar constancia, una vez más, de mi admiración a Rodrigo Díaz de Vivar, bien llamado Cid».

Si, la llama de esta clase de romanticismo aún no se ha extinguido

El elegante gesto de la señorita Della parece un episodio salido del marco de nuestro tiempo.

Por eso es más admirable.

«Si las mujeres mandasen...»

Letra y música cobran actualidad a propósito de los rumores que indican que la Comisaría de Abastecimientos y Transportes estudia la posibilidad de incorporar mujeres inspectoras al personal encargado de la vigilancia de la disciplina del mercado.

Incluso se habla de nombrar inspectoras de precios y márgenes comerciales, peso, calidad, etc., a señoras de las Asociaciones de Ama de Casa.

No está mal la idea, no, porque nadie como las señoras para misión tan específica.

He aquí una nueva posibilidad de que las mujeres irrumpían —como ya lo están haciendo en otras actividades de tipo laboral— en un nuevo cuerpo de empleados al servicio de la comunidad.

A lo mejor se dá con la solución, por más que no puede negarse que en muchos aspectos la causa del problema radica en los impuestos directos e indirectos.

Treinta y ocho aspirantes a cubrir trece plazas vacantes de la Policía municipal, menos las que se reserve la comisión mixta de Destinos civiles, han sido admitidos por el Ayuntamiento a efectos de tomar parte en los ejercicios del concurso-oposición.

Estos ejercicios se celebrarán el día 26 del próximo mes de Noviembre

Rafael Ossa Echaburu, fraternal colega bilbaino dice en «La Gaceta» que «la impresionante cifra de miles de millones de pesetas que se baraja para la realización de estos proyectos (los de las autopistas, entre ellas las de Burgos-Cantábrico), trascendentales para el perfeccionamiento de las comunicaciones del país habrá de obtenerla la concesionaria privada en cada caso y en último término, será sufragada al correr de los años por los usuarios de tales autopistas, cuya propiedad luego revertirá al Estado».

Y añade: «Si obras de semejante envergadura no es posible hacerlas mediante otro sistema de financiación, hemos de celebrar que, al fin y al cabo, se lleven a efecto porque la mejora de los accesos a la Meseta es apremiante».

**Martinillos**

## MONTERO

Moneda, 7-BURGOS

ha recibido las novedades  
Otoño Invierno  
en prendas  
y prêt-à-porter de lujo  
de

## RODIER PARIS

Con los cómicos más cómicos  
de nuestro cine

## CORDON

ESTRENA MAÑANA



## Ligue Story

«HISTORIA DEL LIGUE»

TONY LEBLANC  
MANOLO GOMEZ BUR

INVITADO ESPECIAL  
[CASSEN]  
RAFAEL ALONSO  
MANOLO ALEXANDRE

GUIÓN Y DIRECCIÓN ALFONSO PASU

© EASTMANCOLOR

DIANA LORYS  
JULITA MARTINEZ  
MARIA LUISA MERLO  
MIRTA MILLER

CON LA COLABORACIÓN DE  
MARY FRANCIS  
EN «MARIABEL»

PRODUCIDA POR ARTURO GONZALEZ

© PANORAMICA

Risa... Alegría... ¡TOTAL EVASION! (eso es LIGUE STORY):  
UN DIVERTIMIENTO HUMORISTICO QUE PROVOCA LA  
CARCAJADA CONSTANTE.

(Autorizada SOLO para MAYORES 18)

Lea usted siempre **DIARIO DE BURGOS**

# FONDO MUSICAL PARA EL TRABAJO

■ ■ Por Francisco Javier MARTIN ABRIL

NO sabríamos decir, en general y sin reservas, si conviene o no a los trabajadores un fondo musical. Me dirán ustedes que todo depende de la clase de trabajo que se realice. Pues sí. Si a mí se me mete en el oído una romanza de ópera al comenzar el artículo de la mañana, puedo asegurarles a ustedes que no daría pie con bola, en el supuesto de que alguna vez acierte yo a dar pie con bola en mis humildes literaturas. ¿Solución? O apagar el transistor y dedicarme a lo mío, o abandonar la escritura y recrearme con la música. Que en ocasiones me agradaría. Pero primero es la obligación que la devoción. Hay que trabajar para comer, porque hay que comer para seguir viviendo.

¿Favorece o no favorece la eficacia de algunos trabajos esa llovizna musical que suena en ciertos establecimientos? Es posible que si la música está bien elegida, sirva para engrasar el trabajo y para que éste no se haga demasiado monótono, convirtiéndose en una obsesión tensa y enfermiza.

Se puede trabajar muy bien con las manos, después de haberlo aprendido, en tanto el ánimo se va humedeciendo y esclareciendo con la caricia de una música grata. Ya los especialistas nos dicen que determinados trabajos manuales y tercamente iguales, producen con mucha frecuencia neurosis reactivas vitales. ¿Podrá la música paliar estas dolencias del mundo del trabajo mecánico. Los psicólogos, los sociólogos, los expertos en la organización de empresas tienen la palabra.

Mas habrá que contar con la situación psíquica de cada trabajador, con su estado de ánimo. El jefe de la sección tendría que preguntar: «¿Ponemos o no ponemos música?» No habría problema si todos a una, por aclamación dijeran que sí o que no. Difícil, por no decir imposible, conseguir esta unanimidad. Siempre existirá alguien que quiera música y alguien que diga que le dejen de monsergas musicales, que lo que él quiere es que se le suba el sueldo. ¿Y la clase de música? Será necesario recurrir a la votación. En todo caso, las mujeres mayores no quieren

Recuerdo que un hombre de negocios inglés, hace unos pocos años, dijo que la música «pop», difundida mientras se trabajaba, no favorecía la producción, sino que ponía a las muchachas de las fábricas «fuera de tono». El empresario, Thomas Coulter, creía que esta clase de música entorpecía el trabajo de las chicas. ¿Por qué? Porque éstas se paraban en el trabajo, para escuchar las canciones «pop», que a lo mejor hoy ya no se llevan.

Las mujeres mayores no quieren

música de ningún género como telón de fondo de su tarea. Afirmaba el mentado empresario haber llegado a la conclusión de que es menester apagar la música para evitar tales alteraciones en el ámbito del trabajo. Deseaba este director observador que la B.B.C. volviese al viejo estilo de su programa «Música mientras trabaja». Y añadía que querría una música que las chicas pudieran escuchar sin prestar demasiada atención, ya que la otra música perturbaba la producción de la factoría.

La mitad del tiempo, en algunas fábricas, es preciso cortar el grifo de la música. Pero como la Sociedad de Derechos de Reproducción cobra los derechos correspondientes a toda la jornada laboral, con cortina de música, el negocio resulta ruinoso. La cuestión no es baladí, ni mucho menos, y tendrá que resolverse de alguna manera.

Estamos en presencia de un conflicto, si no estrictamente laboral, vicelaboral. Ocorre, según testimonios de distintas personas que están en el secreto, que cierta música, en vez de componer los ánimos descompuestos, como dijo nuestro Cervantes, desempeñando un papel de ventilador del trabajo, lo que hace es soliviantar a los trabajadores.

Son estas noticias, que sin dejar de ser graciosas, entrañan una gran dosis de psicología y de transcendencia social y económica. Deberán opinar, no sólo los señores de los consejos de administración, sino los psicólogos y los músicos, ya que estos últimos saben dónde les aprieta y aprieta el zapato.

Eugenio D'Ors elogiaba los trabajos en que se puede trabajar y cantar. O escuchar música, que para el caso es lo mismo. Se puede pintar y cantar. Se puede coser y cantarrear. ¡Ah, delicia de coser y cantar!

No se puede escribir y cantar. ¿Y leer? —Y estudiar? Sin embargo, el amigo de un amigo mío —los amigos de mis amigos son mis amigos— no acierta a sacar problemas si no recibe al mismo tiempo, la brisa de una música suave. Y es que la música, mientras realizamos determinados trabajos, puede estimular nuestras facultades mentales, como el cigarrillo o la taza de café.

—A qué trabajadores les viene bien un telón musical? ¿Qué clase de música servirá para refrigerar ciertos trabajos? Yo pienso en una música apaciguadora y ligera. Ni «pop» ni Bach. Una música, en suma, que ponga un fondo rosa en el duro y monótono trabajo de muchos hombres. Iba a decir la música callada, la soledad sonora. Ya lo he dicho.

# AHORA, PILAS ELECTRICAS PARA EL CEREBRO

- Un «marcapasos» cerebral para corregir desórdenes neurológicos incapacitantes
- Reduce la intensidad de epilepsias intratables y alivia las parálisis derivadas de ataques cerebrales
- El descubrimiento lo ha hecho el Dr. Cooper un médico neoyorquino

Por Antonio BLASCO  
(Desde Nueva York)

Un neurocirujano neoyorquino, el doctor Irving S. Cooper, acaba de desarrollar una nueva técnica para eliminar o mitigar en pacientes que tienen pocas o ninguna posibilidad de curación los síntomas incapacitantes de múltiples desórdenes neurológicos. Se trata de una especie de «marcapasos» cerebral, merced al cual enviando impulsos electrónicos al cerebro, se puede reducir la intensidad de epilepsias intratables y aliviar las parálisis espásticas que acompañan frecuentemente a los ataques cerebrales.

El doctor Cooper ha implantado en el año último unas tres docenas de «marcapasos» y, con arreglo a los datos controlados, algunos pacientes experimentaron una rápida mejoría; la casi totalidad de ellos, un evidente alivio, y la mayoría, una cierta mejoría. Un número reducido de pacientes no respondió al tratamiento; pero ninguno se ha visto afectado por él de manera adversa.

Todavía es pronto para saber si el nuevo método dará resultados verdaderos sobre qué tipos de pacientes; pero, en todo caso, los especialistas estiman que el «marcapasos» puede constituir un elemento valioso para conocer cómo el cerebro controla los movimientos y para tratar, por medios no quirúrgicos, desórdenes anormales en el centro motriz.

El doctor Cooper del Hospital Bernabé de Enfermedades Crónicas en el Bronx, alcanzó renombre mundial hace diez años al descubrir que, congelando una reducida zona profunda del cerebro, se pueden eliminar en muchos casos los temblores y la rigidez ocasionados por el mal de Parkinson.

UN GRAN NEUROCIRUJANO

En este lado del Atlántico, muchos cirujanos colegas del Dr. Cooper, ponen en entredicho sus éxitos y en cuarentena sus métodos, lo que no quita para que el científico británico C. P. Snow le considere «como uno de los hombres más eminentes de nuestros días» y «profesionalmente, uno de los grandes neurocirujanos del mundo». Sus oponentes, sostienen que el doctor Cooper ha desarrollado sus técnicas en forma nada ortodoxa, teniendo en cuenta las exigencias de la moderna investigación médica que requiere experimentaciones previas en animales para poder aplicar después los métodos al ser humano.

El doctor Cooper, de cincuenta años, que ha llevado a cabo en los últimos veinte más de 10.000 operaciones cerebrales opina que la «medicina moderna ha perdido la idea de su verdadera misión: el tratamiento de individuos enfermos que necesitan ayuda». Su deseo de ayudar a pacientes, prácticamente des-

hauciados, le ha conducido a una serie de innovaciones quirúrgicas radicales que han culminado en el «marcapasos» cerebral.

La casi totalidad de los métodos quirúrgicos del doctor Cooper hubieron de ser probados por primera vez en seres humanos, dado que es prácticamente imposible experimentar las enfermedades cerebrales en los animales. Todo su trabajo durante los últimos decenios lo ha llevado a cabo sin ayuda oficial alguna. Sus peticiones de fondos al Instituto Nacional de la Salud fueron rechazadas, por considerar que sus métodos eran demasiado radicales.

RESULTADOS ALENTADORES

A los veintiocho años, el doctor Cooper operó a un enfermo que padecía el mal de Parkinson con el fin de eliminar sus manifestaciones. En el transcurso de la operación, el joven doctor cortó accidentalmente la arteria coroidal anterior, un pequeño vaso situado en el centro del cerebro. Suturó la arteria rápidamente y puso fin a la intervención por recordar haber leído que este esotérico vaso suministra sangre a partes del cerebro que tienen por misión modificar la actividad motora. Casi milagrosamente, cuando el paciente despertó de los efectos de la anestesia, sus temblores habían desaparecido no estaba paralizado, podía hablar y su intelecto estaba intacto. Después de experimentar la operación arterial en varios «baboons» (especie de mandriles), el doctor Cooper la

repetió en más de cincuenta pacientes del mal de Parkinson.

Aún cuando le adelantaba la mejoría experimentada por la mayoría de sus enfermos, entendió que la cirugía arterial suponía un riesgo excesivo y que sus consecuencias eran impredecibles, singularmente porque la arteria coroidal anterior no ejerce idénticas funciones en todos los seres humanos. Por ello decidió encaminar directamente su acción quirúrgica a las estructuras cerebrales que creía vitales para paralizar movimientos involuntarios. Una de estas estructuras, el tálamo, en el centro del cerebro, ha sido considerada como «el asiento del alma». Mediante una serie de operaciones, utilizando diversos productos químicos para destruir parte del tálamo y otras estructuras vitales, consiguió resultados alentadores. El trabajo culminó en la operación de congelación, de evidente eficacia.

El último descubrimiento del doctor Cooper, el «marcapasos» cerebral, consiste en dos juegos de electrodos que se implanta en la parte anterior y posterior del cerebro; dos receptores diminutos bajo la piel del pecho, conectados por medio de cables a los electrodos; una antena circular adherida a la piel a la altura misma de los receptores y una pila de radio —que es la que hace actuar el sistema— que puede depositarse en un bolsillo del pecho o debajo del brazo del paciente. El costo del «marcapasos» es de unos 3.000 dólares.

## LAVANDERIA

TRASPASO O VENDO EN BILBAO, A PLENO RENDIMIENTO, FACILIDADES. TELEFONO 314064. (BILBAO)

IMPORTANTE EMPRESA DE CALEFACCION DE AMBITO NACIONAL

PRECISA

Para sus oficinas centrales en BURGOS

# CONTABLE

- Con acreditada experiencia en control de cuentas y justificación de saldos.
- Remuneración económica de acuerdo con aptitudes.

Absoluta reserva a colocados.

INTERESADOS: dirigirse por escrito con amplio historial al número 1.293. Almirante Bonifaz, 3. 3.º BURGOS

(R. O. C. 7.142)

## Lea Vd. siempre DIARIO DE BURGOS

SE NECESITAN

# Mecánicos de mantenimiento

A NIVEL DE OFICIALES DE 1.º Y 2.º

RETRIBUCION A CONVENIR

Dirigirse a:

LA FARGA CASANOVA, S. A.

APARTADO DE CORREOS N.º 7. REINOSA (Santander)

(O. C. de Reinosa Oferta 128)

## SANTORAL

### SANTOS DE HOY

Sto. Tomás de Villanueva, ob.; Ss. Eulampio, Eulampia, vg., hs.; Daniel, Samuel, Angel, León, Nicolás, Hugolino, Domno, Gereón, Víctor, Casio, Florencio, mrs.; Pinito Paulino, Cerbonio, obispos.

Misa de la Feria, color verde.

### SANTOS DE MAÑANA

Santa María Soledad Torres fundadora de las Siervas de María. — Ss. Nicasio, Germán, obs.; Quirino, Anastasio, pb.; Escubiculo, Plácido, Ginés, Probo, Andrónico, Táraco Sármeta, mrs.

Misa de Santa M.ª Soledad Torres, color blanco.

## CULTOS

SAN LORENZO EL REAL. Novena en honor de la Vir-

gen del Pilar, organizada por las damas y caballeros de la corte de honor del Pilar.

Por la tarde, a las siete y veinte, santo rosario, novena, homilía a cargo del reverendo Padre Isaías Largo, de Inmaculado Corazón de María.

SAN NICOLAS DE BARI.— Novena a San Nicolás. Titular de la iglesia.

Por la mañana, a las nueve, misa y novena; por la tarde, a las siete rosario, novena y misa.

PARROQUIA DE SANTO DOMINGO DE GUZMAN — Novena a Nuestra Señora del Rosario. — Hoy festividad de Nuestra Señora del Rosario, último día de la novena, se celebrarán los siguientes cultos en su honor. Por la mañana a las nueve, Santa misa y ejercicio de la novena.

Por la tarde a las seis y media, misa solemne y homilía a cargo del R. P. Bernardino Marina O. P.

Jefatura provincial de Sanidad

## CAMPAÑA DE VACUNACION CONTRA LA POLIOMIELITIS DIFTERIA, TOSFERINA Y TETANOS

Programada por la Dirección general de Sanidad y al igual que en años anteriores, se va a realizar una campaña de vacunación para proteger a los niños contra la poliomielitis, difteria, tosferina y tétanos.

La campaña se realizará en dos fases: Primera fase: del 15 de Octubre al 3 de Noviembre ambos inclusive.

Segunda fase: del 19 de Noviembre al 7 de Diciembre, ambos inclusive.

### CON VACUNA SABIN

Primovacación: niños mayores de tres meses y menores de tres años que con anterioridad no hayan recibido dos dosis. La primera dosis será de vacuna sabin monovalente, y la segunda, trivalente, con un intervalo de 35 a 40 días.

Dosis de recuerdo: a todos los niños menores de cinco años que en campañas anteriores hubiesen recibido las dosis correspondientes a primovacaciones, se les administrará una dosis de vacuna sabin trivalente.

Cuarta dosis de vacuna Sabin (trivalente): Se administrará esta cuarta dosis a los niños ya vacunados que en presente curso escolar ingresen en las escuelas (6-7 años de edad).

CON VACUNA TRIPLE (Difteria, tosferina y tétanos) Primovacación: Dos dosis con intervalo de unos treinta y cinco días, a todos los niños mayores de tres meses y menores de tres años que, con anterioridad, no hubiesen recibido las dosis.

Dosis de recuerdo. Una dosis a los niños mayores de 1 año y menores de 3 años que en campañas anteriores hubieran recibido las dos dosis de primovacación, pero no la de recuerdo.

### CON VACUNA ANTITETANICA

Una dosis de recuerdo de vacuna antitetánica a los niños del último curso escolar.

La vacunación tendrá carácter completamente gratuito y por lo que respecta a Burgos se efectuará en los siguientes Centros y horarios:

Jefatura provincial de Sanidad: de 9:30 a 13 horas todos los días laborables.

Residencia Sanitaria, «General Yagüe» de 16 a 19 horas, todos los días laborables.

Dispensario de la Cruz Roja de 16 a 19 horas todos los días laborables.

LEA VD. SIEMPRE

## DIARIO DE BURGOS

## PEREGRINACION A GUADALUPE

Como se ha anunciado ya en los días precedentes, el próximo día 20, sábado, saldrá de Burgos la peregrinación al Santuario de Nuestra Señora de Guadalupe, que el día 21 se unirá a los peregrinos de las restantes provincias españolas.

Esta peregrinación, conmemorativa del XXV aniversario de aquella otra que en 1948 se celebrara a Santiago de Compostela, pretende testimoniar a la Iglesia y al Papa, la perennidad de aquel compromiso, y solicitar de la Virgen de Guadalupe, su protección poderosa a la empresa grande que nos presenta para vivir las enseñanzas del Concilio Vaticano II y secundar con todo entusiasmo los deseos de S. S. el Papa como fruto del próximo Año Santo universal que nos urge a la renovación y a la reconciliación. En estos momentos tan acuciantes paralograr la unidad de la Iglesia a todos los niveles.

Por lo mismo, todas las asociaciones y movimientos apostólicos de hombres, mujeres y jóvenes, están invitados con todo interés para exortar a sus miembros a unirse a esta embajada de amor y fidelidad a la Iglesia y a la jerarquía, a través del homenaje que, con nuestros hermanos de toda España, ofreceremos a nuestra Santísima Madre y Madre de la Iglesia.

Es urgente la inscripción para facilitar la organización del viaje y de la estancia en Guadalupe, por lo que es conveniente que a la mayor brevedad, queden formalizadas en la calle de San Cosme, n.º 2, 6.º o en «Viajes Sayca», C/ Moneda, 18.

El precio del viaje, cena, hospedaje y desayuno es de 800 pesetas.

## Un jabali muerto por una cosechadora

### El cerdoso arremetió contra la máquina

Días pasados, en una finca del término de Fresnillo de las Dueñas, un jabali macho, de 160 kilos, arremetió contra una cosechadora, manejada por Eloy Martínez García, de 38 años. El cerdoso resultó muerto en el acto al ser alcanzado por la sierra de la máquina agrícola, situada en su parte delantera.

Del hecho tuvo posterior conocimiento la Guardia Civil. El animal, ya muerto, fue examinado por el veterinario y al encontrarse su carne en buena situación, fue entregado al Asilo de Ancianos Desamparados de Aranda de Duero.

## EXAMENES PARA LA OBTENCION DEL CERTIFICADO DE ESTUDIOS PRIMARIOS

Se pone en conocimiento de quienes pueda interesar, que los exámenes para la obtención del Certificado de Estudios Primarios serán realizados el próximo día 19 de los corrientes, viernes, a las diez de la mañana en el Colegio Nacional «Padre Manjón» calle Salas de esta capital. Deberán los interesados ir provistos de utensilios de dibujo y de escritura y del Documento Nacional de Identidad y en su defecto del Libro de Familia.

A partir de esta fecha, queda abierta la matrícula para los mencionados exámenes en las Oficinas de esta Inspección, calle Vitoria, n.º 17 tercera planta Edificio EDINCO, durante las horas de diez de la mañana a una de la tarde.

Burgos, 8 de Octubre de 1973

## RETIRO MISIONAL MAÑANA JUEVES

### Para delegadas parroquiales de Misiones y colaboradoras del Secretariado Diocesano

Mañana-jueves, a las ocho de la tarde Retiro misional en la parroquia de Santa Agueda para las delegadas parroquiales, de Misiones y colaboradoras del Secretariado Diocesano de Misiones.

Se iniciará con el santo rosario y la santa misa en sufragio de dos insignes bienhechoras de las Misiones fallecidas este año: Por doña María Purificación Moral Movilla, fallecida el 17 de

Mayo de 1973, y por doña Amelia Reino Benito que entregó su alma a Dios el 9 de Enero de 1973 en Salas de los Infantes.

Dirigirá el Retiro Misional el R.P. César Ruiz Izquierdo, de legado Diocesano de Misiones, presidiendo al final una reunión de las asistentes al Retiro en los locales del Secretariado Diocesano de Misiones.

## D. EVARISTO GUTIERREZ GÜEMES

Falleció en el día de ayer, a los 78 años de edad, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica de Su Santidad.

(Q. E. P. D.)

Sus hijos: don Gregorio, don Luis (ausente) y doña María Concepción; hijo político: don Pablo Ruiz Benito (funcionario de Organización Sindical); nietas: María Inmaculada, María Begoña y María Jesús; hermanos políticos, sobrinos, primos y demás familia.

RUEGAN oraciones por el eterno descanso de su alma y la asistencia al entierro y funeral (cópore presente) que se celebrarán en la iglesia parroquial de SAN GIL ABAD, HOY MIERCOLES, a las CUATRO Y MEDIA, seguidamente la conducción del finado al cementerio de San José, actos de caridad por los que quedarán muy agradecidos.

Domicilio: San Francisco 25.

LA FAMILIA NO RECIBE Burgos, 10 de Octubre de 1973

«La Misericordia»

## D. SEGUNDO COS SEDANO

Falleció en el día de ayer, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad.

D. E. P.

Su apenada esposa, doña Isabel Palencia; hijos, María Pilar, Bernardo, Ildefonso, Amelia, Carmen, Lucía, Teresa y José María; hijos políticos, José Tostón, Aureliana Fernández, Víctor Díez, Adolfo Ayala, Dionisio Frías, Rafael Rueda, Manuel del Río y Pilar Cuesta; hermana, doña Leoncía; nietos, sobrinos, primos y demás familia.

RUEGAN UNA ORACION POR SU ALMA

Las honras fúnebres y funeral se celebrarán en la capilla de la FABRICA DE SEDAS, HOY MIERCOLES, a las DOCE y acto seguido la conducción del cadáver al cementerio de San José.

Casa doliente: Barriada de Sesa, 10.

Burgos, 10 de Octubre de 1973

«La Cruz»

## DOÑA TEOFILA ALONSO ARCE

Falleció en el día de ayer, a los 51 años de edad, después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad.

(Q. E. P. D.)

Su resignado esposo, don Luciano Izquierdo Martínez (policia armado, retirado); hijos, María Monserrat y José-Luis; madre, doña Victoria; madre política; hermanos, Crescenciano, Tomás, María Paz, Basi y Cecilia; hermanos políticos, sobrinos, primos y demás familia.

RUEGAN una oración por el eterno descanso de su alma y la asistencia a las honras fúnebres y funeral que se celebrarán HOY, DIA 10, a las ONCE de la mañana en la parroquia de NUESTRA SEÑORA DE LAS NIEVES, seguidamente la conducción de la finada al cementerio de San José. Actos de caridad por los que anticipan las gracias.

VIVIA: Barriada Illera, Iglesia, 9.

Burgos, 10 de Octubre de 1973. LA FAMILIA NO RECIBE

Funeraria «San José»

## DOÑA BERNARDA ALMENDRES BURGOS

Que falleció el 10 de Octubre de 1971.

D. E. P.

Su esposo, don Toribio Pérez Domínguez (jubilado de Electra de Burgos); hermanos, doña María de los Angeles, doña María Jesús y don Marcelino; hermanos políticos; tío, don Zacarías Burgos; sobrinos, primos y demás familia.

RUEGAN una oración por el eterno descanso de su alma y la asistencia al funeral, que tendrá lugar en la parroquia de San Pedro de la Fuente, HOY DIA 10 del actual, a las SIETE Y MEDIA de la tarde.

Actos de caridad por los que quedarán muy agradecidos.

Burgos, 10 de Octubre de 1973

# actualidad BURGALESA

## INFORMACION OFICIAL

### DIRECCION GENERAL DEL TESORO Y PRESUPUESTOS

**ORDENACION DE PAGOS.** — Juan Manuel Laguna Ledesma, Francisco Díez Vázquez, Víctor José María Gago Gutiérrez, Marceliano Crespo Díez, Vicente Díez Carbajo, Inés Ruiz Pérez, Félix Gallo Juarros, Antonio Juan Tamayo, José Benito Carazo, María Rosario Lafont Santos, Emilia Merino Martínez, Concepción Torroba Ruiz, Fabriciano de Lucas y Ríos, Hilario Gorraiz Navaz, Jesús Arín Arín, Juan Gómez Fernández, Julito Pardo Pérez, Dorotea Martín Vargas, Emilia Merino Martínez, María Natividad Sáiz Calzada, Angel Ordóñez Alonso, Nicolasa Romeral Recio, Victoria Cordero García-Burgos, Antonio de Bedia Alfaro, Aurelia Alonso Hinojal, Huérfanas Gutiérrez Gutiérrez, Daniel Izquierdo Rodrigo, Ludivina Villalvilla Santiago, José Joven Pérez, Alfonso Ruiz Gallo, Andrés Palma Oña.

### DELEGACION DE HACIENDA

**RELACION DE LIBRAMIENTOS PUESTOS AL COBRO.** — Cooperativa del Campo Virgen de la Rosa, Eutiquio García Moreno, José R. Corral Abascal Marciano Angulo Santamaría, Amador García González, Ascensión Gómez Hernández, Florentino Delgado Ariza, Habilitado de Información y Turismo, Josefina Gómez Hilari Administración de Loterías número 7.

## BURGALESES A GRANADA

Para asistir a los actos de homenaje al P. Manjón

Mañana jueves a las ocho de la mañana, sale para Granada la expedición burgalesa que ha de asistir a los actos organizados por la Asociación manjoniana de Granada, dentro de los programados con carácter nacional por la Junta Nacional del homenaje en Madrid, Granada y Burgos y que en nuestra ciudad culminarán en los últimos días de Octubre.

Partirán los expedicionarios en dos grandes autocares. No se ha podido atender el gran número de peticiones solicitadas para acudir a los actos, por la imposibilidad de encontrar más alojamientos en Granada.

Se han adherido a los actos conmemorativos de la ciudad de los Cármenes, el capitán general de VI Región, el arzobispo de la archidiócesis y el gobernador civil y jefe provincial del Movimiento.

Asistirán por la Diputación Provincial el vicepresidente Sr. Zaldívar y el diputado Sr. del Pozo; por el Ayuntamiento de Burgos el concejal D. José Matanzas y por la Comisión organizadora el secretario de la misma D. José María Sanz Briones y los vocales doña Matilde García, directora de la Escuela Universitaria de formación del Profesorado de E.G. Básica; doña María Luisa Villanueva, inspectora de E.G. Básica, doña Lucía Martínez Acitores, directora del Colegio Nacional Padre Manjón; don Oscar Giménez Velandía, presidente de la Asociación diocesana de padres de alumnos y D. José Luis Calzada Picón, secretario de la Delegación provincial del M. de I. y Turismo.

### AUDIENCIA TERRITORIAL

**SEÑALAMIENTOS PARA HOY** Audiencia Provincial. — Juicio oral, procedente del Juzgado de Instrucción de Burgos número dos seguido contra M.C.M.I.

Otro, procedente del Juzgado de Instrucción de Burgos número tres, seguido contra M.S.N. y otros.

Sala de lo Contencioso. — Recurso contencioso-administrativo, sobre revocación de acuerdo del Ayuntamiento de Trespaderne, interpuesto por don Dionisio de la Peña.

Otro, sobre revocación de acuerdo del Ayuntamiento de Vitoria, interpuesto por don Pedro Lascaray Basterra.

Sala de lo Civil. — Pleito de arrendamientos rústicos, procedente del Juzgado de Primera Instancia de Burgos número tres, seguido por don José Lázaro Valcárcel con don Vicente Temiño Martínez y otros.

Otro, de mayor cuantía, procedente del Juzgado de Primera Instancia de Santander número dos seguido por don Anselmo y don Rafael Allende con doña Elvira Allende.

Otro, procedente del Juzgado de Burgos número uno, seguido por don Carlos Sendino Gil con don Teodoro Maestro Dueñas.

**MOVIMIENTO DEMOGRAFICO.** — Durante el día de ayer se registraron en el Registro Civil, las siguientes inscripciones:

**Nacimientos:** Isabel Hortigüela y Gutiérrez, Marta Izquierdo y Alvarez, Bruno José Maeso y de la Vega, María Trinidad Burgos y López, Francisco López y Garoía, Domingo Larralde y Pérez, María Olga Palacios y Bueno, María de los Angeles Urbaneja y Virtus, María Josefa Sánchez y Cabello, Ana Belén Rodríguez y García.

**Matrimonios:** Don Amador Llorente y García con doña Rosa María García e Ibeas, mañana a la una menos cuarto en la capilla del Santísimo Cristo de Burgos (S. I. C. B. M.); don Teodomiro Ruiz y del Olmo con doña María del Carmen Díaz y Santamaría, el viernes a la una, en el Carmen; don Francisco Pérez y Villalón con doña María Dolores Espiga y Caba, mañana a las dos y media, en la Merced; don Juan Jesús Ortega y Fernández con doña María Inés Calleja y Zamorano, el sábado a las dos, en San Lesmes; don José Luis Castro y Garoía con doña María del Carmen Sagredo y Arceo, el

viernes a las dos, en San Lesmes; don Eliseo Bernal y Sedano con doña María Isabel Calleja y Vilfanueva, el viernes a la una y media, en la S. I. Catedral; don Luis García y González con doña María del Carmen Gil y Vicario, el sábado a la una, en la Anunciación; don Alberto Albillos y Miguel con doña Azucena González y Gómez, el viernes a las doce, en San Lorenzo; don Benicio Castrillo y Toribios con doña Teresa Zarzosa y González, mañana a la una, en el Carmen; don Manuel Alonso y Murglego con doña Guadalupe Tubilleja y Garoía, el sábado a la una, en San Lorenzo; don Miguel Angel Santamaría y Páramo con doña Regina Angeles Hortigüela y Páramo, mañana a las dos, en Nuestra Señora de Fátima; don Miguel Angel de la Cámara y Martínez con doña Palmira Santamaría y Martínez, mañana a la una, en San Nicolás; don Pedro Ibáñez y Cerezo con doña Victoria Sedano y Santamaría, el viernes a las dos y media, en San Gil; don José Antonio Gómez y Pardo con doña Patricia Lara y Sierra, el sábado a las cinco, en San Lesmes; don Pedro Duque y Vizcaino con doña Araceli Cartón y Díez, mañana a las dos, en San Lesmes; don Gregorio Alonso y Mena con doña Santas Yuste y Maeso, mañana a la una, en San Lesmes; don Domitilo de Blás e Higuero con doña Consuelo Nieto y Ozarrin, el sábado a las dos menos cuarto, en Nuestra Señora de las Nieves.

**Defunciones:** Leoncio Delgado y Santamaría, de Castrojeriz, 80 años; Teófila Alonso Arce, de San Martín de Humada, 51 años.

zález, de 40 años, con domicilio en la Residencia de Oficiales, quien resultó herido de pronóstico reservado, siendo curado y quedando internado en el Hospital Militar. Lesiones leves sufrió la ocupante del coche ligero, Rosario González, de 61 años, de Villaquirán de los Infantes, que fue curada en la Residencia Sanitaria. Practicó diligencias la Policía Municipal.



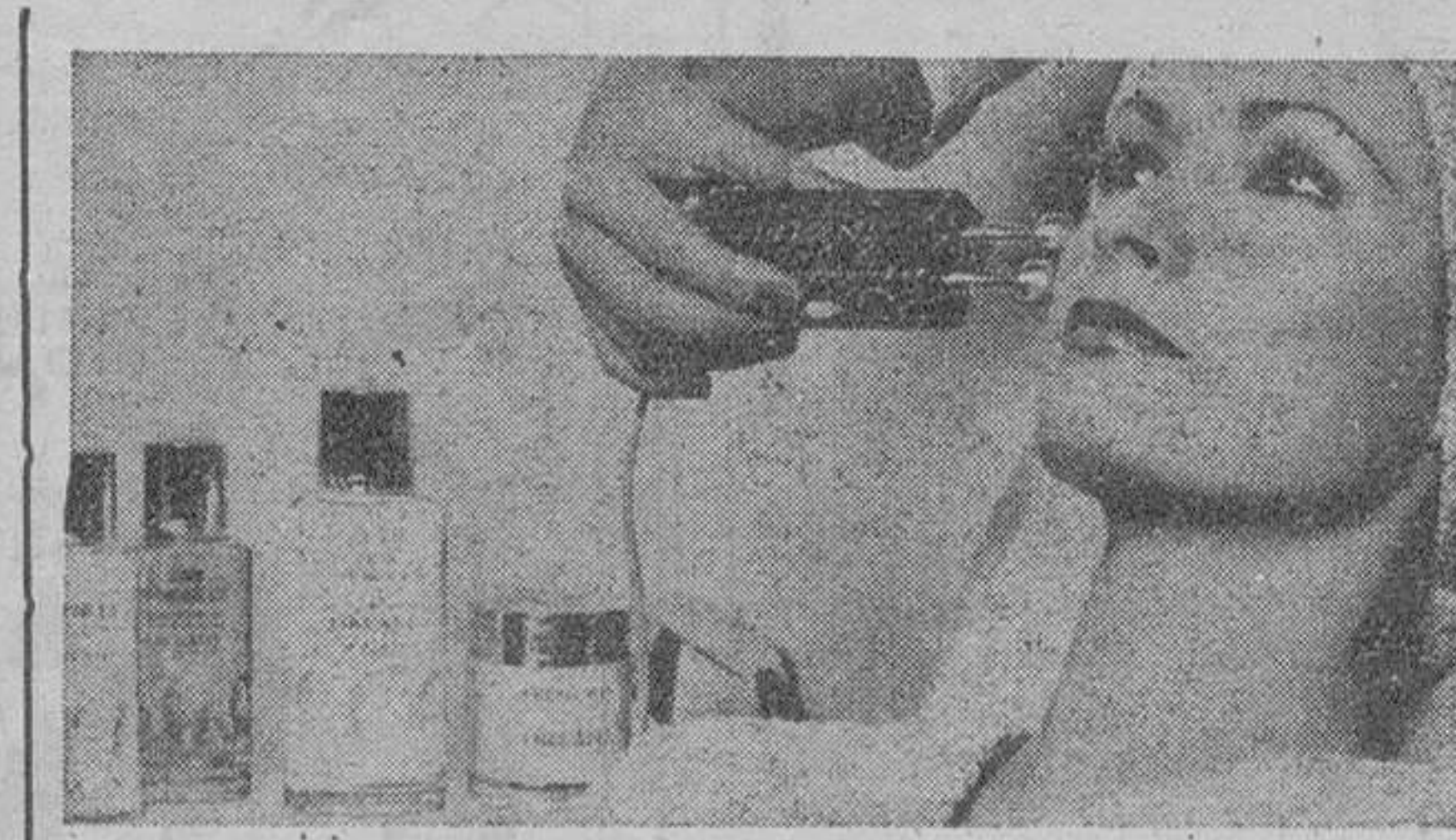
PARA VER BIEN  
PARA OIR BIEN  
**OPTICA INTERNACIONAL**  
Guillermo Fröhbeck  
Especialidad  
microfotografías  
Espolón, 30

**SUSPENSION DE CONSULTA.** — El DR. JOSE VELASCO suspende su consulta desde el día 8 al 28 de Octubre. Le sustituye el DOCTOR FRANCO, calle Carmen, 5. Teléfono 209327.

Estudio fotográfico  
**RAMON**  
Bodas, reportajes,  
carnets.  
LAIN CALVO, 30

**RESTAURANTE**  
"LOS TOMILLARES"  
BODAS Y BANQUETES  
Carretera de Logroño  
Teléfono 17 1BFAS

**VUELCO DE UN AUTOMOVIL** En las proximidades de Pardilla, se salió de la calzada volcando el automóvil matrícula BU-9575-A, que conducía Gaudencio de Diego de Diego, de 32 años, empleado, natural de Moradillo de Roa y vecino de Burgos, Gamonal, quien resultó herido grave y con lesiones de carácter leve su esposa y acompañante, María Teresa Fernández Pérez, de 31 años. Los heridos fueron



**ORLANE - PARIS**  
le ofrece  
**LA OPERACION BELLEZA B 21**  
Después de la CREMA B 21 podrá usted probar la nueva LINEA B 21, con ayuda de su aparato exclusivo.  
Reservé hora para tratamiento y maquillaje ligero, en:  
**PERFUMERIAS ORIENTE**  
Quelpe de Llano, 7. Plaza José Antonio, 2  
**DEL 9 AL 11 DE OCTUBRE**  
TELEFONO 204753

## Cartelera de ESPECTACULOS

**AVENIDA.** — Hoy, 5,30, 7,45 y 10,45. Último día. Grandioso estreno: «El desafío de los siete magníficos». (s. c.) Lee Van Cleff. Un «western» monumental. (Mayores 18 y mayores 14 acompañados). Mañana, acontecimiento colosal: «En nombre del pueblo italiano» (s. c.) Ugo Tognazzi - Vittorio Gassman. Director Dino Risì.

**CALATRAVAS.** — 4,15 y 8,15 Improporrible último día del grandioso y espectacular film: «Los diez Mandamientos» (1). Ahora en Todd-Ao 70 mm. Color. Charlton Heston, Anne Baxter, etc. (Menores). Y mañana, la simpática y chispeante Lina Morgan en el estreno «Señora doctora» (Vea anuncio).

**COLISEO.** — Hoy de 4 a 1, último día. Programa grandioso: «El rebelde» (2). David Werner, Anna Karina. Sensacional historia de amor, teñida de la más cruel violencia. Y «Las Leandras» (s. c.) Rocío Durcal, Alfredo Landa. Atrevida, picante, divertidísima. (Mayores 18 años)

**CONDAL.** — Continua de 4 a 12. El programa más sugestivo de la cartelera: Magnífico estreno en técnico: «Rosa de Lima» (2), con María Mahor y Frank Latimore. Una historia apasionante y emotiva. Y «La quebrada del diablo» (s. c.). Una película de acción continua. (Mayores 18 años).

**CINE CONSULADO.** — Hoy, a las 5,30, 7,45 y 10,45, un estreno de primera categoría del Cine Consulado en su nueva línea de programas para usted. «Separación matrimonial» (s. c.), con Ana Belén, Simon Andreu y Jacqueline Andere. La película que usted esperaba, la que deseaba ver. (Mayores 18 años)

**CORDON.** — Para estrenar mañana, la divertidísima «Ligue story» (Historia del ligue) —vea anuncio especial—. Hoy, 5,15, 7,45 y 10,45: último día de «El

príncipe y la corista» (3). Color. Laurence Olivier y Marilyn Monroe. Conozca el «mito» Marilyn. (Autorizada mayores 14 y menores acompañados).

**DUCAL.** — Hoy, de 4 a 12. Gran programa: «El pistolero que odiaba la muerte» (s. c.). Anthony Steffen. Un Oeste insuperable de emociones y acción. Y «La batalla del último panzer». Stan Cooper, Dramática, sobrecogedora. El film de guerra más emocionante y arrollador. (Mayores 18 años).

**CINE GOYA.** — Hoy, a las 5,30, 7,45 y 10,45, definitivamente, último día de «Cásate con una sueca y verás» (s. c.). Mañana, estreno de la comedia más divertida que haya visto nunca, con dos artistas de primerísima línea: Goldie Hawn (Oscar en «Flor de cactus») y Peter Sellers. (Autorizado mayores 18).

**GRAN TEATRO.** — Hoy, 4,45, 7,45 y 11. Otra extraordinaria exclusiva Sensacional acontecimiento, en pantalla gigante Color: «La gran evasión» (s. c.). Steve McQueen, James Garner, Charles Bronson, James Coburn. El más colosal reparto, en un espectáculo que apasiona y asombra (May. 14 años)

**REX.** — Hoy, de 4 a 10, sensacional doble: «Villa cabalgá». (3 R.). Ruge la venganza sacudiendo a Méjico. ¡El legendario Pancho Villa! Yul Brinner, Robert Mitchum, Y «Misión especial en Caracas» (3). Rod Carter. Uno de los mejores films de acción y emociones y bellezas. (Mayores 18 años).

**TIVOLI.** — Comienza la proyección de una selección de escogidos estrenos —en versión doblada al castellano— encabezados con la superproducción «No encontré rosas para mi madre» (3 R.) Color de Roviara Beleta, con Gina Lollobrigida, Danielle Darrieux, etc. (Sólo mayores 18). 5,30, 7,45 y 10,45.

# ACTUALIDAD BURGALESA

(Viene de la página anterior)

una de la tarde, 691,0; a las siete de la tarde, 689,3. Temperatura ambiente. — Máxima, 20,0 grados a las 15,36 horas; mínima, 3,4 grados a las 6,45 horas. Dirección y velocidad del viento. — A las ocho de la mañana, SE— 7 kilómetros; a la una de la tarde, S— 4 kilómetros; a las siete de la tarde, NW— 6 kilómetros.

**CUPON PRO CIEGOS**  
N.º 334 PREMIADO  
EN EL SORTEO DE AYER

muebles  
**evelio**

EL CUPON PRO - CIEGOS. — En el sorteo celebrado en el día de ayer, resultó premiado con 1.250 pesetas, el número 334 y premiados con 125 pesetas, todos los números terminados en 34.

FARMACIAS DE GUARDIA. — Real Plaza de José Antonio 19; Moral. Santa Dorotea 21; Peralta. Brivesca 2; Garriga. Diego Laínez 16.

## Viajes Savca

Puente del Pilar  
**A ZARAGOZA**

Salidas:  
Día 11, 7,30 mañana y 4 tarde.

Día 12, 7 mañana.  
**A ZARAGOZA Y MONASTERIO DE PIEDRA**

Salida día 12, 7,30 mañana.

**A BARCELONA**

Salida día 11, 7,30 mañana.

**A SEVILLA**

Fútbol  
Sevilla-Burgos, C. F.  
Salida día 12, 7 mañana.

**A MADRID**

Salidas:  
Día 11, 8 tarde.  
Día 12, 8 mañana

AGV 1-136  
Moneda, 18  
Teléfono 209438

PEQUEÑO INCENDIO. — Ayer, en el patio trasero de la Escuela Universitaria de Magisterio, al prender fuego a los residuos de la limpieza de la calefacción, se produjo una alarma ante las llamas que consumían los residuos. Afortunadamente el fuego quedó sofocado rápidamente.

ARZOBISPADO

## Retiro espiritual para sacerdotes

Mañana, jueves, día 11, se celebrará el retiro mensual para los sacerdotes de la capital, que será dirigido por el doctor don José María Iraburu, catedrático de la Facultad de Teología.

Los actos tendrán lugar en la capilla de la Facultad, a las once y media de la mañana y a las cinco de la tarde.

# ANTON VILLA, PINTOR BURGALÉS RADICADO EN PARIS QUE AHORA EXPONE EN MADRID

La crítica acoge su obra con gran interés



"Antón Villa, artista burgalés de la Escuela Española de París, presenta actualmente en la galería de arte Novart, una interesante exposición de pinturas y dibujos".

(De "ABC", Madrid)

En la Galería de arte Novart, de Madrid, el pintor burgalés Antón Villa, de la Escuela Española de París está exponiendo actualmente sus obras (pinturas y dibujos) reflejo de una intensa e inquieta labor realizada en la capital francesa donde nuestro artista se halla afinado.

Está siendo muy positiva la reacción de la crítica madrileña, ante la obra expuesta de Antón Villa, y «ABC», concretamente, ha recogido como nota gráfica destacada de la actualidad, la presencia del pintor que, según nuestras noticias —hemos tenido el gusto de saludar a su esposa, francesa, y a su madre— se prolongará hasta el día 30.

Antón Villa, nacido en nuestra ciudad, celebró aquí su primera exposición importante, en el vestíbulo del viejo Principal, en 1956. A base de acuarelas.

Trasladado a París, cursó estudios en la Academia Julien, entre 1963 y 1967. Dos años después se asoma a salas de exposiciones del país vecino, bien solo o en muestras colectivas, habiendo merecido la atención de la crítica parisina en términos de interés y admiración.

Interés y admiración, asimismo, reflejan los comentarios de dos periódicos de la capital de España llegados a nuestras manos («Informaciones» y «Nuevo Diario») de los que, como reflejo expresivo, recogemos las siguientes frases:

«El universo de este artista está poblado de criaturas en disolución, de embriones, de vísceras; todo aquello que está alcanzando forma definitiva o, acaso, que está perdiendo la forma peculiar... Sus dibujos, de gran finura, de inquietante fantasía, pienso que son, objetivamente considerados, su aspecto más logrado, pese al inevitable recuerdo de los de Luis Sáez. No quiero decir con ello que imite al artista citado sino que consueña con él, pertenece a su misma raza creadora... Atrae esta imprescindible inquietud del verdadero artista que aprende creando» (José Hierro, en «Nuevo Diario»).

«Antón Villa maneja con sobria limpieza y sobrecogedora habilidad la paleta; el color de la sangre en el principio de la vida, los grises cárdenos del fin de la misma; la anatomía del ser social atormentado por el torriquete del energumenismo estadístico y por el maquinismo bestial, el sensualismo simiesco, dejando al aire lo oculto de los fenómenos reales y ciertos que bullen en la entraña de la vida... Antón Villa (color, fuerza, exaltación, violencia, serenidad, inquietud) nos grita con sus colores que anonadan: No basta con mirar, ¡hay que saber ver! Hay que penetrar en su pintura. Y con ello nos hace conscientes» (Antonio Zapata, en «Informaciones»).

Ciertamente complacidos, recogemos este éxito de nuestro pintor con el más cariñoso testimonio de felicitación.

## ELEC - AUTO

AVDA. DEL CID, 89  
Rebobinado de motores industriales.

Entrega en 24 horas.

# PLAVISA NECESITA PEONES

PARA ESPECIALIZAR EN TRANSFORMACIONES PLASTICAS

Interesados, presentarse en fábrica. Polígono Industrial Villayuda. Calle 12 y 13. BURGOS. (R. O. C. 7.163)

MAÑANA UN ESTRENO en ...divertido ...humano ...emotivo

CON LINA MORGAN JOSE SACRISTAN

y... ¡90 minutos de carcajadas!



**SEÑORA DOCTOR**  
JOSE SACRISTAN • MARI CARMEN PRENDES  
GEMMA CUERVO • ANTONIO OZORES • NADUSKA PERLA CRISTAL  
y la colaboración de LUIS SANCHEZ POLACK "TIP"

¿QUE PIENSA USTED DE UN PUEBLO DONDE SE HACEN COMPETENCIA UN MEDICO Y UN VETERINARIO?

# SALA DE FIESTAS

(DANDY'S CLUB)

HOY, MIERCOLES. DE 7 A 10,30

GRAN BAILE DIA DE MODA

CON LA ALEGRE Y DINAMICA

Orquesta «DANDY'S CLUB»

•••

—MAÑANA— FUNCIONES TARDE Y NOCHE

CON LA ACTUACION DE LA EXTRAORDINARIA ESTRELLA DE LA CANCION MELODICA

«MYRIAM»

¡¡ATENCIÓN!! A LA EXCEPCIONAL ATRACCION DEL SABADO

**Tivoli**

EL CINE DONDE TODO EL AÑO ES TEMPORADA

COMIENZA LA PROYECCION DE UNA SELECCION DE ESTRENOS DE ESCOGIDAS PELICULAS —EN VERSION DOBLADA AL CASTELLANO— CONSIDERADAS COMO ¡¡VERDADERAS SUPERPRODUCCIONES!!

desde 5,30  
**HOY** 7,45 10,45

DEL RENOMBRADO DIRECTOR ROVIRA BELETA Y CON GRANDES INTERPRETES

UN ESTRENO DE PROYECCION INTERNACIONAL

GINA LOLLOBRIGIDA, DANIELLE DARRIEUX, CONCHITA VELASCO, SUSAN HAMPSHIRE Y RENAUD VERLEY, en «JACI»

NO ENCONTRE ROSAS PARA MI MADRE

MARIBEL MARTIN, JAVIER LOYOLA, EDUARDO FAJARDO, GIACOMO ROSSI STUART, JOSE VIERO, HUGO BLANCO, GIUSEPPE CAROLLO, EASTMANCOLOR

Director: ROVIRA BELETA  
Productor Ejecutivo: ANDRES VELASCO

Segun la novela original de JOSE ANTONIO GARCIA BLAZQUEZ  
Musica: PIERO PICCIONI - Fotografía: MICHEL KELBER - Decorados: ENRIQUE ALARCON

NI QUISO, NI SUPO, DIFERENCIAR EL BIEN DEL MAL, EL AMOR DE LA PASION, LA GENEROSIDAD DEL EGOISMO...

SOLO para MAY. 18

# LOS JUDIOS SOVIETICOS Y LA SITUACION INTERNACIONAL

Por Enrique VAZQUEZ

La emigración judía de la Unión Soviética hacia Israel se ha convertido inevitablemente, en un grave problema para Moscú. En el momento de escribir este artículo se anuncia que un responsable no identificado de «Las aguilas de la revolución Palestina» ha hecho saber a los soviéticos que «sus embajadas e Intereses en Oriente Medio» serán blancos de ataque palestinos si no se detiene completamente la emigración de hebreos de la URSS hacia Israel. El comunicado de la organización guerrillera reconoce, se diría que provisional o académicamente que la Unión Soviética es «aliada» de la causa Palestina.

Como es bien sabido la emigración de judíos soviéticos (absolutamente prohibida bajo régimen staliniano) comenzó tíbilmente con el «deshile» iruscheviano y el proceso, con muchas alternativas, fue profundizándose hasta alcanzar en los tres últimos años su momento de esplendor. En 1971 emigraron 15.000 judíos; 32.000 en 1972, y sólo en los nueve primeros meses de 1973, casi 25.000. Este aumento —que equivale al aumento de concesión, de visados— no es producto ni de la inesperada benevolencia soviética ni, mucho menos de la casualidad. Moscú ha decidido esta política de moderación por evidentes razones de orden práctico: La emigración judía, sencillamente es el «test» de las buenas disposiciones de Moscú con relación a la política de distensión... basada a su vez y diplomáticas de alto nivel.

Desde este punto de vista es en consideraciones comerciales evidente que la amenaza Palestina hacia la disposición soviética es un elemento de complicación de la escena, el clásico dato que faltaba para —como ha dicho un diplomático austriaco— «terminar de crear la confusión». Efectivamente, ni la URSS puede ceder y autodesautorizarse, ni los Estados Unidos están dispuestos a permitir que se reduzca el nivel de la emigración sin incidencia sobre la «entente», ni los países árabes a desaprovechar una situación que subditamente les proporcione una posibilidad de contar todo lo que la emigración hebrea supone para Israel y de colocar a la URSS en una coyuntura delicada: Moscú ¿Está o no está con los árabes?

Tal es en el fondo la gran pregunta que se formulan los medios competentes. El grado de compromiso de la Unión Soviética con los países árabes en su beligerancia contra Israel es cada día más tibio por no decir más equívoco. Si una tesis crecientemente extendida (y Chilena) insiste en que Moscú solo es para los árabes «un falso amigo» otra mucho más estricta estima que la URSS está comprometida desde el XXIV Congreso del partido comunista en un rumbo político culminado con la visita de Breznev a los Estados Unidos y, que parece, a medio plazo al menos irreversible. La conversación de la cooperación con Washington en el eje de la política soviética del momento está haciendo pagar a Breznev un cierto número de tributos (lo mismo que a los Estados Unidos) y entre ellos hay uno que los norteamericanos consideran irrenunciable: La libre emigración de judíos.

El tema ha sido llevado a extremos que algunos observadores, fuera de los Estados Unidos, consideran excesivos. Según la enmienda Jackson (del senador del mismo nombre, demócrata por Washington) adoptada por el Senado no se conocerá la cláusula de «la nación más favorecida» a la URSS hasta que esa emigración no esté sistematizada en un sentido liberal y generoso. Sin la concesión de la cláusula todo el gigantesco edificio de la cooperación económica iniciado por los acuerdos

Nixon-Patolicher (ministro de Comercio exterior de la URSS) se queda literalmente, en un mero aumento de los intercambios comerciales en proporciones modestas. Los soviéticos luchan por la concesión, habida cuenta de sus necesidades en materia de tecnología de punta y aportación de capitales. La cláusula, por lo demás, ha sido normalmente concedida por los Estados Unidos a un gran número de países, entre ellos varios comunistas.

Hay que señalar a este propósito que Moscú se mostró siempre reticente a aceptar cualquier sugerencia estadounidense sobre la materia, hasta que sus propias necesidades domésticas invitaron al cambio de actitud. La liberación de la emigración hebrea nunca fue anunciada oficialmente pero sí fue prometida por quien podía hacerlo al presidente Nixon quien, a su vez, ha hecho todo lo posible para evitar un debate público en el que la imagen soviética pudiera ser perturbada gravemente. El presidente norteamericano ha llegado a decir que «no considera la política como el mejor procedimiento para mejorar la suerte de los hebreos de la URSS» y se ha mostrado siempre defensor de los métodos diplomáticos convencionales y las gestiones discretas. Todo, con tal de salvar, por su parte,

la colaboración a fondo con la Unión Soviética.

Es un conjunto como este en el que el «incidente de Viena» (el re por el gobierno de Bruno Kreiskh del castillo de Shoenu, centro de tránsito para los judíos soviéticos) es un hecho relevante y susceptible de inquietar a los dirigentes de Israel, «estupefactos» —según una declaración oficial— ante una medida que consideraba impensable hace sólo un par de semanas. La URSS, teóricamente, no se ve afectada por el incidente, pues su obligación termina en la concesión de visados de salida de los judíos y su conveniencia, en ampliar o restringir su número según lo aconseje la situación internacional. Pero la decisión árabe de explotar a fondo el asunto (envío a Viena de un emisario especial del presidente Sadat), y la audacia de «las aguilas» amenazando los intereses soviéticos en Oriente Medio, inciden sobre lo que debiera haber sido un gesto más de la resistencia palestina «irregular», por así decirlo. Finalmente confirma la tesis de que el hecho y su desenlace son el mayor éxito político obtenido hasta ahora por una organización palestina en el curso de los últimos años y concretamente, desde que comenzaron las «operaciones especiales» con el desvío de un avión israelí a Argelia hace tres años.

LEA VD. SIEMPRE

DIARIO DE BURGOS

## DELEGADO

Una de las Compañías más importantes de promoción inmobiliaria e inversión de España,

### PRECISA PERSONA

de cualificación óptima y ampliamente relacionada en la provincia para cubrir la

## DELEGACION DE BURGOS

◆ Importante apoyo publicitario y promocional

◆ Remuneración económica importante, de acuerdo con su gestión,

Escribir a DON JOSE LUIS ROSAL

Apdo. 10.042 - MADRID

Autorización de Sindicatos n.º 27.101

## PULSO ECONOMICO

# ¿POR QUE ES INEVITABLE LA INFLACION?

Por Luis Ignacio PARADA

La inflación generalizada a nivel mundial en los dos últimos años, no debe servir de consuelo al analizar la vertiginosa carrera de elevación de precios que ha experimentado nuestro país desde 1971. Ciertamente existe una inflación importada, pero la economía española padece, como es sabido, deficiencias estructurales e institucionales que la hacen sumamente vulnerable a la presión de los precios, los costes y la demanda. ¿Por qué nuestra economía no puede evitar su inflación estructural latente? Esa es la pregunta que está por contestar, porque la respuesta lleva consigo una importante carga de reformas y transformaciones.

PRIMERO LA ESTRUCTURA, DESPUES LA COYUNTURA :-:

Muchas son las causas y las razones de tipo eminentemente estructural por las que la economía española no puede evitar la inflación. El ahorro nacional y la formación de capital han sido siempre inferiores a las necesidades de inversión. Las reservas aportadas por el turismo a la emigración, han sido administradas con lógico recelo, sin basar sobre estos recursos un plan de expansión coordinado y ambicioso en función de continuidad.

Por otra parte las disparidades de renta de tipo regional son aún muy con-

siderables y producen indeseables desequilibrios. Y éstos traen como consecuencia fuertes migraciones, interiores y exteriores, de mano de obra, que a su vez generan problemas de especulación del suelo, vivienda y redistribución de la población activa.

El excedente de población trabajadora, especialmente campesina, impide introducir nuevas técnicas que ahorren trabajo. La mecanización del campo y la racionalización de la industria no son fáciles cuando la mano de obra es todavía barata, en comparación con el coste de la maquinaria, el equipo y el utillaje.

Si tenemos en cuenta, además, que la transformación de las estructuras de la agricultura, la industria y los servicios es una labor lenta y ardua, que no ha terminado de encajar en la mentalidad de los empresarios y encuentra todavía dificultades de planteamiento y ejecución en los dirigentes, veremos que el resultado no puede ser otro que la demora en la concentración de los minifundios, en la puesta en explotación de los recursos improductivos, en la asociación de pequeñas y medianas empresas y en la coordinación de los sectores, problemas, todos ellos, que generan una propensión hacia el alza de los precios interiores.

LA COMERCIALIZACION, PRIMERO PROBLEMA :-: :-: :-:

Por otra parte, una de las causas que inciden más desfavorablemente, en la propensión de nuestra economía hacia la inflación, es la defectuosa estructura de los canales de distribución, y comercialización de productos de amplio consumo o bienes perecederos. Estos canales son lentos, caros e ineficaces y provocan peligrosos estrangulamientos en la fluidez de las relaciones oferta-demanda.

En el sector industrial, además, las empresas más eficientes siguen trabajando aún con costes altos, por tener que pagar maquinaria extranjera, licencias, patentes, royalties y amortización de equipos, con lo que difícilmente pueden ampliar mercados interiores y exteriores, al mismo tiempo que las estructuras arcaicas de las regiones subdesarrolladas, con escasa productividad y baja renta «per capita», impiden a la industria una producción en mayor escala.

Influye también en esta

tendencia hacia la inflación la permanencia de un proteccionismo generalizado y la vigilancia de la situación de la balanza de pagos, hechos ambos que han dificultado o retardado la entrada de productos manufacturados, maquinaria y equipos de nuestra producción industrial y el lógico desfase en su competitividad.

Entre tanto, la vejez de nuestro parque industrial y agrícola, que no puede renovarse en pocos años, sin una adecuada política de inversiones y una política crediticia concertada, ha venido dificultando la consecución de un más alto nivel de productividad que, inevitablemente, termina reflejándose en los costes finales

LAS CAUSAS Y LAS SOLUCIONES :-: :-:

Tampoco es posible olvidar, a la hora de buscar las causas de la inflación, la carencia de movilidad y riesgo de los factores productivos, lo que ha llevado a una consolidación de las posiciones adquiridas, cerrando paso a la nueva competencia, con falta de incentivos para el progreso ante una estructura tributaria excesivamente conservadora.

Estas son algunas de las causas de nuestra inflación estructural, aunque es difícil separar estas causas de sus derivaciones efectos, interrelaciones y consecuencias. Pero, precisamente por este conjunto de factores, la economía española no puede, no podrá en algunos años evitar continuas tendencias inflacionistas, a menos que se lleven a cabo reformas estructurales y no simplemente coyunturales.

La contención artificial de los precios no ha sido, ni puede ser, en estas circunstancias, más que un tímido remedio de urgencia, pero no una solución perdurable. Del mismo modo, las medidas monetarias y fiscales aplicadas a la contención del alza de precios, tienen efectos similares a los medicamentos antipépticos; reducen la fiebre ocasionalmente pero no atacan al verdadero foco infeccioso. La lucha contra la inflación es demasiado desigual cuando en un bando sólo están los buenos deseos de los Gobiernos y en otro, las necesidades, las exigencias las normas de vida y los intereses de una sociedad que —como cualquier otro—, se resiste a modificar sus estructuras, ceder en sus privilegios y cambiar sus pautas de conducta.

## ESCUELA PROFESIONAL "P. ARAMBURU"

### CURSO DE FORMACION PROFESIONAL DE ADULTOS

En nombre del Patronato del Fondo Nacional de Protección al Trabajo, esta Escuela Profesional PADRE ARAMBURU organiza un curso de FORMACION INTENSIVA PROFESIONAL destinado a aquellos obreros mayores de 18 años en situación de paro infraempleo o en cualquier otra circunstancia por la que deseen aspirar a una especialización técnica.

Las especialidades a impartir son:  
TORNADO PARALELO B  
FRESADORA UNIVERSAL C  
MECANICO AUTOMOVIL  
CALDERERO H

La presentación de solicitudes será hasta el día 15 del actual y el curso comenzará el día 16 de Octubre.

Las instancias pueden recogerse en la Conserjería de esta Escuela Profesional PADRE ARAMBURU Barrio Itimeno 22 BURGOS

# OBJETIVOS DEL LABORATORIO AGRARIO REGIONAL DEL DUERO A FUNCIONAR PROXIMAMENTE EN BURGOS

Serán los de defender y fomentar los productos agrícolas, forestales y pecuarios y su análisis en una doble orientación industrial y comercial

## Don Pablo Gredilla Rodríguez se posesiona de la dirección

Nuestro querido e ilustre paisano don Pablo Gredilla Rodríguez ha tomado posesión de su cargo de director del Laboratorio Agrario Regional de la quinta División del Ministerio de Agricultura. Este importante Laboratorio, como hemos venido informando a nuestros lectores, se alzará en terrenos del polígono Industrial de Gamonal, Villimar, Villayuda, en una parcela que el Ayuntamiento y la Diputación cedieron hace más de un lustro a la Sección Femenina y que han revertido al titular de esos terrenos que es la Caja de Ahorros Municipal, la cual a su vez los pone a disposición de la Ad-

ministración del Estado para el nuevo destino a que los destina el Ministerio de Agricultura.

Precisamente ayer, y ante el notario de turno, se formalizó en el Gobierno civil la escritura que eleva a documento público uno de los trámites que regula la puesta en marcha del expediente ministerial y que, en fecha próxima, se traducirá en el anuncio de la subasta de obras de construcción del mencionado inmueble para Laboratorio regional Agrario del Duero cuyo proyecto técnico ya está redactado, según nuestras noticias.

### FINES CONCRETOS DEL LABORATORIO AGRARIO REGIONAL

Su jurisdicción abarcará las provincias de Avila, Burgos, León, Palencia, Salamanca, Segovia, Sorla, Valladolid y Zamora, y tendrá la siguiente finalidad:

Defensa y fomento de la calidad de los productos agrarios (agrícolas, forestales y pecuarios) desde el punto de vista de las materias primas. Es decir — y lo citamos a título de ejemplo — si en Burgos se lanza al mercado un queso tipo provincial, entonces la misión del Laboratorio consistirá en apoyar el mantenimiento de la calidad del producto para que su cotización comercial sea la adecuada. Otro tanto cabe decir de plenos, harinas, vinos, grasas tanto vegetales como animales, y productos cárnicos.

Asimismo, este Laboratorio regional Agrario del Duero, con sede de cabecera en nuestra ciudad, perseguirá la finalidad de analizar no sólo los productos procedentes del Campo, sino controlar los medios de la producción agraria, medios que pueden ser insecticidas, productos fito-sanitarios, herbicidas, sustancias estabilizadoras, etc.

Es una orientación eminentemente industrial o comercial. Además el citado Laboratorio tendrá por misión el evitar el fraude mediante una escrupulosa función analítica en materia de productos agrarios. La vertiente sanitaria compete clara está, a la jurisdicción de la Sanidad a través de sus servicios correspondientes.

Dentro de las directrices encomendadas a este nuevo Centro en su específica labor hacia los productos agrícolas, forestales y ganaderos, estas tres ramas darán lugar también a la defensa, fomento y control una enorme gama de artículos, de donde se deduce también el alto interés científico que ha de tener el nuevo Laboratorio regional Agrario del Duero en Burgos el cual, en principio, reunirá a unos cincuenta técnicos de grado superior y medio, a los que se añadirá personal auxiliar.

# REUNION DE LA COMISION PROVINCIAL DE PATRIMONIO HISTORICO ARTISTICO

Bajo la presidencia de don José Luis Rivas López, delegado provincial de Educación y Ciencia; con asistencia de don Pedro del Barrio Riaño, vicepresidente y consejero provincial de Bellas Artes y actuando como vocales don Jesús Tárrega Pérez, representante de los Servicios Técnicos de la Dirección General de Bellas Artes, don Alvaro Díaz Moreno, representante del Ministerio de la Vivienda y don César Rico Pardo, representante del Excmo. Ayuntamiento de la capital, y como secretario don Hernán León de Blas, secretario provincial de Educación y Ciencia, se reunió en la sala de Juntas de la Delegación provincial el pasado día ocho, la Comisión provincial de Patrimonio Histórico Artístico.

En el curso de dicha reunión se informaron favorablemente los expedientes presentados por don José Luis Antón Martín para realizar obras en la localidad de Lerma.

Don Faustino Gutiérrez, para reformar en la casa número 4 de la calle de la Puebla. Don Eleuterio Gómez, para reformar un local, sito en la plaza de Primo de Rivera, número 3. Sor María Antonia Aguirre, para derribo parcial de un colegio en la calle Hospital de los Ciegos, número 25. Don Teódulo Páramo Pérez para reformar en la calle Llana de Afuera, número 25. Don Antonio Burgos Villafraña, para reforma de un local en la calle de la Puebla, número 27. Todos ellos de esta capital. También informó favorablemente, con diversas indicaciones, los expedientes presentados por: Don Luciano Santos Tobar, para adecuar fachada en la calle Hospital de los Ciegos, número 21, debiendo utilizar tonos claros. Don Carlos Azofra Quintanilla, obras a realizar en la casa, número 8 de la plaza del Sobrado, con la indicación de que la carpintería sea de madera. Será exigida la aportación de documentación complementaria con el fin de asegurar una mayor garantía en el acuerdo a adoptar con relación a los expedientes presentados por: don Filadelfo Gutiérrez Lozano, don Luis Carranza Plaza, doña María Guadalupe Ruiz Escudero, don Luis Lázaro Emperador. Se informó desfavorablemente el expediente presentado por don Rufino Yagüez Gil, para sustitución de puerta de entrada, calle Benedictas de San José, número 11, con indicación de que la puerta debe ser de madera. Por último acordóse dejar pendiente, con objeto de hacer un estudio sobre el terreno, una solicitud de don Carlos Moliner López.

# Los gitanos del Sacromonte harán su primera zambra conjunta

En recuerdo al Padre Manjón, y junto a la cueva donde diera su primera lección

Granada (Logos). — Los gitanos de Granada, con motivo del L aniversario de la muerte del Padre Andrés Manjón, fundador de las Escuelas del Ave María, van a rendirle un homenaje, celebrando una zambra conjunta, junto a la cueva donde el burgalés diera la primera lección en el Sacromonte y fundara las Escuelas, repartidas hoy por toda la geografía nacional. Esta será la primera vez que tenga lugar una zambra en la cueva participando los distintos grupos del Sacromonte. La raza calé se une de esta forma a los actos religiosos y culturales organizados por la Universidad. Asimismo, tiene anunciada su llegada, una peregrinación, con tal motivo, el día 13, desde Burgos.

# MUERE UN NIÑO AHORCADO

Barcelona (Cifra). — Un niño, identificado como Juan Miguel Chamorro Gil, de 14 años de edad, ha sido encontrado muerto en extrañas circunstancias en el jardín de su casa, sita en el número 16 de la Cerro de la Trinidad. El cuerpo del niño pendía de una cuerda que estaba atada a una rama de un árbol y fuertemente enrollada a su cuello, mientras sus pies casi tocaban el suelo del patio. Se da asimismo la extraña circunstancia de que junto al árbol se encontró apoyada una escalera de tijera de un metro veinte de altura y que el cuerpo del niño no presentaba al parecer señales externas de violencia. Según los indicios todo hace suponer que se trata de un accidente ya que es muy difícil establecer motivos suficientes para que un niño de 14 años, en plenitud de lucidez, pueda suicidarse tras preparar el acto meticulosamente como demuestra la existencia de la escalera y los fuertes nudos que la fina cuerda tenía para estar atada a la rama del árbol y a un gancho de la pared cercana.

# "HISPANAGAR" HA VUELTO A REANUDAR SU ACTIVIDAD INTERRUMPIDA EN FEBRERO

Lo ha hecho posible la reactivación de las algas marinas y también «SECOMAR» ya produce en pruebas carragenatos

La empresa Industrial «Hispanagar S. A.» establecida en el polígono Industrial de Villalón, que ha vuelto a reanudar su actividad suspendida en febrero del presente año cuando solicitó la suspensión por seis meses debido a las dificultades que ofrecían las capturas de las algas marinas que se emplean como valiosa materia prima para la producción de agar-agar de extraordinaria demanda en el mercado internacional y muy generalizado su uso en la industria alimenticia y en la cosmética.

En virtud de la reactivación de las algas marinas que han vuelto a aparecer en aguas del Cantábrico el proceso comercial retorna a la normalidad cuya interrupción había afectado a unas cien personas. De otra parte la empresa «Secomar S. A.», inmediata a la de «Hispanagar S. A.» y como acogida a los beneficios del «Polo» trabaja ya en pruebas en la producción de carragenatos para cuya elaboración también emplea otro tipo de plantas marinas.

# Lea usted siempre DIARIO DE BURGOS

# Cine Goya

Goldie ... ¡el plato del año!

A PARTIR DE MAÑANA, JUEVES OTRO SENSACIONAL ESTRENO

UN MENU DEMASIADO FUERTE PARA LOS SOLTERONES QUE YA NO "ESTAN EN FORMA"

UNA DIVERTIDA COMEDIA CON UNOS PROTAGONISTAS DE EXCEPCION: PETER SELLERS Y GOLDIE HAWN

Autorizada para mayores 18 años



PETER SELLERS - GOLDIE HAWN My Man in the Moon

# BACHILLERES

OPOSICION EXTRAORDINARIA CUERPO ESPECIAL ADMINISTRATIVO ADUANAS INSTANCIAS HASTA 8 de Noviembre de 1973. EXAMENES EN MAYO. UN CURSO DE PREPARACION: ORAL Y CORRESPONDENCIA. Ingresos: de 16.000 a 24.000 pesetas mensuales. ACADEMIA ANTIGUA I. AGUIRRE Sandoval, 8. Teléfono 2246272. MADRID - 10

# SE VENDE CASA-PALACIO EN VILLAVERDE MOGINA

El día 24 de los corrientes y hora de las doce, en el Palacio Arzobispal de Burgos, se procederá a la venta mediante la apertura de los sobres-ofertas de dicho inmueble. Títulos e información en Palacio Arzobispal Burgos.

# CINE CONDAL

—HOY— EL PROGRAMA MAS SUGESTIVO EL MAGNIFICO ESTRENO EN TECNICOLOR

## «ROSA DE LIMA»

La historia apasionante y emotiva de Santa Rosa de Lima, con María Mahor y Frank Latimore.

— Y —

La grandiosa producción "Paramount" en PANTALLA GIGANTE. TECNICOLOR.

## «LA QUEBRADA DEL DIABLO»

Un auténtico "western" con toda la grandeza y espectacularidad de este inmortal género, con BEKIM FEHMIU, RICHARD GRENNY y CHUCK CONNORS.

CONTINUA DE 4 A 12. (Mayores 18 años)

# Cine Consulado

HOY 5,30, 7,45 y 10,45

UNA DE LAS MEJORES Y MAS RECIENTES REALIZACIONES DEL CINE ESPAÑOL LA PELICULA QUE USTED DESEABA VER LA PELICULA QUE ESTABA ESPERANDO...

UN HOMBRE DE HOY DIVIDIDO ENTRE SU MUJER Y SU AMANTE POR LA PASION DE UNA ADOLESCENTE (ANA BELEN) QUE DESTRUYE UN HOGAR

Luis Sanz presenta

JACQUELINE ANDERE / ANA BELEN SIMON ANDREU



# Separación Matrimonial

con MARIA ASQUERINO - EUSEBIO PONCELA - AURORA REDONDO FRANCISCO PIERRA - JOSE M. CAFFAREL - TRINI ALONSO - M. JOSE ROMAN BARBARA REY y MARI CARRILLO en "ANA"

Director: ANGELINO FONTS - EASTMANCOLOR

una producción: Moviola Films, S.A. — guión: G. Pumares, L. Irazabal, J.J. Daza y A. Fons

UN ESTRENO DE PRIMERA CATEGORIA DEL CINE CONSULADO, EN SU NUEVA LINEA DE PROGRAMACION PARA USTED

Autorizada para mayores de 18 años



# ANTE LA JORNADA MUNDIAL DEL DOMUND

## S. S. Pablo VI urge más y más el cultivo de las vocaciones indígenas y nuestra ayuda mostrándose optimista ante el futuro. Conclusión

El mismo llamamiento dirigimos también en favor de las vocaciones indígenas, a fin de que reciban una formación adecuada y no sean nunca estinguídas o sofocadas por razones de orden económico o ambiental.

¡No debe perderse ni una sola vocación, ninguna debe permanecer vacante, ninguna debe dejar de madurar por falta de medios! Y tocamos aquí otro aspecto del problema. Las Iglesias jóvenes, en su mayoría, comparan la condición de pobreza y de precariedad económica de los hombres y de los pueblos, entre los que realizan su misión. Surge, por tanto, para todos los cristianos del deber de ayudar, con un comportamiento de justicia, a los sacerdotes, religiosos, religiosas, hermanos y catequistas que trabajan sin medios o con medios muy reducidos por el bien de sus connacionales. Dijimos ya en la Encíclica «Populorum progressio» que el desarrollo es el nuevo nombre de la paz (No. 76-77).

Pues bien, no se debe olvidar que en la empresa gigantesca para el desarrollo social y económico de los pueblos nuevos, los misioneros figuran entre los primeros colaboradores y auxiliares, porque conocen mejor las necesidades de los propios conciudadanos, y engloban también este servicio en su mandato misionero. Son ellos los que, en la medida de las ayudas que reciben, acogen a los enfermos en los hospitales, dirigen las escuelas, promueven, en gran parte, el desarrollo, a menudo fatigoso, de sus comunidades. Cuidar la formación del personal indígena significa, por tanto, servir la causa evangélica y a la vez la causa del progreso y de la paz.

### MOTIVOS PARA NUESTRA ESPERANZA

Hasta aquí hemos descrito el panorama de las necesidades más urgentes, pero debemos recordar también para que el análisis sea completo y el juicio sereno, los elementos en que se funda nuestra confianza. Por encima de nuestros esfuerzos está siempre Dios, porque suya es la causa del Evangelio: toda nuestra confianza se basa en Él, y sobre todo en cuanto al trabajo apostólico, «sufficiencia nostra ex Deo est» (2 Cor. 3, 4-6). Pero nos agrada también recordar todo lo positivo que se entrevé ya en el horizonte de la Iglesia misionera.

Pensamos, en primer lugar, y con viva complacencia, en tantos jóvenes de países de vieja cristiandad, que se trasladan, aunque sea por algún período de tiempo, a las parroquias y a los puestos de misión, donde ofrecen una magnífica expresión de su personalidad y atesoran preciosas experiencias: conocen allá, sin filtros deformadores, los problemas verdaderos y concretos del desarrollo, y en dichos puestos ejercitan también su capacidad creadora, al mismo tiempo que aportan a las poblaciones indígenas una útil contribución en el campo organizativo, cultural y social.

Y pensamos también en los sacerdotes, del clero religioso y diocesano, que de las diócesis y de las sedes de sus institutos parten para los países de la América Latina y de África, estableciendo y reforzando singulares relaciones de «Hermanamiento» entre los territorios de origen y los territorios de misión: detrás de ellos están las viejas iglesias y parroquias que sostienen el trabajo y ayudan, con su compromiso directo, las iniciativas apostólicas y caritativas de aquéllos.

Pensamos, por fin, en los contactos, a nivel Ecueménico, de los misioneros católicos con los misioneros de otras comunidades eclesiales: Estos contactos, inspirados en la caridad evangélica, sobre todo, los que se realizan en el campo de la asistencia sanitaria y civil, así como el de la cultura y el desarrollo, sirven para cancelar la mala impresión de las restantes divisiones de la familia cristiana y para acelerar —así lo esperamos— el restablecimiento de aquella unidad a la que unos y otros tienden en busca de un unívoco y convincente testimonio de fe.

Era necesario, era justo decir también esto, para que el doloroso fenómeno que ha sido objeto del presente Mensaje fuera precisado convenientemente, sin ofuscar la visión de la realidad misionera.

### LAS OBRAS MISIONALES PONTIFICIAS, INSTRUMENTO PARA LA FORMACION DE LA CONCIENCIA MISIONERA

La Jornada Misionera que se va a celebrar el mes de Octubre debe tener un efecto estimulante y saludable, debe ser como un recio aldabonazo que suscite en la conciencia de los fieles el dinamismo misionero inherente a su fe. Esta renovada conciencia misionera no sólo moverá a ofrecer a Dios oraciones y obras de penitencia, sino hará brotar nuevas vocaciones con la

aportación de la ayuda que las misiones necesitan (Ad Gentes, 36).

Una vez más, al concluir nuestras consideraciones, volvemos a recomendar las O.M.P., como instituciones que al servicio del Papa y de los obispos, favorecen las fraternales relaciones entre las Iglesias locales, y son particularmente aptas para acrecentar el espíritu misionero de todo el Pueblo de Dios. El fin principal de dichas obras es precisamente la formación de la conciencia misionera (Ad Gentes, 38). Y si se llaman Pontificias no es porque estén separadas del cuadro diocesano, sino para que la iglesia local, gracias a su servicio, pueda ejercitar mejor su función en el conjunto de la Iglesia misionera. Si hoy subrayamos su importancia, es para responder a las declaraciones del Concilio, el cual ha asignado a tales obras una posición de más destacada responsabilidad. Exhortamos, pues, a todos los cristianos a sostenerlas y a seguir el trabajo que ellas realizan, un trabajo verdaderamente universal, al mismo tiempo que istamos a los obispos y a los sacerdotes a yromoverlas en las respectivas iglesias y parroquias, dándoles la necesaria articulación.

### EN EL CENTENARIO DE SANTA TERESA DE LISIEUX Y EN EL MARCO DEL AÑO SANTO

Quiera el Señor bendecir la Jornada Misionera Mundial, en favor de la cual os dirigimos esta insistente llamada. La queremos poner bajo la especial protección de Santa Teresa del Niño Jesús, cuyo centenario natalicio estamos celebrando y la encuadramos también dentro de las perspectivas pastorales del nuevo Año Santo. La hora de las Misiones no ha pasado todavía para la Iglesia, y hasta en muchos pueblos comienza precisamente ahora. En el momento presente de la Iglesia, tiene valor actual la sabia expresión de nuestro predecesor Pío XI, dev. m.: «Nihil actum, si quid agendum»: ¡Nada o muy poco se ha hecho, cuando queda tanto por hacer!

PABLO P. P. VI

# La BOLSA

## Madrid

(Información facilitada por el Banco de Santander).

Ha dado comienzo la presente semana de Bolsa con una sesión de amplísimo volumen de contratación y predominio de los signos alcistas. Hasta el momento los acontecimientos mundiales no han dejado sentir su influjo afortunadamente en nuestro mercado de valores.

Al cierre sigue manteniéndose un claro predominio de las órdenes de compra si bien la tendencia carece de homogeneidad en conjunto. Demanda para Santander, Atlántico, Bilbao Central, Guipuzcoano, Herrero, Hispano, Ibérico, López Quesada, Rural, Valencia, Zaragoza, Bankinter, Noroeste, Occidental Urquijo, Bancounión, Viesgo, Fenosa, Cantábrico, Hidro Cataluña, Hidrola, Sevillana, Ebro, Aguila, Finanzauto, Galerías Preciados, Alba, Asland, Valencia de Cementos, Dragados, Vallehermoso, Ceisa, Metro, Simane, Urbis, Zabalburu, Cartisa, Ceivasa, Finsa, Fibansa, Fiponasa, Hispamersa, Juan Bravo dos Popularinsa, Vamosa, Mobinter.

¿Comprar la sangre? ¿Venderla? La Hermandad de Donantes la entrega para acabar con ese comercio infame. Hazte donante.

Campsa, Tabacalera, Transatlántica, Papelera Española, Sarrío, Sniace, Cros, Iby, Perfumería Gal, Petroleos, Felguera, Ponferrada, Auxillar, Babcock Wilcox, Santa Bárbara, Material, Zinc, Tubacex, Olarra, Seat, Citroen, Tudor, Fasa, Telefónica y Metro.

### COTIZACIONES

**BANCOS.** — Santander, 1.247; Exterior de España, 760; Central, 1.458; Español de Crédito, 837; Hispano 933; Popular, 1.160; Fomento, 1.161; Bilbao, 1.190; Vizcaya, 1.142; Bankinter, 747.

**ELECTRICAS.** — Electra de Viesgo, 271; Eléctricas Reunidas de Zaragoza, 160; Fecsa (de 5.000), 270; idem de 1.000, 271; Fenosa, 175; Hidroeléctrica Cantábrico, 270; H. Española, 279,50; Iberduero 380; Sevillana de Electricidad, 260; Unión Eléctrica Madrileña, 245,50.

**VARIAS.** — El Agulla, 257; Azucarera Española, 200; Ebro, 815; Dragados y Construcciones, 1.185; Encinar, 250; Inmobiliaria Metropolitana, 365; Urbis, 406; Urbanizadora Metro, 682; General de Inversiones 810; Fibansa, 1.158; Duro Felguera, 175; Ponferrada, 172; Campsa, 462; Tabacalera, 600; Transmediterránea, 195; Cros, 280; Energía e Industrias Aragonesas, 215; Explosivos, 444; Insular del Nitrógeno, 177; Hidro Nitro, 282; Fenix 696; Hornos de Vizcaya, 262; Metalúrgica Santa Ana, 173; Fasa, 375; Santa Bárbara, 180; Material y Construcciones, 138; Española del Zinc, 282; Nueva Montaña Quijano, 204; Telefónica, 431; Sniace, 177; Metro Madrid, 235; Mobinter, 399; Galerías Preciados, 593; Ceivasa, 778; Banerfond, 130,25.

**CUPONES.** — Banco de Bilbao, 1.076; Sevillana, 82; Telefónica, 314; Univer, 220.

## Bilbao

**BANCOS.** — Vizcaya, 1.145; Bilbao, 1.190.

## Banco de Santander

BOLSA - BANCA - CAMBIO

Espolón, 12

## SERVICIO MILITAR DE CONSTRUCCIONES

SE NECESITAN

## CARPINTEROS y ENCOFRADORES

TRABAJOS A DESTAJO

Presentarse en Obra: NUEVOS ACUARTELAMIENTOS EN

IBEAS DE JUARROS.

(R. O. C. 7.150)



EL SEÑOR

## D. PABLO FRIAS MAESTRO

INDUSTRIAL DE ESTA PLAZA

Falleció en el día de ayer, a los 86 años de edad, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad

D. E. P.

Sus apenados hijos, don Constantino, don Jesús y doña María Natividad Frías Ojeda; hija política, doña Sara Miranda; hermanos políticos, sobrinos, primos y demás familia

RUEGAN UNA ORACION POR SU ALMA

Las honras fúnebres y funeral se celebrarán en la iglesia parroquial de SAN GIL ABAD, HOY, MIERCOLES, a las DOCE y acto seguido la conducción del cadáver al cementerio de San José.

Casa doliente: Laín Calvo, 3.

Burgos, 10 de Octubre de 1973

(Funeraria «La Cruz»)

## ADMINISTRATIVO DE OBRA

PRECISA

EMPRESA CONSTRUCTORA PARA BURGOS

REQUERIMOS:

- Servicio militar cumplido.
- Dominio seguros sociales y nóminas.
- Carnet de conducir.

OFRECEMOS:

- Absoluta discreción.
- Sueldo a convenir según valía y experiencia

Escribir a mano con historia y pretensiones económicas a P. E. C. S. A. Goya, 47.

MADRID 1

(Ref. Nal. 12.872)

# CARTA ABIERTA DE ALUMNOS DEL C. U. A. DE BURGOS Y PADRES DE LOS MISMOS

Con ruego de publicación y acompañamiento de 158 firmas correspondientes a estudiantes alumnos del CUA de Burgos y padres de los mismos, hemos recibido el siguiente escrito:

Sr. Director del DIARIO DE BURGOS: Hace pocos días apareció en su periódico la noticia de una rueda informativa con la Dirección del C.U.A. de Burgos.

Inmediatamente, muchos de nosotros concebimos la esperanza de que asistiendo a dicha rueda pudiéramos enterarnos de toda una serie de dudas creadas por las informaciones aparecidas al final del verano, unos días antes del comienzo de curso, referente a nuevos planes, nuevo calendario y otras medidas. Estas dudas se concretan en varios puntos:

1.º—Para los que comienzan primer curso:

—Número de convocatorias que existirán, ya que van a desaparecer las tradicionales de Junio y Septiembre.

—¿Qué ocurrirá con el porcentaje cada vez más elevado de alumnos que se pagan sus estudios con su trabajo durante los meses de verano?

—¿Qué ocurrirá con los que suspendan alguna de estas pruebas liberatorias?

2.º—Para los alumnos del plan viejo que hayan suspendido alguna asignatura en Septiembre:

—¿Por qué se les quita una convocatoria?

—En caso de aprobar, ¿cómo se van a adaptar al resto de sus compañeros que han empezado el segundo curso en Octubre?

—¿Qué sucederá con los de Ciencias que por ahora no pueden hacer el cursillo intensivo aquí (Biológicas, Ingeniería, etc.)?

Nos parece inadmisibles que no sepan a estas alturas dónde van a realizar el cursillo. Y si a última hora se les manda fuera, pensemos en los inconvenientes económicos, de alojamiento, etc., que esto supondría.

3.º—En cuanto a los que vamos a ir a segundo:

—Aparte de quitarnos una convocatoria, no sabemos todavía si más adelante se aplicará el calendario nuevo al plan viejo como ha ocurrido en Barcelona.

A última hora nos hemos enterado de que esta rueda informativa no está dirigida a nosotros, y se nos ocurre preguntarnos sobre quién está más afectado por estos problemas que nosotros y nuestras familias, y asimismo, sobre quién puede conocer mejor nuestra situación que nosotros para hacer estas preguntas.

Expresamos, pues, el derecho y la urgencia que padres y alumnos tenemos de una rueda informativa conjunta.

Muy agradecidos, Sr. Director por la publicación de estas líneas.

# PABLO VI DEFINE EL SENDERO A SEGUIR EN LA EVOLUCION DE LOS JESUITAS

En carta autógrafa expone al P. Arrupe su parecer sobre la próxima Congregación General de la Compañía de Jesús

Ciudad del Vaticano (Efe). — De «momento decisivo para la Compañía en sí misma, para su futuro, su papel en la Iglesia y por los reflejos que podrá tener sobre todas las otras familias de religiosos», califica Pablo VI la Congregación general de los Jesuitas convocada para el 1.º de Diciembre de 1974, en una carta autógrafa dirigida al preposito general P. Pedro Arrupe.

La misiva tiene fecha del 15 de Septiembre, aunque su existencia no ha podido ser verificada hasta hoy, y en ella el Pontífice efectúa algunas puntualizaciones sobre ciertos aspectos de la reunión del supremo órgano legislativo de los Jesuitas, especialmente en torno al intento expresado por el P. Arrupe de adaptación a las exigencias de un Mundo en continuo cambio.

El Santo Padre advierte que estas adaptaciones deben realizarse pero sin que sea a costa de un precio demasiado elevado, por experiencias peligrosas y ajenas a la Compañía de Jesús.

Especial interés pone el Papa cuando habla del respeto a «la fidelidad absoluta a los votos pronunciados, especialmente al voto de obediencia, propio de la Compañía, condición de su disciplina religiosa», así como la conservación de su «carácter apostólico, sacerdotal, de unión al Sumo Pontífice con un vínculo particular de amor y de servicio».

Los observadores vaticanos, en principio, consideran que el hecho de que Pablo VI haya decidido dirigirse personalmente al Preposito general de la Compañía en vísperas de la Congregación general del próximo año responde al deseo del Pontífice de llamar afectuosamente «a los jesuitas a un respeto más estricto de las reglas de San Ignacio, especialmente en un momento en que se manifiestan ciertos fallos en la tradicionalmente sólida estructura de la Compañía».

## CARTA VATICANA AL PADRE ARRUPE

Madrid (Logos). — Han sido hechas públicas las ac-

tas del Congreso de los antiguos alumnos de los Jesuitas, celebrado en Valencia, en el que resalta el discurso e intervenciones del Padre general de la Compañía de Jesús, P. Arrupe. Se sabe que el citado discurso fue enviado al Papa; con este motivo el secretario de estado, Cardenal Villot, ha dirigido una carta al P. Arrupe, en la que afirma: «El Sumo Pontífice, agradecido por la cortesía del envío, desea expresarle su complacencia por la energía con la que usted basándose en el mensaje evangé-

co y de acuerdo con la perenne doctrina del magisterio de la Iglesia ha invitado a los participantes a vivir y testimoniar la caridad y la justicia cristiana, sobre todo con la reforma interior y la superación de los egoísmos personales y sociales.

«El Vicario de Cristo invoca sobre Vd., sobre todos los religiosos y antiguos alumnos de la Compañía, las más escogidas gracias del Cielo, en prenda de las cuales imparte con mucho gusto la bendición apostólica, Cardenal Villot».

Lea usted siempre DIARIO DE BURGOS

CONTINUAN SIENDO VALIDOS LOS TEXTOS ESCOLARES DE RELIGION

Se refiere a los aprobados en años anteriores para la EGB y Cursos de Bachillerato

Madrid (Cifra). — La comisión dictaminadora de textos de la Comisión episcopal de Enseñanza, ha dirigido un escrito a los responsables diocesanos con el que «cree conveniente aclarar la situación de duda creada a causa de una redacción, quizá no suficientemente clara» de una nota enviada por la propia Comisión, con fecha de Agosto de 1973».

En consecuencia, la nota última, que lleva fecha de 19 del pasado mes de Septiembre, informa que «por lo que se refiere a los libros presentados y aprobados en los años anteriores para la Enseñanza General Básica y para los cursos de Bachillerato, aún vigentes en este curso de 1973-74, recordamos que su aprobación sigue actualmente en vigor».

Con esto se aclaran las dudas de muchos Centros de enseñanza y padres de alumnos, preocupados por la confusión creada por la primera nota.

A este respecto, se comenta, a su vez, en los Centros

de Enseñanza, el tenor de la resolución de la Dirección general de Formación profesional y extensión educativa de fecha 18 de Septiembre último, que dispone que «para la enseñanza religiosa podrán ser utilizados cualesquiera libros y demás material didáctico siempre que no hayan sido «desautorizados» por el Ministerio de Educación y Ciencia o la autoridad eclesiástica».

## COORDINACION DE TRABAJOS

Madrid (Logos). — Los secretarios de las respectivas comisiones episcopales se reunirán el próximo día 11 para coordinar sus planes de trabajo.

En el transcurso de la reunión, según informan a un redactor de la agencia Logos fuentes allegadas a las distintas comisiones se presentarán los planes de trabajo de cada secretariado y se discutirán en común.

Estos planes de trabajo se refieren a actividades para desarrollar en el presente curso que se inicia ahora. La reunión será presidida por monseñor Yanes secretario de la Conferencia episcopal española.

## DESCONTENTO DE SACERDOTES ORENSANOS

Orense (Cifra). — Unos 30 sacerdotes de la diócesis de Orense manifestaron su desacuerdo con diversas actitudes del Obispado sustituyendo el pasado domingo la misa por una celebración de la Palabra o bien celebrando la misa, pero exponiendo durante su transcurso sus puntos de vista.

Con texto del profeta Daniel y de los Evangelios, 30 sacerdotes de esta diócesis expusieron su descontento con ciertos nombramientos que se están efectuando por parte del Obispado.

Según los sacerdotes, no ha existido hasta ahora un diálogo sincero en las relaciones obispo - sacerdotes - comunidad en una serie de decisiones que a su juicio atañen a todos, por lo que expresaron disformidad en las homilias.

## OFICIAL ADMINISTRATIVO PARA PROMOCION A JEFE

PRECISA EMPRESA COMERCIAL DE ESTA PLAZA

Interesante, pero no imprescindible, que sea Titular Mercantil. Solicite entrevista a: SRA. PELAEZ. Teléfono 207295

(R. O. C. 6.265)

## Guía médica

### José Luis Rica Rica

TOCGINECOLOGO  
Consulta, de 12 a 2 y de 4 a 6  
Vitoria, 21, 1.º  
Teléfono 201865

### S. IÑIGO OCULISTA

Lain Calvo, 17, 1.º. Teléf. 209923

### Dr. MOVILLA C.

NEUROPS/QUIATRA  
ELECTROENCEFALOGRAFIA  
Horas concertadas  
Avenida Reyes Católicos, 8  
Edificio Para) 1.º C.  
Teléfono 224922

### H. Urbano Terrón

TRAUMATOLOGIA HUESOS  
y ARTICULACIONES  
Consulta de 12 a 1,30  
Plaza de la Cruzada, 1, 3.º, B  
Teléfonos 209819 y 202774

### V. MATEOS OTERO

CIRUGIA GENERAL  
Traumatología y ortopedia  
Consulta, de 4 a 6 y horas  
concertadas excepto sábados  
Avenida del Cid, 8, 2.º  
Teléfono 208453

### Sebastián García Ortiz

Del Igualatorio Médico  
Colegial  
GINECOLOGO Y PARTOS  
Del Hospital Militar  
Conde Jordana, 3, 2.º derecha  
Consulta de 4 a 7 y horas  
concertadas

### Abelardo Carazo

MATEROLOGO DEL ESTADO  
PARTOS GINECOLOGIA  
Consulta, Clínica Cruz Roja  
Vitoria, 31 Teléfono 203591

### Rodrigo de Sebastián José M.ª de Sebastián

MEDICOS  
ANALISIS CLINICOS  
Vitoria, 46, 4.º D. (Edificio  
Gasset)  
Teléfono 203789

### Benigno Andrade Loma

MEDICO  
ESPECIALISTA EN  
ANALISIS CLINICOS  
Consulta de 10 a 2  
Avenida del Cid, 14, 4.º A.  
Teléfono 205545

### M. Calvo Pinillos

Asmas, Bronquios, Corazón,  
Alergias respiratorias  
Vitoria, 27, principal  
Teléfono 200212

### A. Fernández Zaballos

Médico dentista  
Huerto del Rey, 6, 2.º Dcha  
Teléfono 204617

### MIGUEL CAMPO TOCGINECOLOGIA

Del Igualatorio Médico Colegial  
Avda. del Cid, 3, 2.º, D.  
Teléfono 205207

### José M. Martín Iglesias Pedro Martín Iglesias

MEDICOS  
ANALISIS CLINICOS  
ELECTROFORESIS  
BACTERIOLOGIA  
Avda. Reyes Católicos, 10. Edi-  
ficio Estudio, 2.º, E.  
Horas de consulta, de 10 a 3  
sábados de 10 a 1  
Teléfono 0221166

### I. LOPEZ SAIZ

ENFERMEDADES MENTALES  
Y NERVIOSAS  
Consulta de 12,30 a 2  
Plaza de Santo Domingo de  
Guzmán, 8, 1.º

### M. Sánchez Dueñas

Neurólogo — Neurocirujano  
Electroencefalografía  
Consulta  
Calle Madrid, 22, 4.º, B  
Teléfono 209871

### JOSE ALONSO

MEDICINA INTERNA  
CORAZON Y NUTRICION  
RAYOS X  
Consulta de 12 a 2 y de 5 a 7  
Espolón, 24, 2.º. Telf. 201912

### A. LOPEZ GOMEZ

GARGANTA, NARIZ  
y OIDOS  
Teléfono 203577  
ESSPOLON, 28

### Alonso Bañuelos

OFTALMOLOGO  
Espolón, 2 — Teléfono 209339

# Análisis de un recibo "de la luz"

## "Calefacción eléctrica, el mejor sistema"

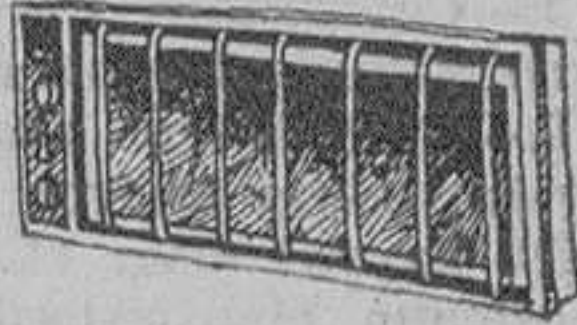
Nadie duda de las bondades de la calefacción eléctrica. Es sana, limpia, segura, regulable automáticamente...

Con la sencillez y la comodidad de todo lo eléctrico. Es el sistema de nuestro tiempo.

Pero... ¿Y lo que gasta?...

Este es el gran "problema": lo

que se piensa que gasta. Pero veámoslo despacio.



## El recibo no es sólo de la calefacción

Sí, ya lo sabemos, ¿pero verdad que todos tendemos a generalizar y "echarle la culpa" de todo el gasto a la calefacción?

En casa disfrutamos de muchas más cosas eléctricas. Eche la cuenta: alumbrado, televisor, frigorífico, lavadora, tocadiscos, plancha, batidora... y puede que también lavavajillas, aspiradora, termo, cocina...



## La diferencia entre invierno y verano

Usted podrá decirme que también tiene todos esos aparatos en verano y la diferencia con el recibo de invierno es importante. Pero no hay que olvidarse que en invierno estamos más tiempo en casa y, por lo tanto, hacemos más uso de los electrodomésticos y

tenemos más tiempo las luces encendidas.

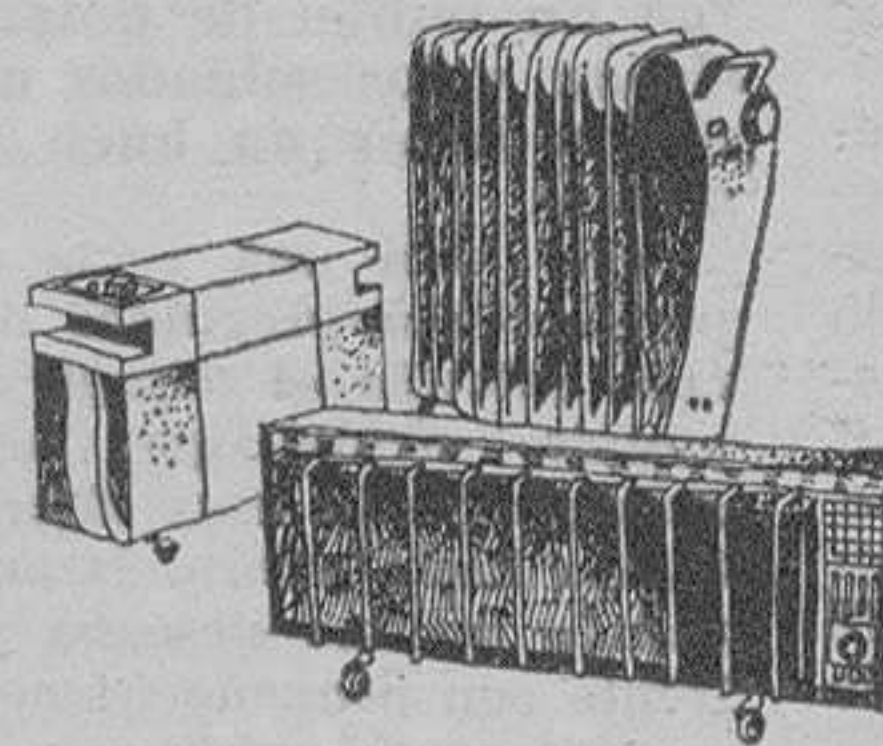
La diferencia entre un recibo de verano y otro de invierno tampoco se debe únicamente a la calefacción.



## Lo que corresponde a la calefacción

Hechas estas salvedades, llegamos al importe que sí le corresponde a la calefacción.

En este punto, yo le invitaría a dividir esa cantidad por dos, porque el recibo de la luz es de dos meses, y luego por las 4 semanas que tiene el mes.

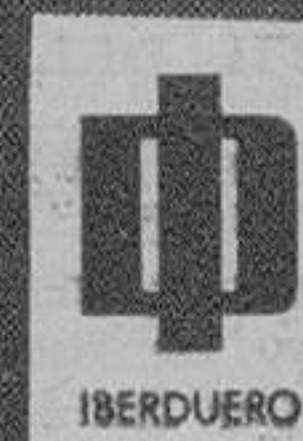
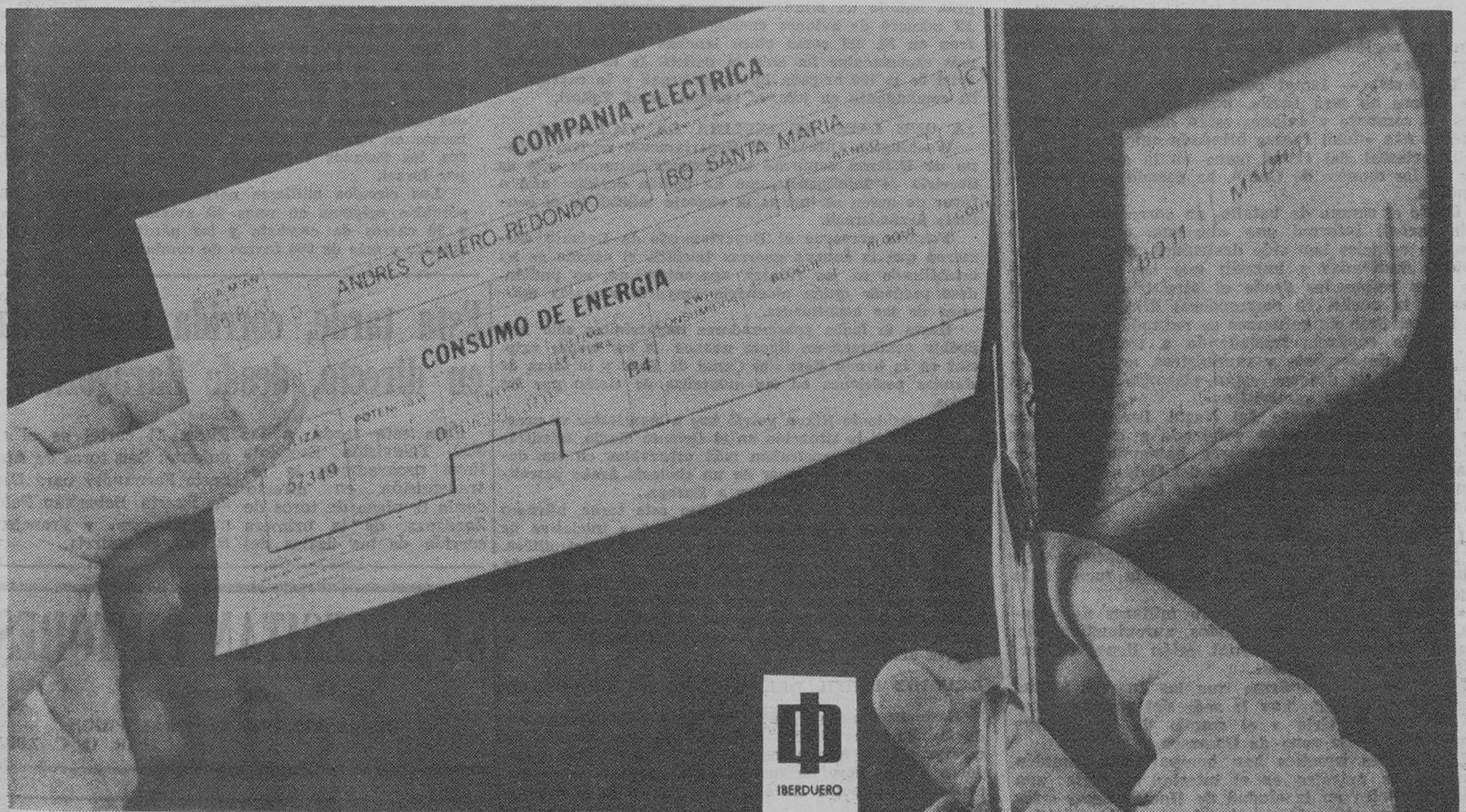


Lo que queda es lo que gasta la calefacción eléctrica de toda la casa en una semana. Más o menos lo que cualquier otro sistema de calefacción.

## Yes calefacción eléctrica

Como hemos visto, el recibo se nos ha quedado en mucho menos de lo que pensamos a primera vista.

En consecuencia, la calefacción eléctrica no cuesta ni mucho menos lo que Vd. cree. Y además -esto es lo importante- es calefacción eléctrica: con todas sus ventajas. Limpia, segura y sana... por naturaleza.



IBERDUERO

# LOS DOS BANDOS DE LA GUERRA EN ORIENTE MEDIO SIGUEN ADJUDICANDOSE VICTORIAS

## Parece que la contraofensiva israelí ha fracasado

### Dos reuniones del Consejo de Seguridad de la ONU

Beirut (Efe-Upi). — Los tres países contendientes en la guerra de Oriente Medio, se atribuyen sus respectivas victorias.

El Cairo. — Egipto afirma que sus tropas han penetrado catorce kilómetros y medio en los territorios del Sinaí ocupados por Israel, tras haber cruzado el Canal de Suez.

Añade que «durante su marcha, nuestras fuerzas han destruido todas las posiciones enemigas e infligido cuantiosas pérdidas al enemigo en sus efectivos de personal y de material». «Gran número de tropas enemigas emprendió la huida, dejando abandonadas armas y munición en sus posiciones. Se han capturado gran cantidad de soldados enemigos y el número de prisioneros se calcula en varios centenares» añadió el comunicado.

A las 9'45 hora española, «Radio El Cairo» interrumpió su programa de música militar para anunciar que las tropas egipcias en su avance en el interior del Sinaí, habían destruido completamente la 190 brigada blindada enemiga y capturado a su

comandante, el coronel Assaf Yaouri.

En el aire, los egipcios afirman por su parte que han derribado hoy 18 aparatos israelíes y capturado a cuatro pilotos.

En el mar, Egipto afirma en un comunicado difundido a las 11'50 que... «Nuestra Armada ha librado una batalla frente a la costa septentrional mediterránea con una formación naval enemiga, hundiendo cinco lanchas israelíes y derribando cinco helicópteros y el resto se dio a la fuga. Han resultado alcanzadas tres de nuestras lanchas».

También afirma que, juntamente con Siria, han destruido un total de 162 aviones israelíes, más de 150 carros de combate, 25 puestos militares avanzados y seis cañoneras.

Damasco. — Siria dice que sus carros de combate y aviones han asestado durísimos golpes a la fuerza aérea israelí y a sus carros de combate en el frente septentrional.

Otras informaciones procedentes de Damasco, anuncian que la aviación israelí bombardeó anoche con napalm a las tropas marroquíes que combaten en los altos del Golán, al lado de los sirios, pero que a pesar de ello, las tropas marroquíes han resistido y continúan combatiendo.

Además, califica de «mentiras» no sólo las afirmaciones israelíes de que aviones de combate sirios hubieran bombardeado objetivos civiles de la región de Safad al Norte de Israel, sino que los israelíes mantengan superioridad sobre los sirios, atribuyéndose el dominio de grandes sectores en el centro de los montes de Golán.

También Siria ha manifestado que la aviación israelí había atacado objetivos civiles situados en las afueras de la ciudad de Homs, a 170 kilómetros de Damasco y que durante el combate registrado sobre la región, tres aviones enemigos habían sido derribados.

Tel Aviv. — Israel confiesa que «la lucha que nos espera no será fácil», pero añade que sus carros de combate y aviones están obligando a retroceder a una «débil fuerza blindada egipcia» hacia la orilla oriental del Canal, zona en la que, al igual que en los montes de Golán, ha pasado a la contraofensiva.

Desde el campo de batalla, un corresponsal de la radio israelí informó que «decenas» de carros de combate egipcios han sido destruidos, tras unas maniobras destinadas a impedir que las fuerzas árabes sean reforzadas desde el otro lado del Canal durante la noche. El corresponsal dijo, sin embargo, que el flujo de refuerzos se reanudó esta mañana. Egipto continúa trasladando a través del Canal carros de combate y suministros, pero las fuerzas israelíes de defensa están atacando los puentes y destruyendo los suministros».

En cuanto al frente del Norte, Israel dice que las tropas israelíes están volviendo a las fronteras anteriores a esta nueva guerra, habiendo rechazado a las fuerzas sirias de los altos del Golán «pero prosiguen los combates para contener los contraataques sirios».

Los corresponsales militares israelíes informan hoy haber visto «montones sobre montones» de egipcios muertos en el escenario de la lucha a lo largo del Canal de Suez.

«Se calcula que han muerto millares de egipcios. Los lagos amargos, situados, aproximadamente, a mitad del camino del Canal, están llenos de buques y egipcios muertos».

Israel también confirma que las fuerzas aéreas israelíes han atacado hoy la sede del cuartel general del Ejército sirio y el mando de las fuerzas aéreas sirias en la zona de Damasco.

Los aviones israelíes han bombardeado también refinerías de petróleo en el interior de Siria, una central eléctrica en la ciudad de Homs y una estación de radar utilizada por las fuerzas aéreas sirias en Monte Líbano.

Asimismo, el comunicado militar añade que estas recientes incursiones aéreas israelíes contra objetivos estratégicos sirios constituyen una acción de represalia por el bombardeo de estos últimos 3 días, de los emplazamientos israelíes del valle de Hula y Jezrael en el frente septentrional con misiles «Rana» de fabricación soviética.

En el aire, Israel dice que los ataques contra Port Said, que duraron todo el día, fueron masivos. En el mar, dos cañoneros israelíes establecieron

combate con un dragaminas egipcio de la clase «Decastis» en el Golfo de Suez, hundiéndolo. También anuncia que la Marina israelí hundió durante la pasada noche, tres lanchas lanza-misiles egipcias en el delta del Nilo y que los barcos israelíes no sufrieron daño alguno.

#### SE ENDURECE LA GUERRA

Tel Aviv (De nuestro enviado especial). — A medida que van pasando las horas, la lucha, tanto en el frente del Canal de Suez como en las alturas de Golán, parece endurecerse. Una emisora israelí la calificaba esta tarde de «la batalla más feroz que Israel haya combatido en su historia».

Los israelíes han evacuado «la mayor parte» de la línea Bar - Lev, ha declarado esta tarde en una conferencia de Prensa, el general de reserva, Aharon Yariv, que fue jefe de los servicios de Información y que ha recuperado su uniforme para convertirse en un consejero del jefe del Estado Mayor, general David Eleazar. Los buñquers —que costaron un millón de dólares— de la tal línea, han resistido y los soldados que en ellos se hallaban, pudieron hacer un buen trabajo en los primeros momentos.

«No será una corta guerra», ha dicho Yariv, respondiendo a preguntas de los periodistas, pero ha evitado calcular el tiempo en días, semanas o meses. «Es posible, añadió, que conozcamos situaciones difíciles. Esta guerra es muy diferente de las que Israel ha combatido hasta ahora. Israel tomó el riesgo de probar al mundo que no deseaba ser el atacante y debió hacer frente con pequeño número de fuerzas. Pero no se halla en peligro su existencia. No debemos, en cambio, esperar rápidas y elegantes conquistas» (More).

#### PARECE QUE LA CONTRAOFENSIVA ISRAELÍ HA FRACASADO

Beirut (Efe). — Según todos los indicios, la esperada contraofensiva israelí ha fracasado en ambos frentes, pero muy particularmente en el Sinaí.

El propio general Hayim Herzog, comentarista oficial del ejército israelí, utilizó hoy un lenguaje muy alejado de los comunicados optimistas de estos días. «Lo que cuenta actualmente para el alto mando israelí es desgastar al enemigo de tal suerte que en lo sucesivo no pueda reemprender la guerra», dijo el general Herzog hoy, al analizar la situación militar, luego del cuarto día de guerra.

Este razonamiento está en franco desacuerdo con las versiones optimistas anteriores, según las cuales sirios y egipcios estaban siendo rechazados y a punto de aniquilamiento.

Del lado de los árabes las versiones son bastante más optimistas. Los egipcios, en efecto, aseguran que han destruido un total de 102 tanques israelíes en la gran batalla de blindados que se inició esta mañana. El número de aviones enemigos derribados hoy lo cifran en 16, así como cinco lanchas israelíes. Pero lo más espectacular ha sido la noticia de la destrucción total de la 190 brigada blindada israelí y la captura de su comandante en jefe, el coronel Assaf Yakori.

#### ¿A QUE LADO SE INCLINA LA VICTORIA?

Washington (Efe). — El Departamento norteamericano de Defensa confirmó hoy extraordinariamente que su Servicio de Inteligencia «no ha podido decidir» aún a favor de quién se inclina la victoria militar en el conflicto árabe-israelí.

Fuentes cercanas al Departamento de Defensa afirmaron que la «nueva guerra» iniciada el sábado se ha estabilizado en los frentes, aparentemente, no pudiéndose predecir quién obtendría mayores ventajas militares de las hostilidades.

Hasta la fecha «observadores imparciales» sólo han podido confirmar un ligero avance de las tropas egipcias en la banda Este del Canal de Suez y la toma de algunas posiciones en las montañas de Golán por los sirios.

El presidente Nixon volvió hoy a manifestar su preocupación por la situación en el Oriente Medio, mientras sus asesores se mostraban más precavidos en sus declaraciones ante el temor de un «boicot» árabe petrolífero a los Estados Unidos y a Europa.

Noticias llegadas a Washington esta tarde, afirman que los países árabes podrían reunirse, a iniciativa de Kuwait, para reconsiderar toda su política petrolífera.

En Washington, John Love, asesor en materia de energía del presidente Nixon, dijo que los Estados Unidos «difícilmente» podrían atender sus necesidades invernales petrolíferas si los países árabes detienen sus exportaciones de petróleo, como consecuencia de la guerra árabe-israelí.

#### REUNION INUTIL DEL CONSEJO DE SEGURIDAD

Naciones Unidas (Efe). — El Consejo de Seguridad de las Naciones Unidas celebró ayer una reunión de emergencia de hora y media, por iniciativa del presidente Nixon, pero no fue adoptada ninguna propuesta concreta para poner fin a las hostilidades en el Oriente Medio.

Después de escuchar a los representantes de los Estados Unidos, Egipto, China, Israel, el Reino Unido y Rusia, el presidente del Consejo, el australiano Laurence McIntyre, suspendió la sesión para dar paso a consultas privadas. Habrá otra reunión hoy, por la tarde.

#### OTRA

Naciones Unidas (Efe). — Tras cerca de tres horas de infructuoso debate fue aplazada esta noche la reunión del Consejo de Seguridad de las Naciones Unidas, que examina el conflicto en el Oriente Medio.

Inmediatamente antes de que el presidente del Consejo, el australiano Laurence McIntyre anunciara el aplazamiento, el ministro egipcio de Asuntos Exteriores Mohamed El Zayyat, solicitó del Gobierno norteamericano la respuesta a las siguientes dos informaciones que circulan por los Estados Unidos:

1.— Ciudadanos norteamericanos se están apuntando como voluntarios para pilotar aviones israelíes.

2.— El Gobierno norteamericano ha prometido el envío de treinta nuevos aviones «Phantom» a Israel.

El Zayyat dijo: «Una respuesta del Gobierno norteamericano manifestando la falsedad de estos informes sería muy bien recibida por nosotros, porque esperamos que los ciudadanos de este país no den su dinero y sus vidas para apoyar la ocupación de los territorios árabes por parte de las fuerzas israelíes».

Sede de las Naciones Unidas (Efe). — El Gobierno egipcio solicitó al secretario general de las Naciones Unidas que sean retirados los observadores de la ONU de una y otra parte del Canal de Suez, debido a los riesgos que pueden correr si continúan en la zona de operaciones.

#### FRANCIA Y EL CONFLICTO

París (Efe). — «Israel ha protestado ante el Gobierno francés, por la posición adoptada en relación con el conflicto del próximo oriente», indican fuentes diplomáticas autorizadas. La frase del jefe de la diplomacia francesa fue interpretada como una implícita aprobación del ataque lanzado simultáneamente por Siria y Egipto contra los territorios ocupados por Israel. La frase de Michel Jobert a la televisión nacional francesa ayer fue que... «el intentar poner los pies en su propia tierra no podía ser considerado como una agresión...»

Por su parte, el embajador de Siria en París, Ahmed Abdelk Karim, ha transmitido esta tarde, al Ministerio de Asuntos Exteriores francés, un mensaje de su Gobierno en el que pide a Francia que «adopte una actitud adecuada respecto a los bárbaros ataques de las fuerzas israelíes contra las ciudades de Siria, sin discriminación entre civiles y militares».

#### PERIODISTAS EXTRANJEROS

Tel Aviv (Efe-Upi). — Israel no ha permitido que corresponsales extranjeros informen sobre el desarrollo de la lucha en el campo de batalla, porque ha declarado un portavoz militar: «Tenemos suficiente gente propia que pueden hacer la labor».

#### PERDIDAS DE MATERIAL ISRAELÍ

Vashington (Efe). — Durante los tres primeros días de la nueva guerra contra los árabes, Israel ha sufrido pérdidas más graves que durante toda la guerra de 1967, se estima hoy en los círculos militares norteamericanos.

Según círculos allegados al Pentágono, las fuerzas israelíes han perdido ya, al parecer unos cincuenta aviones a reacción y noventa carros de combate. Casi todos los aviones han sido derribados por misiles de fabricación soviética, que protegen las bases avanzadas de Siria y Egipto.

Los observadores se preguntan si las indicaciones facilitadas de fuente oficial sobre las elevadas pérdidas sufridas por Israel no están destinadas a preparar el terreno para la rápida sustitución por los Estados Unidos del material israelí perdido en los combates actualmente en curso. Según los acuerdos entre ambos países, los Estados Unidos reponen los aviones perdidos por Israel.

Los círculos militares norteamericanos evalúan las pérdidas egipcias en unos 40 aviones, 20 helicópteros y 30 carros de combate y las pérdidas sirias, en 40 aviones y más de 200 carros de combate.

## Esta tarde, corrida televisada en directo, desde Zaragoza

Para esta tarde, a las 8'20, Televisión Española tiene programada la retransmisión en directo, desde la plaza de toros de Zaragoza, de la primera corrida de las fiestas del Pilar. El cartel es el siguiente: Seis toros de Atanasio Fernández para Diego Puerta, Sebastián Palomo «Linares» y Francisco Rivera «Paquirri».

## SE NECESITAN PINTORES

BIEN RETRIBUIDOS

OBRAS AVENIDA GENERAL VIGON (R. O. C. 7.012)

## SERVICIO TECNICO

← VANGUARD →

Delegación VANGUARD  
NUESTRA SEÑORA DE FATIMA, 1  
TELEFONO PARA AVISOS: 220712

# Perón jurará con uniforme

(Viene de primera página) una función trascendente en los procesos que se avecinan. De otro modo parece incontestable que habría optado por las ropas civiles.

**AUSTERIDAD**  
En Mayo, cuando asumió Héctor Cámpora la presidencia, la consigna fue una austeridad razonable. Se ha reforzado entre otras razones, por ser la tercera vez en el año que las Cámaras toman juramento al nuevo presidente. En Mayo fue Cámpora, en Julio, Lastiri y en Octubre, Perón. No habrá discurso solemne en el Congreso y la ceremonia resultará algo abreviada, tal vez como un símbolo de que hay que ponerse a trabajar de inmediato.

## NUEVO GABINETE

Se esperan antes del viernes las decisiones de Perón en punto a la formación del Gabinete, ya que el actual presentó colectivamente la dimisión, como es de fórmula, pero no se esperan grandes modificaciones.

La expectativa se concentró en la conducción económica y Perón se ocupó de disipar todo género de dudas acerca de que su hombre continúa siendo José B. Gelbard. No se recuerda que haya prodigado tantos y tan calurosos elogios a un colaborador como los que vertió sobre el antiguo creador y presidente de la Confederación General Económica en la asamblea empresarial que esta institución organizó en el teatro Cervantes el pasado jueves.

Lo que sí será novedad es la reestructuración ministerial, con la creación de tres supercarteras, la política, la económica y la de seguridad. Para la política se afirma que lo será el acompañante de Cámpora en la breve singladura de Mayo, el conservador popular Vicente Solano Lima, que con Gelbard y el jefe de la custodia ostentan el récord de frecuencia en la presidencia de Gaspar Campos.

Solano es hombre leal, es político veterano; su partido no exhibe gravitaciones susceptibles de comprometerlo y tiene «llegada» a dirigentes políticos, militares y gremiales.

El hombre para seguridad es el teniente coronel Osinde, una mano firme, en la que Perón puede confiar plenamente, pero con un problema a cuestas, la ojeriza de las juventudes peronistas izquierdistas.

# FRAGA, EN LONDRES

(Viene de primera página) secretario. El consejero de información, don Carlos Mendo hizo el viaje desde Madrid con el señor Fraga.

## FRAGA, EN LONDRES

Londres (Efe). — El nuevo embajador de España en Londres, Manuel Fraga Iribarne, llegó hoy a esta ciudad para incorporarse a su puesto.

El avión de "Iberia" en que viajaron el embajador, su esposa Carmen y la menor de sus hijas, Adriana, llegó al aeropuerto de Heathrow a las 12.45 del mediodía, hora local.

"Vengo a trabajar y estoy muy contento de encontrarme en Londres representando los intereses españoles" declaró el embajador Fraga a su llegada.

Acudieron a recibirle el representante del Foreign Office, Geoffrey Collins; el ministro consejero de la Embajada de España y el primer

# VISITA A LOPEZ RODO DE LOS EMBAJADORES DE SIRIA Y EGIPTO

(Viene de primera página)

lamentar el motivo de esta reunión, se refirió al bombardeo de objetivos civiles por Israel, en el que han perecido decenas o quizá centenares de personas. El embajador manifestó que en los bombardeos había resultado muerto un oficial supervisor de la O. N. U., junto con su mujer y su hijo, y que también habían sido alcanzadas las familias de los embajadores pakistani e indio. «Estos bombardeos de objetivos civiles —dijo el embajador— quizá se deban a la molestia y confusión israelí ante el avance de los árabes».

A continuación, el doctor Sami Drouhi agradeció la

postura del Gobierno español, a los países árabes, exigió la retirada de Israel de los territorios ocupados con anterioridad a la guerra de los seis días, y expresó que España acogerá favorablemente cuantas propuestas surjan para garantizar los derechos del pueblo palestino.

El embajador sirio manifestó que el objeto de su visita al ministro español de Asuntos Exteriores era el de agradecer, en nombre del Gobierno sirio, su postura ante las Naciones Unidas, informar sobre detalles del conflicto árabe-israelí, y entregarle un mensaje del presidente de la República Árabe Siria con destino a su Excelencia el Jefe del Estado.

## NUESTROS TELEFONOS:

Redacción 20 12 80

Administración 20 71 48

# TRAGICO BOMBARDEO DE DAMASCO

(Viene de primera página)

objetivos civiles. «Los israelíes tendrán que soportar las consecuencias de esta acción» añade el comunicado.

Alrededor de cien personas civiles han tenido que ser sometidas a tratamiento en hospitales de esta capital por haber resultado heridas.

## ¿TREINTA MUERTOS RUSOS?

Naciones Unidas (Efe). Una dependencia de la embajada soviética en Damasco ha sido completamente destruida y por lo menos treinta de sus ocupantes, incluidos mujeres y niños, han muerto, según dijo hoy un corresponsal de la cadena de televisión norteamericana «CBS».

Dean Sorelis, corresponsal de la «CBS» en Oriente Medio, dijo en su mensaje: «Me encontraba en la escena y vi cadáveres de niños entre las ruinas. Algunas personas habían quedado totalmente enterradas entre las ruinas ba-

jo montañas de escombros ocasionados por el ataque de las fuerzas aéreas israelíes».

La dependencia a la que se refiere el corresponsal, podría ser el Centro cultural soviético en Damasco, según información facilitada hoy en las Naciones Unidas por el representante sirio, Haissam Kelani.

En una intervención ante la Asamblea general, esta mañana Kelani denunció el bombardeo de zonas civiles en Damasco.

## VERSION JUDIA

Tel Aviv (Efe-UPI). — La aviación israelí ha llevado hoy la guerra al territorio árabe bombardeando «puestos de mando militares» situados en las afueras de Damasco, refineras de petróleo, centrales eléctricas, dos aeropuertos egipcios y una estación de radar de Líbano.

«La profunda penetración de los aviones israelíes se ha producido cuando las tropas israelíes se enfrentaban a columnas blindadas egipcias y sirias. El combate ha sido calificado por un testigo presencial como «uno de los choques más violentos» en los 25 años y de la historia de este país».

El comunicado facilitado por el Ejército dice que los pilotos al regresar de la misión de bombardeo que se les había encomendado informaron que «había alcanzado buenos objetivos» en sus bombardeos en Siria contra instalaciones del Ejército y de las fuerzas aéreas situadas en las afueras de Damasco así como en las refineras y centrales eléctricas a unos 15 kilómetros al Norte, cerca de la ciudad de Homs.

El portavoz israelí ha dicho que se han ocasionado «daños muy considerables en los aeropuertos egipcios de El Mansura a 112 kilómetros al Norte de El Cairo y en Kushnia, a 100 kilómetros al Este de la capital egipcia, cerca del Canal de Suez».

# TRABAJOS DE CALIDAD TALLERES GRAFICOS

DIARIO DE BURGOS  
San Pedro de Cardeña, 34  
Teléfono: 20 73 58

# FRATRICIDIO EN CANARIAS

## Lo cometió un perturbado que dice que «un espíritu me ordenó matar a mi hermana»

Santa Cruz de Tenerife (Logos). — A las cinco de la tarde se efectuó el sepelio de Deogracias Francisco Francisco, asesinada ayer en Garachico por su hermano Vicente, quien ha dicho: «Un espíritu llamado Argeo me ordenó matar a mi hermana. Se lo decía a mi alma al oído. Yo cumplí la orden. No quiero saber nada más». Así se manifestó el homicida de La Caleta de Interian, al hablar con algunas personas en el depósito municipal de Garachico, momentos antes de que por orden del juez de Instrucción de Izeod de los Vinos fuera trasladado al sanatorio psiquiátrico de Santa Cruz para ser internado en el mismo.

Vicente Francisco se encontraba esta mañana muy tranquilo. Desayunó normalmente. Sin embargo, tenía la mirada extraña. Cada vez que alguien le hacía alguna pregunta en relación con el crimen que había cometido, contestaba invariable-

mente que había cumplido una orden de un espíritu y que no quería saber nada más.

## VERSIONES SOBRE EL CRIMEN

Santa Cruz de Tenerife (Logos). — En relación con el crimen de Garachico en el que Vicente Francisco se cree que asesinó a su hermana Deogracias, se conoce la versión de varios vecinos.

Gregoria Estévez ha dicho: «El cuerpo de Deogracias cayó junto a la puerta de la cocina, en el patio central de la casa. Al poco rato había perdido el conocimiento. Toda la cocina y parte del patio quedó cubierto por una gran mancha de sangre. Un hijo de la víctima se presentó, momentos después en casa, y con la ayuda de algunos vecinos, trasladamos el cuerpo de la madre hasta una de mis camas. Allí permaneció sin que fuera atendida hasta cerca de las diez de la mañana, en que vino un practicante de Garachico».

Por su parte, Francisco Acosta se expresó en los siguientes términos: «Yo estaba trabajando en una finca de plataneras con un hijo de Deogracias, cuando el crimen. Tratándose de una persona del barrio, sobre todo madre de un compañero, fui rápidamente a auxiliarla. Después de haberla dejado acostada en la casa de Gregoria Estévez, fuimos a llamar al médico. Lo hicimos por teléfono. En Garachico no hay médico, así que llamamos a Buenavista. El médico de allí nos contestó que la demarcación de La Caleta de Interian, no era de su competencia y que llamaríamos a Icod».

Cuando íbamos a hacerlo, llegó la Guardia Civil de Garachico y mandó inmediatamente a buscar al practicante de aquella localidad. En Garachico —repite— no hay médico establecido. Uno de otro pueblo viene por la tarde al centro rural y allí atiende los casos de enfermedades que se prestan. Para una urgencia no hay a quién llamar. Ya ve usted la respuesta que nos dio el médico de Buenavista».

El practicante que atendió a la víctima manifestó haber acudido tan pronto se solicitó su presencia. Dijo que Deogracias presentaba dos cortes producidos por un destornillador en la espalda a la altura del tercer espacio intercostal; tres en la quinta región y uno en la región supra-clavicular. Al parecer, todos los órganos resultaron afectados, especialmente los pulmones. En un estado de gran shock traumático, con densas hemorragias internas, se intentó trasladarla a Icod, falleciendo por el camino.

El supuesto fratricidio cometido ayer por la mañana en La Caleta de Interian, ha conmocionado terriblemente a los tres mil y pico de habitantes de aquel barrio marino y agrícola acostumbrados a una vida sosegada y tranquila.

## ESTACION LIBANESA BOMBARDEADA

Beirut (Efe-Reuters). — La aviación israelí ha bombardeado hoy la estación libanesa de radar de Baruk, a unos 40 kilómetros de Beirut, en la que resultaron heridas siete personas, informan fuentes oficiales.

El anuncio del Ministerio de Defensa libanés, señala que la estación es considerada como una de las más importantes de Oriente Medio porque es capaz de vigilar todo el espacio aéreo israelí.

Radio Líbano asegura que su sistema de defensa interceptó a los aviones incursores, que desaparecieron inmediatamente después del ataque.

## DENUNCIA SIRIA

Sede de las Naciones Unidas (Efe). — Siria denunció hoy ante la Asamblea general de las Naciones Unidas del ataque llevado a cabo en las últimas horas por fuerzas aéreas israelíes contra la ciudad de Damasco.

El delegado sirio interrumpiendo el curso normal de los debates en la Asamblea, dijo que los daños causados durante el ataque incluían heridas a cinco miembros de las Naciones Unidas, uno francés; otro británico, otro italiano y dos jordanos.

Kelani dijo también que la esposa del embajador hídú en Damasco resultó herida.

«El ataque contra objetivos civiles demuestra que los israelíes han perdido control sobre su agresión», dijo el representante sirio.

«El matar a civiles en las calles y en sus hogares no es parte de una guerra sino muestra de la arrogancia y el desafío a los convenios internacionales que están llevando a cabo los israelíes, señaló».

## TAMBIEN EL CAIRO

Naciones Unidas (Efe). — El ministro egipcio de Asuntos Exteriores Ohammed El-Zayyat, comunicó hoy al Consejo de Seguridad de las Naciones Unidas que Israel había comenzado a bombardear El Cairo.

«Cuatro criminales de guerra que atacaban a mujeres y niños inocentes en las calles de la capital de mi país han sido capturados», dijo El-Zayyat.

A continuación, leyó el siguiente breve comunicado que le fue enviado minutos antes por su Gobierno: «Si continúan los ataques aéreos contra civiles inocentes, el Gobierno egipcio hará todo lo posible para impedir a los dirigentes militares de Israel que prosigan por este camino».

# AYUNTAMIENTO DE BURGOS

Negociado de Tráfico

## ANUNCIO

Hasta el día 14 de Noviembre del presente año a las 14,30 horas pueden presentarse instancias y documentación a fin de optar al concurso convocado por el Excmo. Ayuntamiento para la provisión de 45 licencias de auto-taxis, como consecuencia de ampliaciones previamente acordadas y debidamente sancionadas por la autoridad competente.

El anuncio de este concurso ha sido publicado en el «B. O. de la Provincia» de fecha 8 de los corrientes, fijándose un plazo de 30 días hábiles para presentar solicitudes y documentos que acrediten suficientemente las condiciones en que se fundan sus respectivas peticiones, que en el mismo se especifican.

En el Negociado de Tráfico se halla de manifiesto el expediente a disposición de los interesados, donde podrán pedirse cuantas aclaraciones estimen conveniente y donde se entregarán los impresos correspondientes para participar en el concurso.

Burgos, 9 de Octubre de 1973. — El Alcalde, P. D.: El Teniente de Alcalde (ilegible).

## MAÑANA

¡¡¡Colosal acontecimiento!!!

# Avenida

## «EN NOMBRE DEL PUEBLO ITALIANO»

El film que delata la inmoralidad y la corrupción de una sociedad absolutamente materializada.

## «EN NOMBRE DEL PUEBLO ITALIANO»

El film que delata la intransigencia, la postura de hacer bandera con las propias convicciones y los propios prejuicios, hasta sus últimas consecuencias.

## «EN NOMBRE DEL PUEBLO ITALIANO»

El film más valiente, audaz y colosal de

DINO RISI con UGO TOGNAZZI, VITTORIO GASSMAN

que levantará la más formidable polémica de la historia de la cinematografía.

## NECESITAMOS

# AGENTES Y DISTRIBUIDORES

Para la VENTA en Burgos y su provincia de dos marcas de WHISKY ESCOCÉS (reserva de 8 y 12 años). Importantes comisiones. Compatible con otras representaciones. Dirigirse a: EXCONSA, S. A. María de Molina, 22 MADRID - 6

# anuncios por PALABRAS

Estos anuncios se reciben en nuestra Administración (Calle San Pedro Cardena 14, teléfono 407148, y Delegación (Vitoria, 15), de NUEVE y MEDIA de la mañana a UNA de la tarde y de CUATRO y SEIS de la tarde así como en todas las Agencias de Publicidad PRECIO Veinte pesetas hasta diez palabras Cada palabra más, dos pesetas

## Alquileres

**ALQUILO** máquinas escribir, sumar, calcular Crespo Plaza Alonso Martínez 7. Teléfono 200520

**¡¡NECESITO!!** para mí representado, piso con calefacción y agua caliente centrales, Zona Sur. (Angel) Prigo.

**SE ALQUILA** apartamento amueblado, calefacción central, 5.500 señoritas o matrimonio Reyes Católicos Edificio Santa Fe Informes portería

**SE ALQUILA** piso calefacción y agua caliente central, sin muebles Razón, Edificio Otamendi, Avenida General Vigón, s/n

**ALQUILAMOS** piso amueblado calefacción y agua caliente central teléfono Informes, Carmen, 6, portería y teléfono 209310 Horas 2 a 4 y 7 a 10.

**ALQUILO** piso, muy céntrico, amueblado, personas formales Teléfono 201884

**ARRIENDO** piso amueblado, pequeño y céntrico, Razón, teléfono 200974.

**SE ARRIENDA** piso, Calle Santa Clara número 34, 3.º, B.

**ALQUILO** locales oficinas, muy céntricos, calefacción, quince sesenta m.º Teléfono 206722

**ALQUILAMOS** nave y locales comerciales en Avenida Reyes Católicos y calles próximas

Construimos para alquilar galería comercial en la misma zona, en cuyos locales puede usted contar e indicarnos para instalar su negocio en breve plazo. Informes Hnos Adrián Angulo, Calle Clunia número 9, primero.

**ALQUILO** habitaciones derecho cocina, o sólo dormir, Calera, 29, 3.º, izquierda (frente a Sindicatos).

**SE ARRIENDA** primer piso, pequeño, calle Lain Calvo, propio para oficinas o pequeña industria y bohardilla pequeña, en la misma casa. Informes, Espolón, 20, 1.º, Teléfono 202110.

**SE ALQUILA** piso amueblado, Razón, Pérez Platero, número 11, 4.º, D. Gamonal.

**ALQUILO** camas, Teléfono 223218.

**ALQUILO** o vendo piso seis habitaciones amplias, baño, cocina, exterior. Calle Madrid, 81. Informes, Tesorera, 2, 5.º, B.

**ARRIENDO** piso en General Mola, 32, 2.º, izquierda. Informes, en el mismo.

**AMUEBLADO**, alquilo piso soleado, céntrico, calefacción. Informes, Vitoria, 64, 2.º

**ALQUILO** pequeño piso amueblado. Telf. 207315 (Cubos).

**Automóviles y accesorios**

**AUTOS BLANCO**—Alquiler sin conductor varias marcas Barriada Ilera, B 69 Teléfono 220638.

**ALQUILER** sin conductor, coches nuevos, todas las marcas «Servit Auto» Sanjurjo, 9. teléfono 222715

**TRACTORES** de ocasión revisados magníficos precios Facilidades de pago. «Auto Burgos S. A.» Avenida del Cid, 72 Teléfono 220350

**VTLOMOTORES** «Moti Guzzi» alta calidad sin carnet Ruera Vitoria 19, teléfono 304837

**AUTOMOVILES** Gamonal, vendo varios 600-D y E, varios 850 y 850-E, varios 124 y 1430 1500 gasoil y gasolina R-8 R-10, 4-L varios Simcas 1000, Morris, todos los modelos nacionales Facilidades hasta 24 meses, garantía hasta seis meses Calle Pedro Alfaro, 2 Teléf 223814

**AUTOMOVILES** alquiler sin conductor FLEN Todas marcas Avenida General Vigón Teléf 223803

**VENDEMOS** 4-L y Citroen; admitimos moto a cambio Hermano Fuente Santa Cruz, 22

**COMPRAMOS** coches Renault R-6 R-8, R-12; Seat, 850 124 1430; Simca 1200; Dianne 6; Hermanos Fuente Santa Cruz 22 Teléfono 205527

**SE VENDE** DKW último modelo con 60.000 kilómetros, a toda prueba. Informes en esta Administración

**NECESITAMOS** camiones fijos, carga 15 a 30 toneladas, destinos toda España Informes Transportes Montaña, S. A. Torrelavega Teléfono 881532.

**VENDEMOS** y garantizamos seis meses, desde 5.000 pesetas, varios 600-D, 850, 850 coupé, 124-L, 1500 gasoil y gasolina, 124 sport; 1430 varios; R-8, 4-L Super; Simca 1200, Simca 1000 varios; MG 1100 varios; MG 1300, varios; Mini 1275, Mini 850 L; Break 2-CV; Avia 2500; Land Rover.—Grandes facilidades. Visítenos sin compromiso, también sábados tarde. Madrid, 40 y Alhóndiga, 2. Teléfono 207087.

**NECESITAMOS** camiones fijos, carga 15 a 30 toneladas, destinos toda España Informes Transportes Montaña, S. A. Torrelavega Teléfono 881532.

**VENDEMOS** y garantizamos seis meses, desde 5.000 pesetas, varios 600-D, 850, 850 coupé, 124-L, 1500 gasoil y gasolina, 124 sport; 1430 varios; R-8, 4-L Super; Simca 1200, Simca 1000 varios; MG 1100 varios; MG 1300, varios; Mini 1275, Mini 850 L; Break 2-CV; Avia 2500; Land Rover.—Grandes facilidades. Visítenos sin compromiso, también sábados tarde. Madrid, 40 y Alhóndiga, 2. Teléfono 207087.

**NECESITAMOS** camiones fijos, carga 15 a 30 toneladas, destinos toda España Informes Transportes Montaña, S. A. Torrelavega Teléfono 881532.

**VENDEMOS** y garantizamos seis meses, desde 5.000 pesetas, varios 600-D, 850, 850 coupé, 124-L, 1500 gasoil y gasolina, 124 sport; 1430 varios; R-8, 4-L Super; Simca 1200, Simca 1000 varios; MG 1100 varios; MG 1300, varios; Mini 1275, Mini 850 L; Break 2-CV; Avia 2500; Land Rover.—Grandes facilidades. Visítenos sin compromiso, también sábados tarde. Madrid, 40 y Alhóndiga, 2. Teléfono 207087.

**NECESITAMOS** camiones fijos, carga 15 a 30 toneladas, destinos toda España Informes Transportes Montaña, S. A. Torrelavega Teléfono 881532.

**VENDEMOS** y garantizamos seis meses, desde 5.000 pesetas, varios 600-D, 850, 850 coupé, 124-L, 1500 gasoil y gasolina, 124 sport; 1430 varios; R-8, 4-L Super; Simca 1200, Simca 1000 varios; MG 1100 varios; MG 1300, varios; Mini 1275, Mini 850 L; Break 2-CV; Avia 2500; Land Rover.—Grandes facilidades. Visítenos sin compromiso, también sábados tarde. Madrid, 40 y Alhóndiga, 2. Teléfono 207087.

**NECESITAMOS** camiones fijos, carga 15 a 30 toneladas, destinos toda España Informes Transportes Montaña, S. A. Torrelavega Teléfono 881532.

**VENDEMOS** y garantizamos seis meses, desde 5.000 pesetas, varios 600-D, 850, 850 coupé, 124-L, 1500 gasoil y gasolina, 124 sport; 1430 varios; R-8, 4-L Super; Simca 1200, Simca 1000 varios; MG 1100 varios; MG 1300, varios; Mini 1275, Mini 850 L; Break 2-CV; Avia 2500; Land Rover.—Grandes facilidades. Visítenos sin compromiso, también sábados tarde. Madrid, 40 y Alhóndiga, 2. Teléfono 207087.

**NECESITAMOS** camiones fijos, carga 15 a 30 toneladas, destinos toda España Informes Transportes Montaña, S. A. Torrelavega Teléfono 881532.

**VENDEMOS** y garantizamos seis meses, desde 5.000 pesetas, varios 600-D, 850, 850 coupé, 124-L, 1500 gasoil y gasolina, 124 sport; 1430 varios; R-8, 4-L Super; Simca 1200, Simca 1000 varios; MG 1100 varios; MG 1300, varios; Mini 1275, Mini 850 L; Break 2-CV; Avia 2500; Land Rover.—Grandes facilidades. Visítenos sin compromiso, también sábados tarde. Madrid, 40 y Alhóndiga, 2. Teléfono 207087.

**NECESITAMOS** camiones fijos, carga 15 a 30 toneladas, destinos toda España Informes Transportes Montaña, S. A. Torrelavega Teléfono 881532.

**VENDEMOS** y garantizamos seis meses, desde 5.000 pesetas, varios 600-D, 850, 850 coupé, 124-L, 1500 gasoil y gasolina, 124 sport; 1430 varios; R-8, 4-L Super; Simca 1200, Simca 1000 varios; MG 1100 varios; MG 1300, varios; Mini 1275, Mini 850 L; Break 2-CV; Avia 2500; Land Rover.—Grandes facilidades. Visítenos sin compromiso, también sábados tarde. Madrid, 40 y Alhóndiga, 2. Teléfono 207087.

**NECESITAMOS** camiones fijos, carga 15 a 30 toneladas, destinos toda España Informes Transportes Montaña, S. A. Torrelavega Teléfono 881532.

**SE NECESITA** chica fija, sabiendo obligaciones. Sueldo 5.000. Martínez del Campo, 5, 5.º. Teléfono 206688.

**SE NECESITA** chica, Burgense, 24, 6.º, B. 206856.

**SE NECESITA** chica Razón, Restaurante Castilla Plaza Vega, 8.

**SE NECESITA** barman, camarera y cocinera o cocinero. Hostal Rice (R. O. C., 6.998).

**SE NECESITA** aprendiz de barra, bien retribuido. Llamar al teléfono 222451 De 8 a 10,30 de la mañana.

**SE NECESITA** chica fija tiene asistenta Calle Madrid 29, 2.º, derecha

**SE NECESITA** camarera. Hostal Moderno (R. O. C., 7.031).

**NECESITO** chicos Restaurante La Rlojana. Avellanos, 10. (R. O. C. 7.035).

**NECESITO** asistenta todo el día para matrimonio con niño Informes Aparicio y Ruiz 5 5.º, derecha.

**SE PRECISA** chica fija Calle Valladolid 2, 3.º, Teléf 07265

**SE NECESITA** chica para mostrador Bar Achuri Moneda número 23 (R. O. C. 7.074).

**SE NECESITA** chica asistenta Avenida Cid, 34 9.º A

**NECESITO** chica fija matrimonio con una niña, buen sueldo Avenida del Cid núm 37 9.º B

**SE NECESITA** chica fija para matrimonio, con una niña Villa Concha La Castellana Teléfono 203057 De 10 a 12 y tarde hasta las 7.

**SE NECESITAN** peones, buen sueldo y dietas Construcciones Torres calle Vitoria, 16 7.º de 12 a 2 y de 6 a 8 (R. O. C. 7.043)

**MUCHACHAS** de servicio se necesitan en el Sanatorio de Tablada Sueldo 6.000 pesetas mensuales manutención y alojamiento por cuenta del Sanatorio Escribir al administrador del Sanatorio de Tablada La Tablada Madrid.

**MONTAJES NERVION** S. A., necesita electricistas, pintores, ayudantes, para trabajar en Cerámica Scala, S. A. Presentarse en dicha fábrica (R. O. C. 7.086)

**SEÑORA** para fregadero y limpieza, precisa Mesón «El Peregrino» Calle Hospital Militar, 12 (R. O. C. núm 5879)

**RESTAURANTE** Rincón de España, se precisan chicas aprendiz de recepción y aprendiz de barman. (R. O. C. 7.107)

**APRENDIZ** y dependienta, con práctica, se necesitan en «Almacenes Nati» Gamonal.

**NECESITO** pastor a zurrón, Antonio de la Fuente, Arcos de la Llana. (R. O. C. 7.105)

**OFICIAL** cerrajero necesario en Gabasa San José, 5. (R. O. C., 7.124)

**NECESITO** asistenta todo el día para matrimonio con niño Informes Aparicio y Ruiz 5 5.º, derecha.

**SE NECESITAN** forradoras de guantes. CASCE Clunia, 9, 1.º

**SE NECESITA** señora de 40 a 50 años, para atender señor solo Avenida Sanjurjo, 39, 2.º izquierda

**NECESITO** chica fija, preferible 25 a 45 años, casa todas comodidades. Avda Reyes Católicos, 9, 6.º, D.

**EMPLEADA** hogar, para colegio. Calera, 8

**BOTONES** 14-15 años, para oficina se precisa. «Agesa» San Juan, 24, 1.º, Izqda. (R. Oficina Colocación, 6.917).

**EMPRESA** de transportes, necesita mecánico de primera con residencia en Aranda. Dirigirse, por escrito, al Apartado 7 de Aranda.

**SE NECESITA** CHICA de 14 a 16, en Sastretería Franco Sombrierería, 2. (R. O. C., 6.781).

**REPRESENTANTES** a comisión, para nueva red de droguería preferible conocedor de ramo. Interesados llamar teléfono 223495 a partir de 12 mañana, Burgos.

**SE NECESITA** camarero, de 14 a 18 años. Informes, Restaurante Avenida, Avenida de Cid, 92 (R.O.C. 7.126)

**ESTARTA Y ECENARRO**, S. A., precisa vendedores Se ofrece sueldo fijo, alta comisión y dietas Interesados, presentarse en San Pablo 41 (R. O. C. 7.122).

**SE NECESITA** persona para atender cuadra de vacas, a 30 kilómetros de Burgos Presentarse en «Publicidad A las». Almirante Bonifaz, 3, 3.º

**SEÑORA** para la limpieza precisa Mesón Astorga, Avellanos, 8. Burgos.

**NECESITO** aprendiz, 14-15 años. Camisería Ortega Plaza Mayor, 9 (R. O. C., 7.117)

**SE NECESITA** chica. Presentarse, tarde, Valentín Jalón, 10, 7.º. C. Teléfono 209887.

**PRECISO** chica externa. Espolón, 16. Teléfono 203770.

**NECESITO** tractorista Afrodísio Ruiz, en Grisañeta. Burgos. Teléfono 205340-774. (Registro O. C. 7.120).

**SE NECESITA** tractorista. Preferible casado. Informes, Concepción, núm. 14, 5.º. Burgos.

**NECESITO** asistenta, de 10 a 7. Teléf. 202738.

**NECESITO** oficiales competentes para coser. Novias Eva. San Pablo, 18. (R. O. C., 6.901).

**NECESITO** chico. Autoservicio Vadillo. Plaza Rey San Fernando, número 8, Burgos. (Registro O. C. 7.015).

**SE NECESITA** chica para Madrid, buen sueldo. Informes, Avenida del Cid, 6, 10.º, B. Teléfono 205577.

**SE NECESITA** chica interna o externa, haya servicio. Sueldo, de 5 a 6.000 pesetas, para tres personas. Calle Carmen, número 4, 5.º, C. Teléf. 202292

**SE NECESITA** asistenta, de 14 a 18 años. Informes, Restaurante Avenida, Avenida de Cid, 92 (R.O.C. 7.126)

**SE NECESITA** asistenta. Alhóndiga, 1, 3.º, izquierda. 207652.

**NECESITO** chica de servicio, para Bilbao. Razón, Avda. Cid, 10, portería.

**MATRIMONIO** joven precisa chica. Razón Vitoria, 20, 2.º, Izqda.

**MATRIMONIO** joven sin niños, necesita asistenta, de 9 a 5, con informes y experiencia. Paseo Isla, 7, 1.º, B.

**CHICA** necesito. Lain Calvo, 29, 2.º

**PRECISO** chica o asistenta. Madrid, 9, 3.º, derecha.

**NECESITO** asistenta, poca familia, sueldo y horario a convenir Carmen, 4, 3.º, B.

**SE NECESITA** chica o asistenta. Madrid, 2, 2.º

**NECESITAMOS** aprendiz 14-15 años. San Pedro San Felices, 30. Textiles. (R. O. C. 6.658)

**SEÑORA** o señorita para niños, interna o externa, todo el día. Avda. del Cid, 14, 8.º, A.

**NECESITO** chica informada, buen sueldo Vitoria, 30, 3.º, derecha.

**SE NECESITA** asistenta, por la mañana. Avenida del Cid, 32, 10.º, C.

**EMPLEADA** de hogar, para Madrid, se precisa, poca familia sueldo 6.000 pesetas mes. Presentarse en Almirante Bonifaz, 3, 3.º. De 9.30 a 2 y de 4 a 7.

**NECESITO** señora o chica para sacar niños. Paseo Isla Beyre 9, 8.º

**SE NECESITAN** aprendices, de tercero o cuarto año, u oficial de tercera, de soldadores o caldereros. Tratar, Hermanos Ausín, Madrid, 63. (R. O. C. 7.144).

**PRECISO** asistenta Teléfono 208279.

**SE NECESITA** chica fija o asistenta. Teléfono 207237. Paseo Isla, 12, 9.º, izquierda.

**SE NECESITA** señora limpieza. Mesón Goyarán, (R. O. C., 6.886).

**SE NECESITA** barman. Mesón Goyarán, (Registro O. C., 6.886).

**SE OFRECE** señorita para dependienta de farmacia, en Burgos o provincia, con mucha experiencia. Razón, calle Vitoria, 177, 4.º, E.

**SE NECESITA** chica, matrimonio dos niños sueldo 4.000. Fuentesillas, 10, 2.º, Dcha. Casas de la Moneda.

**PEONES** bien retribuidos, se necesitan en «Manpar» (Frente Taglosa). R. O. C. 7.141.

**SE NECESITA** ayudante de mostrador. Mesón José Luis.

**NECESITO** chica fija, preferible haya servido algo. Santa Clara, 6, 4.º. Teléfono 203299.

**SE NECESITA** asistenta por la mañana, tres días a la semana Calle Vitoria 115 10.º G.

**NECESITO** muchacha externa poca familia, condiciones a convenir. Informes, siete en adelante, San Pablo, 22, 6.º, B.

**SE PRECISA** chica interna o externa, calle Belorado 4, 8.º

**GANEN DINERO**, hasta 25.000 pesetas mensuales, ambos sexos cualquier edad, con trabajos sencillos en casa. Solicite información incluyendo cuatro pesetas en sellos de Correos a Labor Alba Ref 47 calle Enamorados 23 Barcelona-13.

**SE NECESITA** pastor a zurrón. Nemesio Miguel San Medel. (Registro O. C., 7.125).

**SE NECESITA** bordadora a máquina. Teléfono 201862.

**SE NECESITA** aprendiz 14-15 años. Razón, Cuantes Santa Ana. Cortes, 4. (R.O.C. 7.158)

**MATRIMONIO** necesita chica para Madrid. Héroes del Alcázar, 3, 1.º. Teléfono 205314.

**SE NECESITA** asistenta. Vitoria, 56, duplicado, 5.º, D.

**NECESITO** muchacha fija o interina. Informes, Perfumería Manolita. Plaza Mayor, 31.

**NECESITO** muchacha, fija o interina. Informes, Lain Calvo, 35, 3.º, izquierda.

**MATRIMONIO** solo necesita muchacha. Salida cuatro días semana. Llamar teléfono 203785. De 7 a 10 noche.

**SE NECESITA** chica, con informes, buen sueldo. Teléfono 203122. San Lesmes, 1, 3.º, izquierda.

**MATRIMONIO** mayor de 40 años, preferible con poca familia, para guardas de finca a seis kilómetros de Burgos. Vivienda, calefacción y posibilidad de explotación de cultivo y animales domésticos. Dirigirse a calle Martínez del Campo, 5, 4.º

**NECESITAMOS** chico para recados, catóico años. Epifanio. Detail. (R. O. C., 7.138).

**SE NECESITA** obrero tractorista. Tres kilómetros de la capital. Informes, teléfono 201602. (R. O. C., 7.165).

**SE NECESITAN** chóferes de primera especial, Autobuses Urbanos de Miranda de Ebro. Teléfono 311579. José Antonio, 3, 4.º, Izqda.

**NECESITO** asistenta fija, de 10 a 6, conociendo obligaciones. Paseo de la Isla, 12, 4.º, Dcha.

**SE NECESITAN** peones para trabajar en reformas, buen sueldo. Razón, Clunia, 6, 5.º, D. (R. O. C., 7.156).

**SE PRECISA** aprendiz para mostrador, 14 a 16 años. Bar La Trompa. Lavaderos, 1. (R. O. C., 7.162).

**SE NECESITA** chica fija, Avenida Generalísimo, 3, 4.º, Izqda.

**CHICA** fija se necesita, matrimonio con dos niños, buen sueldo, Reyes Católicos, 35, 6.º, A.

**SE NECESITA** chica externa. Informes, plaza de la Cruzada, 6 8.º, C.

**NECESITO** señora 30 a 40 años, para acompañar a señora enferma, de 10 a 2 y de 5 a 8. Inútil sin informes. Llamar 206918.

**NECESITO** asistenta, de 9 a 16 horas. Razón, Carmen, 6, 9.º, A. Teléfono 206759.

**NECESITO** asistenta, de 9 a 19 horas. Razón, calle Carmen, 6, 9.º, A. Teléfono 206759.

**SE PRECISA** aprendiz para taller. Llana de Afuera, 6. (R. O. C., 7.148).

**NECESITO** chico 15-18 años. General Dávila, 17. Bar. (R. O. C. 7.151).

**OFREZCO** buen sueldo a chica fija, poca familia. Teléfono 200840.

**CHICA** precisamos, con informes. Paseo Isla, 13 9.º, Izqda.

**SE NECESITA**, para Bilbao, empleada de hogar, bien retribuida. Razón, Lain Calvo, 23, 2.º, derecha.

**SE NECESITA** asistenta, todo el día. Calle Madrid, 22, 4.º, A.

**COMPROMOS** lana usada adquiriendo colchón Flex Colchonera Enrique San Juan de Ortega 20 Telf 222539.

# anuncios por PALABRAS

Estos anuncios se reciben en nuestra Administración (Calle San Pedro Cardena, 14, teléfono 207148) y Delegación (Vitoria, 13), de NUEVE Y MEDIA de la mañana a UNA de la tarde o de CUATRO a SEIS de la tarde así como en todas las Agencias de Publicidad. Precio: Veinte pesetas hasta diez palabras. Cada palabra más, dos pesetas

**VENDO** materiales de derribo, puertas, machones, tabla, tarima, etc. Calle Matadero, Colegio La Salle.

**VENDO** perro y perra caza, de raza pointer, dos años. San Cosme, 22, 3.º, Izqda.

**CACHORRO** Setter vendido. Teléfono 200530.

**SE VENDEN** 60.000 kilos de uva, en Castrojeriz. Pedro Lomana.

**VENDO** cepiadora combinada, bancos carpintería, transmisión. Teléfono, 230. Villarcayo. Aguirre.

**SE VENDE** uva para hacer vino, de gran calidad, negra, blanca y mezclada, 13 grados servida a domicilio. Teléfono 224423. Burgos.

**SE VENDEN** dos peras de caza, a prueba. Informes, Restaurante La Pedraja. Carretera Logroño.

## Enseñanzas

**CLASES** particulares Matemáticas, Física y Química, Bachiller y Magisterio Telf. 207884

**TRADUCCIONES** técnicas garantizadas. Agustín Gil San Clemente, 26 Zaragoza Teléfono 216499.

**MATEMATICAS**, Física, COU. Telf. 201505.

**PREPARACION** Oficinas, Bancos, Secretariado, Idiomas Taquigrafía, Mecanografía Oposiciones. Academia Centro.

**BACHILLERATO** cuarto, quinto, sexto, reválida, Cultura General, Certificados estudios, Graduado escolar. Academia Centro.

**PROFESORA** diplomada da clase de francés. Teléfono 202385.

**INGLES**, nativos universitarios. Mejor de Burgos. Grupos reducidos, garantía, competencia. San Lesmes, 1, principal, derecha. Matrícula de 3.30 a 5 tarde

**PROFESORA** con título superior piano, daría clases particulares. Teléfono 223133.

**ACADEMIA** técnicas universitaria Preparación Escuelas Técnicas selectivo. Universidad Descriptiva Estabilidad Mediciones Topografía Materiales Matemáticas Cálculo, Álgebra Mecánica, Física Química Latín, Griego. Vitoria 19

**INGENIERO** de Obras Públicas da clase a todos los cursos Bachillerato Ciencias. Llamar teléfono 201413.

**GRADUADO** Escolar. Clases diurnas-nocturnas, teórico-prácticas. (Pruebas objetivas, segunda prueba) Incluidos textos Bachillera. to, reválida Grupos reducidos. Santa Clara, 57 (interior) A. Teléfonos 207910 y 205286

**ESTUDIANTES** quinto Económicas y de quinto Ciencias Exactas dan clases de bachillerato. Razón, teléfono 205669.

**NECESITO** profesor de árabe. Teléfono 220869

**LICENCIADOS** en Ciencias, dan clases Matemáticas, Física y Química. Telf. 205034.

**PROFESORA** de inglés, diplomada. Teléfono 206026.

**ACADEMIA** J. C.-E.G.B., G. Escolar, Reválida, C.O.U., Carreras técnicas, Mecánica descriptiva. Horas de oficina, de 16 a 17 y de 19 a 20. Plaza Alonso Martínez, 1. Tlf. 209345

**FRANCESA** nativa, diplomada Escuela Oficial de Idiomas, daría clases particulares de francés. Telf. 209729.

**LATIN**, Griego, todos los cursos. Telf. 204123. Mañanas.

## Fincas

**VENTA** de pisos y lonjas en Via de Empalme. Construcciones Serrano

**VENDO** piso céntrico, cinco habitaciones, calefacción sin gastos. Ruera Vitoria, 19. Teléfono 209437.

**SE VENDEN** locales exentos, desde 100 metros cuadrados a 1.000 metros cuadrados. Razón, teléfono 200438.

**CONSTRUCCIONES** González Alonso. Pisos terminados, subvencionados. Vitoria, 15, Oficinas.

**AGENCIA «FIROGA»**. Pisos, locales, alquileres, traspasos. Oficinas, Vitoria, 59. Teléfonos 221746 - 220271

**MASEGOSA**. Venta pisos calefacción central fuel-oil, sol y luces únicas, gastos comunidad reducidos. Facilidad de pago hasta doce años. Poseen las últimas novedades Vitoria 142 Telf. 224138

**LOCAL** propio para oficina delneantes, profesionales o representantes. Avda del Cid, 36 Portería

**SE VENDE** piso céntrico, muy soleado. Informes en Nati. Cardenal Segura, 1.

**PISOS** 90 por 100 exentos contribución veinte años. 4 y 5 habitaciones, calefacción individual carbón. Precios desde 355.000. Facilidades de pago. Verlos sin compromiso. Oficinas, calle Villalón, 7, 1.º, D. Inmobiliaria Fuentecillas S. A.

**LONJAS** se venden, desde 20 m en adelante rppolo galerías comerciales -tipo panadería pescadería, carnicería huevería, etc.- Zona gran mercado actual y de mejor futuro. Razón Villalón, 7, 1.º, D.

**URGENTE!!** Para mi representado necesito vivienda con calefacción y agua caliente central zona Sur (Corral). - Prigo. Moneda, 13.

**SE VENDE** piso exterior, mucho sol. Informes, 200753.

**SE VENDE** vivienda con terreno. Informes en esta Administración

**CONSTRUCCIONES «BU-BE»** - Venta pisos ocupar inmediatamente. 15 años facilidades, resto a convenir. Parquet, cocina gas -carbón, ascensor. Gastos comunidad reducidos. Calle Vitoria, 187, 1.º, H.

**VENDO FINCA** urbanizable carretera asfaltada a un kilómetro ribera pantano Deportivo náuticos, pesca. Provincia de Valladolid. Escribir Ref. Campo Ancho. Hermanos Miralles 57. Madrid

**VENDO** lonja en Aparicio y Ruiz, número 3, de 160 m.º, aproximadamente, divisible. Informes, teléfono 201493.

**VENDO** piso céntrico económico. Telf. 209700

**SE VENDE** local 66 m.º, especial para depósito de mercancías y con entrada para coches. Sitio céntrico y comercial, muy barato. Teléfono 209718.

**VENDO** piso a estrenar, soleado. Informes, calle Anselmo Salvá número 2, 3.º Dcha.

**PARTICULAR** vende piso en Burgos o cambiaría por otro en Madrid. Teléfono 4601785 Madrid

**SE VENDE** local, preparado cualquier negocio. Avda Sanjurjo, 40 interior.

**VENDO** piso céntrico, teléfono, sol, cuarto de baño, terraza cubierta, armarios empotrados. Valentín Jalón, 10, primero, C.

**VENDO** local 138 m.º, dos entradas. Teléfono 220809.

**VENDO** piso, por traslado, céntrico, con o sin muebles. Telf. 208317.

**VENDO** piso económico. Calderón de la Barca. Informes: C/ Legión Española, 2, 7.º L.

**VENDO** piso en Lain Calvo, 128 metros, bien soleado, para cualquier industria. Telf. 201183.

**ARRANZACINAS**. - Más viviendas, mayor calidad, mejor precio. Informes, Plaza Cruzada, 1.

**ACERTARA** en la elección de su piso visitando ARRANZACINAS. Plaza Cruzada, 1.

**VIVIENDAS** de tipo social, excelente calidad, garantía absoluta. Las mejores fórmulas de compra. ARRANZACINAS. Plaza Cruzada, 1.

**PISOS** 90 por 100 exentos contribución, bien soleados, cocina-comedor con galería, cuatro habitaciones, servicio completo y armarios empotrados, parquet, calefacción, dos ascensores, etc.; de 250 a 500.000 pesetas total. Máximas facilidades. Véalos en Avenida Casa la Vega, núm. 29, 1.º, teléfono 207907. Sin intermediarios.

**VENDO**, alquiler local 44 m.º, próximo San Gil. Teléfono 207881. Tardes, 4 a 7.

**VENDO** piso y patio. Fernán González. Teléfono 207881. Tardes, de 4 a 7.

**PISO** vendo, en Francisco Grandmontagne. Cinco habitaciones, cocina, baño, todo exteriores. Gran balconada. Informes, San Francisco, letra C. 5.º, A.

**SE VENDE** casa siete habitaciones, baño, servicio, y 170 metros de patio. Informes, calle López Gemenio, 8. Carretera de Arcos.

**VENDO** piso. Las Casillas, número 7, 6.º, C. De 11 a 2 y 3 a 5.

**VENDO** piso, calefacción, zona Vadillos. Teléfono 224725.

**SE VENDE** casa siete habitaciones, baño, servicio, y 170 metros de patio. Informes, calle López Gemenio, 8. Carretera de Arcos.

**VENDO** piso, calefacción, zona Vadillos. Teléfono 224725.

**SE VENDE** casa siete habitaciones, baño, servicio, y 170 metros de patio. Informes, calle López Gemenio, 8. Carretera de Arcos.

**VENDO** piso, calefacción, zona Vadillos. Teléfono 224725.

**SE VENDE** casa siete habitaciones, baño, servicio, y 170 metros de patio. Informes, calle López Gemenio, 8. Carretera de Arcos.

**VENDO** piso, calefacción, zona Vadillos. Teléfono 224725.

**VENDO** ovejas. A. Pérez. Villaquirán de los Infantes.

**SE VENDE** una sembradora «Cortés», una campaña. A. Delgado Villalómez.

## Huéspedes

**DOY PENSION** completa o dormir. San Francisco Telf. 204766

**SE CEDE** habitación a señoritas. Telf. 223426.

**DOY PENSION** completa. Francisco Sarmiento, 6, 1.º, F.

**PENSION** completa o sólo dormir Lain Calvo 37, 2.º

**PENSION** completa caballeros (detrás Catedral) Cabestreros, número 7, 1.º, D.

**DOY CAMAS** a dormir 35 pesetas; pensión completa y cama, 100 pesetas. Calefacción Puebla, 2, 1.º

**DOY PENSION** completa. Avda. Cid, 59, 3.º, D.

**DOY PENSION**. Melchor Prieto, 5, 5.º, A.

**PENSION** completa o dormir y lavado a caballero formal. San Pablo, 41, 3.º, derecha.

**SEÑORA** sola, cede habitación derecho cocina. Avenida del Cid, 83, 7.º, D.

**CEDE** habitaciones señoritas derecho cocina y caballeros. Reyes Católicos. Edificio Mendoza, 1.º, B. Teléfono 205840 - 745.

**DOY PENSION** o sólo dormir. San Juan, 42, 3.º, Izqda.

**PENSION** completa, atención esmerada, matrimonio solo. A 200 metros del Colegio Aparejadores. Calle Padre Arámburu, 5, 5.º, A.

**NECESITO** dos chicos pensión completa, preferible obreros. San Francisco, 42, 3.º, Izqda.

**PENSION** completa o sólo dormir, económico. Avenida Eladio Perla, bloque I, número 1, 4.º, D.

**PENSION** completa o sólo dormir con derecho a cocina. Segovia, 8, 1.º izquierda.

**PENSION** a señoritas o caballeros. Carretera Logroño, 5, 5.º, B.

**MUJER** sola alquila dos habitaciones, con calefacción, a dormir o derecho cocina. Preferible chicas. Llamar al 220760.

**PENSION** o dormir. Calle Madrid, 36, 2.º, izquierda.

## Muebles

**VENDO**, económico, dormitorio completo de jovencita, prácticamente nuevo Telf. 222142.

**VENDO** soberbio comedor clásico, muy grande. Teléfono 202825.

**ATENCION** anticuarios. Vendo muebles de nogal, muy antiguos, estilos Isabelino y Luis XV. Teléfono 204728.

## Televisores

**REPARAMOS** al día televisores. Electrónica Industrial. Consulado 11. Teléfono 209452.

**TELEVISORES** 19" último modelo extraplano UHF, licencia americana, con voltímetro y mesa, todo 16.000 pesetas. Diez días prueba sin compromiso. Ventas a plazos. Garantía absoluta seis meses. Comercial Velo-Moto. Calera, número 10.

**SERVICIO RADIO-TV** Philips. Electrónica - D. Calle San Francisco, 153. Telf. 224540.

**T. V. RADIO ONDA**. - Servicio técnico «Elbe». Reparaciones. Servicio urgente a domicilio. Santa Agueda, 36. teléfono 201541.

**REPARACION** televisores todas marcas. Servicio urgente domicilio. Telfs. 201986 - 220294.

**REPARACION** televisores todas marcas a domicilio. Servicio urgente antenas. Servicios técnicos Werner, Marconi. Radio Caracas. Calzadas, 18. Teléfono 221529 y Generalísimo 18. Villadiego.

**RADIO-TV** Tudanca. Reparaciones de televisores todas marcas Avellanos, 4. Teléfono 205652.

**RADIO-TV** Tudanca. Porteros electrónicos. Antenas colectivas. Dos años de garantía, desde mil pesetas. Avellanos 4. Teléfono 205652.

**REPARACION** televisores todas marcas a domicilio. Servicio urgente antenas. Servicios técnicos Werner, Marconi. Radio Caracas. Calzadas, 18. Teléfono 221529 y Generalísimo 18. Villadiego.

**RADIO-TV** Tudanca. Reparaciones de televisores todas marcas Avellanos, 4. Teléfono 205652.

**RADIO-TV** Tudanca. Porteros electrónicos. Antenas colectivas. Dos años de garantía, desde mil pesetas. Avellanos 4. Teléfono 205652.

**REPARACION** televisores todas marcas a domicilio. Servicio urgente antenas. Servicios técnicos Werner, Marconi. Radio Caracas. Calzadas, 18. Teléfono 221529 y Generalísimo 18. Villadiego.

**RADIO-TV** Tudanca. Reparaciones de televisores todas marcas Avellanos, 4. Teléfono 205652.

**RADIO-TV** Tudanca. Porteros electrónicos. Antenas colectivas. Dos años de garantía, desde mil pesetas. Avellanos 4. Teléfono 205652.

**REPARACION** televisores todas marcas a domicilio. Servicio urgente antenas. Servicios técnicos Werner, Marconi. Radio Caracas. Calzadas, 18. Teléfono 221529 y Generalísimo 18. Villadiego.

**RADIO-TV** Tudanca. Reparaciones de televisores todas marcas Avellanos, 4. Teléfono 205652.

**SE TRASPASA** bodega por no poder atender, zona Gamonal. Teléfono 202446.

**AUTOSERVICIO** alimentación traspaso, por imposibilidad de atenderlo. Negocio acreditado, con clientela selecta. Buen negocio para una familia. Informes teléfono 223275

**TRASPASO** Alquiler o busco oficial peluquería de señoras en Soria. General Mola, 47, 2.º. Teléfono 211757. Soria.

**TRASPASO** o vendo fonda Gabriela, por no poder atender. Tratar, en la misma. Teléfono 67 Villadiego.

**SE TRASPASA** o vende autoservicio de alimentación, zona inmejorable, clientela selecta. Llamar teléfono 204140.

**SE TRASPASA** barra americana en buenas condiciones y buen sitio. Consultar Telf. 713784. en Palencia.

**ALMACEN** de vinos se traspasa, por cese de negocio. Tinas, pellejos y cubas, 250 m.º Calzadas, 18.

## Varios

**FUNERARIA** San José. Traslados. Entierros. Avenida del Cid 83. teléfono 209452

**EN SANTIANDER** se ofrece a industria locales para depósito y distribución de mercancías, con colaboración Informes en Burgos Teléfono 206550

**PISOS** Acuchillados barnizados «Limpieza Pulido» Lain Calvo 7 Teléfono 203699

**IMPRESOS** comerciales, cartas timbradas, tarjetas de visita invitaciones, prospectos de propaganda etc. **TALLERES GRAFICOS** «Diario de Burgos» Calle San Pedro Cardena 34 teléfono 207358 y «Papelería Tagra» calle Vitoria, 13. teléfono 202852.

**FOTOGRAFADOS** Confección rápida. **TALLERES GRAFICOS** «Diario de Burgos» Precios ventajosos Calle San Pedro Cardena, 34. teléfono 207358 y «Papelería Tagra» Vitoria, 13. teléfono 202853

SE NECESITAN

# PEONES

PARA TRABAJAR EN REFORMAS

BUEN SUELDO

Razón: CLUNIA, 6, 5.º D.

(R. O. C. 7.156)

IMPORTANTE EMPRESA DE PUBLICIDAD

PRECISA

# PERSONAL AMBOS SEXOS

PARA PROMOTORES de distribución domiciliaria. Imprescindible dispongan de tiempo libre. Preferible con vehículo propio.

Interesados dirigirse por escrito al Apartado 52.012 de MADRID, adjuntando historia y fotografía.

(12.939)

# PEONES

SE PRECISAN para obras

en BURGOS Dirigirse a COBURSA

Empresa Constructora

Santa Cruz, 26. 1.º BURGOS

Trabajos de calidad: Talleres Gráficos DIARIO DE BURGOS

## ARANDA

## EL CONCILIO DE ARANDA EN SU V CENTENARIO

Venimos ocupándonos y con razón, de la conmemoración del V centenario del Concilio de Aranda, que se celebró en la iglesia de San Juan Bautista y decimos que con razón, ya que nos encontramos próximos a esa conmemoración que al parecer, va a revestir gran solemnidad.

El otro día hablábamos de los diferentes actos que, en principio, iban a tener lugar: hoy vamos a informar a nuestros lectores de la Comisión ejecutiva que se encargará de la organización de los actos y que presidirá el teniente de alcalde delegado de Cultura, D. Carlos Domínguez Burón y de la que según las noticias que nos han llegado, van a formar parte los señores don Alfredo del Alamo Andrés, don Miguel Rivera Berdugo, don José Cardiel Hergueta, Srta. doña Teresa Martínez Astigarraga, Sr. arcipreste, don Modesto Gómez Arnáiz, D. Luis López Laguna, D. Ricardo García García Ochoa, D. Félix Araúz Miranda, D. José María González y don Juan Gabriel Abad Zapatero.

Esta Comisión ejecutiva será la encargada de poner en marcha el programa que se confecciona, quedando por designar la Comisión de Honor.

Tendrá especial dedicación en este V centenario, la población infantil, mediante concursos que se organicen, todos ellos tendentes a ensalzar el acto que se conmemora, de lo que iremos dando cuenta a nuestros lectores a medida que nos vayamos informando.

Por la Comisión ejecutiva del V centenario del Concilio de Aranda, nos ha sido entregada la convocatoria que a continuación transcribimos:

La Comisión ejecutiva del V centenario del Concilio de Aranda convoca un certamen de trabajos artísticos (manuales, fotográficos, pictóricos, etc.) e histórico-literarios, cuyo tema de libre elección, deberá versar sobre algún aspecto relacionado con el Concilio de 1473, celebrado en esta localidad, o las diversas manifestaciones de la vida de Aranda de Duero en el siglo XV, ajustándose a las siguientes bases:

- Primera. — Podrán concurrir al Certamen trabajos realizados individualmente o por equipos.
- Segunda. — Se establecen tres categorías:
  - a). Niños dentro de la primera etapa de E.G.B. hasta 10 años.
  - b). Niños de la segunda etapa, hasta 14 años.
  - c). Jóvenes de 14 años en adelante.
- Tercera. — La entrega de trabajos finalizará el 20 de Noviembre, a las 13 horas, y deberá efectuarse en la Secretaría del Ilustre Ayuntamiento de esta Villa.

Cuarta. — Los trabajos serán presentados bajo lema, acompañados de un sobre cerrado dentro del cual se indicará el nombre de los concursantes, edad y dirección completa.

Quinta. — Un Jurado designado por la Comisión ejecutiva y compuesto por educadores de los Centros de la localidad, seleccionará los trabajos presentados, escogiendo aquellos idóneos de figurar en la

Exposición que a tal efecto, se montará en el Salón de Actos del Ayuntamiento, siendo la decisión del Jurado, inapelable.

Sexta. — Los autores de los trabajos seleccionados recibirán un premio consistente en una medalla conmemorativa y la invitación a realizar una excursión por ruta histórico-monumental, a determinar.

Séptima. — Todos los trabajos seleccionados quedarán a disposición de la Comisión ejecutiva para su uso o divulgación conforme lo crea conveniente.

**PRIMER TROFEO DE PROMOCION CICLISTA INFANTIL**  
En el circuito del Polígono Residencial «Allendeduero», se celebró el domingo, la primera prueba de ciclismo infantil, que se realiza en la provincia. En la prueba denominada «Primer Trofeo Promoción Ciclista Infantil», tomaron parte diez ciclistas infantiles, resultando altamente animada y competitiva, por la ilusión y espíritu deportivo que de-

mostraron todos los participantes.

El desarrollo de la prueba comprendió la realización de dos mangas, eliminatorias, en las que tomaron parte cinco corredores, y que al término de las cinco vueltas que comprendía esta prueba parcial, se clasificaron tres. En la manga final participaron seis corredores, que eran los tres mejores clasificados de las mangas eliminatorias. La clasificación final fue la siguiente: primero, Javier Velasco Santamaría, de Aranda; segundo, Francisco Javier de la Fuente, de Burgos; tercero, Juan Carlos Figuero, de Aranda; cuarto, Teodoro Carrasco Pinto, de Aranda; quinto, Gregorio Huedo Elena, de Aranda, y sexto, Miguel Ibáñez de Juan, de Burgos.

La prueba que estaba organizada por el Comité provincial de Ciclismo Infantil, Federación Burgalesa de Ciclismo y Delegación Local de Juventud, de Aranda de Duero, estuvo dirigida técnicamente por el equipo de Jueces y Cronometradores

del Club Ciclista Arandino, cuya dirección y organización fue impecable en todos los aspectos. Los servicios sanitarios y de orden estuvieron debidamente atendidos por la Cruz Roja local y la Policía municipal.

Finalizada la prueba, en los locales de la Delegación local de la Juventud fueron entregados los diversos trofeos y medallas, por el delegado local de la Juventud y miembros del Club Ciclista Arandino.

Con la realización de esta competición ciclista, se inicia un ambicioso programa de promoción ciclista infantil, que continuará con la realización de sucesivas pruebas, estando programada la próxima para el día 28 de Octubre, y durante la temporada de invierno funcionará la Escuela de Ciclismo, para una mejor preparación técnica y deportiva de estos ciclistas infantiles.

**EDICTOS**  
Don Eloy Hernando Gómez, recaudador de Contribuciones, de la zona de Aranda de Duero, hago saber: Que la cobranza vo-

luntaria y ejecutiva de las contribuciones y demás impuestos del Estado, tanto de la recaudación ordinaria como de la accidental, correspondiente al segundo semestre del presente ejercicio, ha de realizarse en este distrito municipal de Aranda de Duero en los días 17 de Septiembre al 15 de Noviembre desde las 10 horas a las 13 horas y desde las 16,30 a las 18,30 fechas y lugar designados a efecto por el recaudador, en virtud de las facultades que la Ley le confiere.

Lo que se anuncia al público en general, en cumplimiento de lo que preceptúa el artículo 81, apartado 5, del Reglamento General de Recaudación, advirtiendo a los contribuyentes que, según lo que establecen los artículos 79 y 92 del mismo, si dejan transcurrir el día 15 del mes de Noviembre sin satisfacer sus recibos, podrán pagarlos hasta el último día de dicho mes con el recargo de prórroga del 10 por 100, en la oficina recaudatoria, sita en

la calle de Moratín, 13 de esta localidad, capital de la Zona. Y si, no obstante, dejan transcurrir el plazo de prórroga indicado, les será exigido el pago de sus débitos por el procedimiento de apremio, con el recargo del 20 por 100, sin más notificación ni requerimiento, conforme determina el artículo 96 del citado reglamento.

El presidente de la Hermandad Sindical de Labradores y Ganaderos de esta villa, hace saber: Hoy, miércoles, día 10 del presente mes de Octubre, se inicia la «vendimia general», al igual que en años anteriores queda terminantemente prohibido hasta nuevo edicto, el propasarse a pastar en las viñas a toda clase de ganado.

Esta prohibición alcanza igualmente a los propietarios de las viñas. Se advierte a los contraventores que serán rigurosamente sancionadas las denuncias que se formulen por el Servicio de Ganadería de esta Hermandad.

ella  
tú  
yo  
empleado  
técnico  
estudiante  
joven  
ma de casa  
el  
nico

**Ya estoy en todas partes...**

¡...y eso que acabo de salir!

Todo el mundo me lleva en su bolsillo. Estoy en todas las ciudades y pueblos de España. Me pueden ver en los escaparates de todos los establecimientos... Incluso en las farmacias! Soy la más aceptada. Me llamo Tarjeta 6.000, la Tarjeta de Crédito de las Cajas de Ahorro Confederadas. La credencial de compras, ideal, para pagar al contado sin dinero.

Mi forma de uso es muy sencilla. Usted a la hora de pagar, sólo tiene que mostrarme a mí, la Tarjeta 6.000, y firmar un cheque de las Cajas, que todo el mundo acepta, y que se puede cobrar instantáneamente.

Así de fácil, sin comprobaciones mecánicas, sin mirar ninguna lista. Posteriormente el pago de sus compras se lo cargarán en la cuenta de su Caja. Y si lo precisa, también puede retirar dinero en efectivo de cualquiera de las 6.000 Oficinas de las Cajas de Ahorro Confederadas.

**tarjeta 6000**  
la Tarjeta de Crédito de las Cajas de Ahorro Confederadas.

**Cajas de Ahorro Confederadas**  
Caja de Ahorro del Círculo Católico  
Caja de Ahorro Municipal de Burgos



# nuestra PROVINCIA

## MIRANDA

## ACTUALIDAD

### CRONICA DE MIRANDA

### NOTICARIO LOCAL

# RAPPEL

(I)

¿Qué es «rappel»?

«Rappel», es una palabra francesa que empleamos los escaladores españoles y de otros países y que su traducción es «llamada», pero que los franceses la aplicaron a la colocación de una cuerda doble, en un punto de apoyo, que se utiliza para el descenso, más o menos vertical, y que puede recuperarse después por el sencillo procedimiento de tirar de uno de sus cabos.

Actualmente, esta palabra, «rappel», se aplica por tanto, a todos los sistemas que se utilizan para descender con la ayuda de dicha cuerda, sistemas que estriban en emplearla de modo que el escalador, mejor dicho, que el propio cuerpo del escalador actúe como un freno a fin de que los brazos no tengan que hacer fuerza alguna.

El «rappel», es la más corriente de las maniobras de cuerda y un excelente procedimiento para descender con rapidez por paredes abruptas o simas. Además tiene gran valor desde el punto de vista pedagógico, pues el montañero que se inicia en la escalada, se familiariza con la cuerda y adquiere confianza. De aquí que el «rappel» figure casi siempre en las primeras clases prácticas de todas las escuelas de escalada del Mundo.

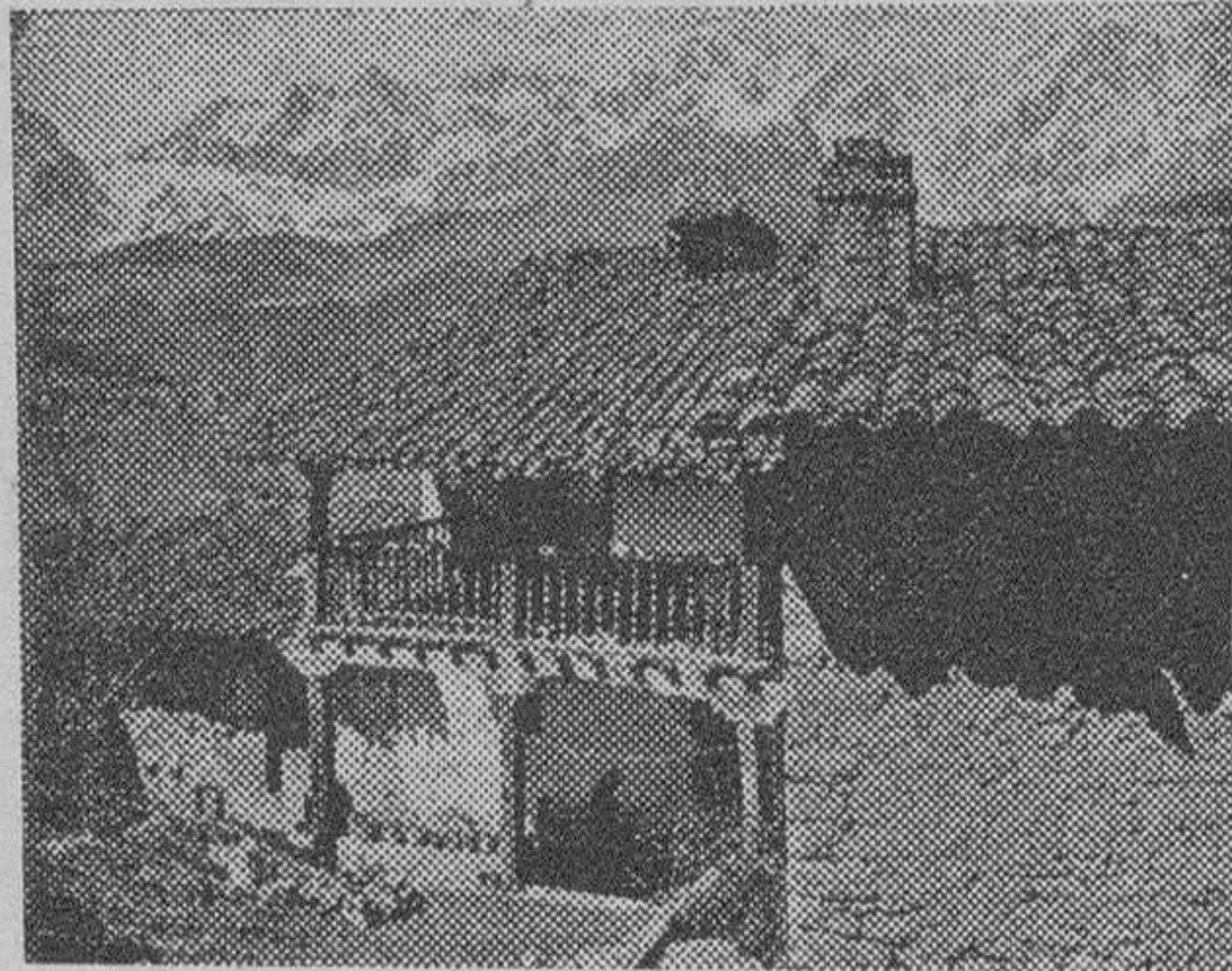
Sistema Dülfer. — Según los expertos, es el más seguro y fácil de instalar. Las escuelas alpinas no enseñan ni practican otro. Muchos escaladores no lo usan por temor a quemarse las manos y el cuello con el roce de la cuerda, cosa que no ocurre, si se procede como es debido. Este sistema de «rappel» es el primero que se utilizó y su divulgador fue el alpinista alemán Hans Dülfer. En España, el primer alpinista que utilizó «rappel» sino el Sistema Dülfer, fue el alpinista alemán G. Schulze al descender la Sur del Naranjo, segunda ascensión, el 1.º Octubre, 1906.

Sistema Dolomítico. — Es lento pero seguro. No hay otro más indicado para el descenso de heridos o de escaladores que llevan una carga excesiva. Se la da este nombre por ser el sistema que se emplea en los grandes techos de las Dolomitas.

Sistema Comici o Italiano. — El escalador no pasa la cuerda por debajo de sus piernas sino por un mosquetón sujeto por una boga a uno o a los dos muslos. Es un sistema de descenso muy rápido, que se emplea en núcleos montañosos poco importantes, pero casi nunca en Alta Montaña ya que el roce con el mosquetón desgasta rápidamente las cuerdas.

Sistema de las Vueltas. — El frenaje se obtiene únicamente sobre el mosquetón dando dos vueltas la cuerda sobre él. Así, no hay que pasar la cuerda por encima del hombro. Se utiliza como exhibición y también cuando, por una causa u otra no se puede pasar la cuerda por la espalda. El mosquetón desgasta extraordinariamente las cuerdas y para este sistema conviene utilizar un mosquetón con seguro para evitar que la cuerda pueda abrirse.

Cualquier otro sistema en que la cuerda roce con el cuerpo, puede ser eficaz. La cuerda puede rodear la cintura, el muslo, el antebrazo o pasarse por detrás de la espalda, pero son sistemas más preferibles y se-



gueros, los procedimientos descritos anteriormente. Mientras se desciende en rappel, hay que mantener el torso en ángulo recto con las piernas y éstas muy abiertas para no girar sobre uno mismo. Además se debe, y de hecho hay que hacerlo, mover las piernas como si se andara hacia atrás por la pared vertical. No deben darse fuertes sacudidas ni saltos, para evitar que cada el punto de apoyo del rappel, que a veces, no tiene la resistencia deseada.

Como la mano superior, no se hará fuerza alguna sino que solamente se mantendrá el equilibrio; de frenar se encargará la mano inferior, que hará rozar más o menos fuertemente la cuerda contra el cuerpo, según la rapidez con que se desea frenar.

Si se emplea el rappel Comici, se procurará no tener ropa suelta cerca de la cintura, pues, podría enredarse en la cuerda e introducirse en el mosquetón, produciendo comprometedores atascos. Asimismo, el escalador habrá de cerciorarse de que en la cuerda no hay ningún nudo, pues si lo hubiera la cuerda podría detenerse en el mosquetón y paralizar el descenso, creándose una situación comprometida.

[Apuntes sacados de un libro de A. Faus]

#### ALPINISTA

Aviso importante. — El próximo día 10, dará una charla en el Salón de Exposiciones Luis de Ajuria, de la calle General Alava en Vitoria, el célebre sacerdote y gran alpinista francés, Lois Audouberte. Horario 8 tarde.

Atención. — Se pone en conocimiento de todos los montañeros, que el Grupo Alpino Uvarne pretende realizar una excursión al Macizo Central de Los Picos de Europa durante el puente del Pilar. Si hubiese montañeros socios o no de «Uvarne» interesados, en esta excursión y con todos ellos no se pudiese completar un autobús, forma-

## AGENDA DE UTILIDAD

### TELEFONOS DE URGENCIA

Hospital de Santiago: 31 20 15.  
Ambulatorio 18 de Julio: 31 06 89.  
Cruz Roja: 31 00 37.  
Parque bomberos: 31 00 00.

### CATEQUESIS PARROQUIAL DEL ESPIRITU SANTO

El próximo sábado dará comienzo la Catequesis parroquial de la parroquia del Espíritu Santo. Los niños y niñas de primer curso tendrán la Catequesis en el Grupo Escolar Cervantes, así como los niños de segundo, mientras que las niñas de segundo curso la tendrán en la misma parroquia, todos ellos a las cinco de la tarde, los sábados de cada semana.

### EL DIA DOS LAS AMAS DE CASA INAUGURAN SU DOMICILIO SOCIAL

La Asociación de Amas de Casa mirandesa, va a dar otro paso adelante en sus muchas aspiraciones. Un paso importante, porque a partir del día 2 de Noviembre, contará ya con su domicilio social propio, en el que desarrollará las variadas actividades de su vida social y cultural. El domicilio quedará ubicado en la calle de Vitoria, 5-2.º y será ese día 2 de No-

vembre, cuando sea bendecido e inaugurado oficialmente. La bendición será a las doce del mediodía y correrá a cargo del reverendo cura párroco del Espíritu Santo, don Amado Domingo. Después se servirá un vino español a las autoridades, medios informativos, invitados y a todas las asociadas, habiéndose cursado invitación a la Srta. Belén Landáburu, procurador en Cortes por Burgos, por el tercio familiar, la que si sus ocupaciones se lo permiten, atenderá la invitación desplazándose a nuestra ciudad, para asistir a dichos actos.

### HOY JUEGA EL MIRANDES EN SAN MAMES

Lo que hace unos días se presentaba como posible para el Mirandés, a raíz del pasado partido en Anduva, frente al Tolosa, presenta ahora un cariz muy distinto. Nos referimos a las posibilidades que tenía el Mirandés de salvar la eliminatoria contra el Bilbao At. con la precaria renta del gol marcado en Anduva por Cortabarría.

Tras de la pobre exhibición del pasado domingo, el optimismo ha caído a tierra y por si esto fuera poco, resulta que hay problemas para alinear a varios jugadores que podemos considerar puntales del equipo, dentro de las posibilidades de su plantilla: Ventosa y Sedano están descartados, así como Compostizo. Y hay dudas sobre Pérez Navares y Eusebio, el primero por enfermedad y el segundo por la lesión que se produjo contra el Tolosa.

Ante estas dudas y de no resolverse alguna favorablemente, el equipo tendría que ser éste: Muñoz; O Cerrato en la puerta; Egües, Echave y Arguiñano en la defensa; Andueza y Sanz en la media y Solanas, Sorondo, Cortabarría, Urra o Usabiaga y Zuza en la delantera, o sea todos los jugadores disponibles. De poder jugar Eusebio y Pérez Navares, la cosa se arreglaría bastante; de lo contrario el equipo se nos antoja algo flojo para saltar al terreno de San Mamés, con posibilidades de salvar la eliminatoria. Pero siempre queda pensar que en fútbol todo es posible y que el Bilbao Athletic tiene que remontar un gol, lo que en el fútbol moderno siempre es difícil.

### SEGUIMOS CON LAS NIEBLAS

No, que nadie nos diga que nos ponemos pesados con esto de las nieblas. Son las nieblas las que se ponen pesadas con nosotros, porque si las nieblas no se produjeran, nosotros dedicaríamos el espacio correspondiente a otra cosa, como por ejemplo, a la lentitud con que se llevan las obras del polideportivo mirandés, que ahora resulta lo que son las cosas, que no van lentas, que lo que pasa es que es mucho «tomate» para tan poco «bacalao». Y es que apenas si hay media docena de obreros —si prefieren, productores— metidos en el lío de unas obras de

mucha envergadura. Así que ni nosotros tenemos la culpa de que las nieblas sean cotidianas ni los obreros esos de que las obras vayan lentas, que para los que están, resulta —decimos— que van demasiado deprisa. Claro es que de las nieblas a nadie podemos culpar, porque entran dentro de los atributos del Creador, pero de lo del polideportivo subo-nemos que alguno tiene que entonar el «mea culpa». ¿O es que a causa de las nieblas, no se ve la realidad de las cosas? Entonces resulta que niebla y polideportivo tienen bastante que no ver v. naturalmente, nosotros, desde nuestro humilde rincón informativo, tenemos que seguir disipando en lo posible el velo nebuloso del tiempo. Del tiempo que llevamos esperando esas instalaciones deportivas que tanta falta hacen.

En cuanto a la niebla ¡qué le vamos a hacer! Habrá que aguantarla, que para eso estamos.

### MONEO GOMEZ

#### FIESTA DE LA GUARDIA CIVIL

Como todos los años el benemérito Cuerpo de la Guardia Civil, festejará a su Santa Patrona Nuestra Señora del Pilar, comenzando los actos con una Santa Misa, a las once de la mañana del próximo día 12 en la parroquia de San Nicolás de Bari, a la que asistirán la autoridades locales, miembros de la Guardia Civil e invitados.

Después de la misma, en la Casa Cuartel se servirá un vino español.

#### EL DIA ONCE VERBENA DE LOS REVOLTOSOS

El próximo día once a las doce de la noche, en Castellano Club, la popular Peña de Los Revoltosos, celebrará una gran verbena a la que han sido invitados la Cofradía de San Juan del Monte y todas las peñas sanjuaneras mirandesas.

#### RESULTADOS DEL FUTBOL MODESTO

La pasada Jornada de los modestos mirandeses tuvo como en botica, que dicen. Destacar las victorias del Deóbriga frente al Yagüe en Logroño por dos goles a cero, que sirve para confirmar al equipo deobrigense en el primer puesto de la clasificación del Campeonato de Juveniles categoría A.

La victoria del Hostal Galicia por uno a cero, frente a la Unión en Logroño que asimismo, vale para que los «gallegos» continúen ocupando la primera plaza de la clasificación en III Regional.

Con estas victorias se acaban las notas positivas de la Jornada para pasar, al empate del O.J.E. frente al La Calzada, en Fefasa, en partido de juveniles B. derrota del Radio Juventud, en Logroño frente al potente Logroñés, por dos tantos a uno, en juveniles A y por último derrota del otro regional mirandés el O.J.E. en Murillo de Río Leza, por cinco goles a cuatro frente al Rapid, resultado altamente significativo que demuestra que los mirandeses vendieron cara la derrota.

Juventud de la Cruz Roja: funciona en nuestra ciudad y te espera. Ingresas en sus filas.

## FUTBOL MODESTO

### Resultados y clasificaciones

#### PRIMERA CATEGORIA (VI jornada)

Yagüe - Deóbriga, 0-2.  
Arnedo - Berceo, 2-2.  
Náxara - Balsamaiso, 2-4.  
Logroñés - Radio Juventud, 2-1.  
At. Riojano - Loyola, 2-0.

Equipos	J.	G.	E.	P.	F.	C.	P.
C. D. Deóbriga	6	5	1	0	25	11	+ 5
Berceo	6	3	3	0	9	9	+ 3
Logroñés	6	4	1	1	11	5	+ 3
Yagüe	6	2	2	2	7	5	6
Radio Juventud	6	3	0	3	15	10	6
Arnedo	6	2	2	2	12	14	6
Loyola	6	1	2	3	4	10	- 2
Balsamaiso	6	1	1	4	8	13	- 3
Náxara	6	1	1	4	7	23	- 3
At. Riojano	6	1	1	4	4	18	- 3

#### SEGUNDA CATEGORIA (IV jornada)

Fuenmayor - Rapid, 0-3.  
Haro - Logroñés, 3-0.  
OJE - La Calzada, 1-1.  
Valvanera - Balsamaiso, 1-0.  
Loyola - La Unión, 0-0.  
Berceo - Alberite, 1-3.

Equipos	J.	G.	E.	P.	F.	C.	P.
Rapid	4	4	0	0	14	2	+ 4
Haro	4	4	0	0	12	2	+ 4
Alberite	4	3	0	0	12	5	+ 3
La Calzada	4	2	1	1	9	5	+ 1
Valvanera	4	2	1	1	5	6	+ 1
Logroñés B.	4	2	0	2	5	4	4
Balsamaiso B.	4	2	0	2	5	4	4
O.J.E.	4	1	1	2	12	3	- 1
Fuenmayor	4	0	1	3	1	8	- 3
Berceo B.	4	0	0	4	3	12	- 4
La Unión	4	0	0	4	2	4	- 2

La Unión está castigado con dos puntos.

#### TERCERA REGIONAL

La Puebla - Mendaviés, 1-3.  
Tedeón - Vianés, 3-2.  
San Marcial - Estrella, 0-0.  
La Unión - H. Galicia, 0-1.  
Rapid - Oje, 5-4.  
Urcania - Fuenmayor, 2-0.

Equipos	J.	G.	E.	P.	F.	C.	P.
H. Galicia	4	3	1	0	15	3	+ 3
Estrella	4	2	2	0	11	6	+ 2
Mendaviés	4	3	0	1	11	3	+ 2
O.J.E.	4	2	1	1	15	10	+ 1
Rapid	4	2	1	1	11	11	5
Vianés	4	2	0	2	8	6	4
La Unión	4	2	0	2	5	6	4
San Marcial	4	1	2	1	4	4	4
Tedeón	4	1	1	2	9	17	3
Urcania	4	1	1	2	4	7	3
La Puebla	4	0	1	3	3	12	1
Fuenmayor	4	0	0	4	1	11	0



# EL CAMPO

## LA COMERCIALIZACION AGRARIA Y LAS AGRUPACIONES DE PRODUCTORES

★ ◇ ★ Por Emilio ANTON CRESPO

La comercialización de productos agrícolas, en sus diversos aspectos relacionados con los precios en origen, la actuación de intermediarios y la venta a los consumidores ha merecido siempre una especial consideración en el planteamiento de los grandes problemas que afectan a la economía campesina. Su trascendencia hace necesarias cuantas medidas hayan de ponerse en práctica para conseguir, a través de unos cauces adecuados, la conveniente planificación de precios en interés de los productores y de la masa consumidora.

Los recientes incidentes, conocidos por la «guerra del pimiento», producidos en las provincias de Navarra y Zaragoza, que han puesto de manifiesto públicamente el descuento de los agricultores por la injustificada caída del precio del pimiento, constituyen una nueva llamada de atención sobre la necesidad de facilitar y estimular la creación de las organizaciones adecuadas que posibiliten la venta en común de los productos del campo, reduciendo ese inmenso e injustificado margen que existe entre los precios que percibe el agricultor y los que paga el consumidor.

Con la Ley 29-1972, de 22 de Julio, de Agrupaciones de Productores Agrarios, se pretende crear «un cauce legal específicamente orientado al fomento de agrupaciones que tengan como finalidad la venta en común de sus productos tipificados», concediéndose una serie de estímulos a las agrupaciones que voluntariamente se sometan al régimen y a las normas que se establecen en la Ley, para cuyo desarrollo y ejecución se autorizó a los Ministerios de Hacienda y Agricultura y fin de que, oída la Organización Sindical, respetando la legislación vigente en materia de Cooperativas y Entidades Sindicales y en el ámbito de sus respectivas competencias, fueran adoptadas las medidas necesarias.

Las Agrupaciones de Productores Agrarios que deseen acogerse a los beneficios de la Ley deberán estar legalmente constituidas en el marco de la Organización Sindical, integradas exclusivamente por empresarios agrarios y alcanzar un volumen mínimo de producción agrupada. El Decreto 1951, de 26 de Julio último, desarrolla el Reglamento de la Ley, determinando los aspectos previos que permitan la calificación de Entidades a los efectos previstos en la misma, teniendo en cuenta la conveniencia de aprovechar los actuales cauces asociativos del campo, principalmente las Cooperativas y los Grupos Sindicales de Colonización, sin cerrar con ello el paso a las posibles formas de asociación previstas en el régimen jurídico de la Organización Sindical.

Es de resaltar la obligatoriedad que se establece para las entidades constituidas que pretenden acogerse al régimen establecido por la Ley, respecto a la difusión del proyecto de solicitud, que deberá hacerse público por medio de las Hermandades Sindicales

de Labradores y Ganaderos de las localidades comprendidas en la zona a su ámbito geográfico y mediante anuncio en uno de los diarios de más circulación de dicho ámbito, informando sobre los productos o grupos de productos que trate de comercializar, así como el ámbito geográfico, especificando la forma y plazo en que los agricultores interesados, que deseen integrarse en la Agrupación que haya de constituirse, pueden solicitarlo. Parece pretenderse evitar la constitución de una Agrupación con un número limitado de agricultores, con exclusión de otros que puedan estar interesados en confiar la comercialización de sus productos a través del régimen que se establece.

En las normas contenidas en el Decreto que comentamos se establecen distintos trámites para la formulación de las solicitudes que han de promoverse. Las entidades ya constituidas (Cooperativas y Grupos de Colonización) que soliciten la calificación deberán formular relación nominal de miembros, términos municipales en que radican sus explotaciones y volumen de producción de cada uno de los productos de que se trate, así como proyecto de reglamento específico y propuesta de los programas de actuación. Los promotores de entidades a constituir aportarán relación de los agricultores inicialmente adheridos y proyectos de estatutos y re-

glamentos. Cuando la entidad solicitante sea de ámbito provincial será requerido informe a la Cámara Oficial Sindical Agraria y si fuera de ámbito interprovincial de la Hermandad Nacional de Labradores y Ganaderos.

Las Cooperativas del campo, especialmente dedicadas a la comercialización de productos agrícolas, ofrecen una experiencia que las sitúa en las mejores condiciones para acceder al régimen que se establece para las Agrupaciones de Productores. Igualmente se encuentran en unas óptimas condiciones las Cooperativas de explotación y trabajo comunitario de la tierra, como asociaciones de agricultores, que han aportado sus fincas para la constitución de una empresa de cultivo en común, cuyos resultados de actuación han sido muy positivos, y la cual puede completarse con la comercialización que se encomienda a las Agrupaciones que se acojan a la Ley en beneficio de los agricultores y al mejor servicio de la gran masa consumidora.

Especial importancia tienen las normas de carácter económico, las directrices de gestión, las subvenciones que han de ser concedidas a las entidades calificadas, el sistema crediticio establecido y la colaboración prevista con Organismos oficiales, de cuyos aspectos nos ocuparemos en el próximo comentario sobre este tema.

## VENDIMIA Y RECOLECCION DE OTRAS COSECHAS DE OTOÑO, EN SECO

### Maiz, arroz, algodón, remolacha azucarera...

Un poco tempranamente, pero es lo cierto que en la cuenca del Duero (zona vallisoletana de la Cooperativa «Onésimo Redondo») ha dado comienzo el arranque de remolacha azucarera. En determinados medios industriales del sector, e incluso agrícolas, ha producido sorpresa esa determinación, por entenderse en ello que la raíz no ha alcanzado todavía su punto preciso de maduración, con lo que el grado polarimétrico «necesariamente» se quedará por debajo del que en estas dos primeras semanas de recolección llegue a silo de fábrica. Pero se tiene entendido que los rectores cooperativistas entienden que es preferible adelantar la campaña, aún a costa de perder décimas de riqueza, que correr el riesgo de que, siempre posibles temporales en el alto otoño, perturben en demasía la recolección y la alarguen hasta los humbrales mismos del invierno, e incluso que se entre en el mismo con raíz en finca. Consideran, en definitiva, que si a la climatología se la gana un adelanto de quince días, au-

mentan las probabilidades de que la campaña concluya puntualmente. Falta ahora saber, o comprobar, cual puede ser, finalmente, la riqueza sacárica y el rendimiento en peso por hectárea, pues lo prolongada sería ejercerá su influencia, más en el segundo aspecto que en el primero, pues aunque todo lo que está por arrancar corresponde a suelos de regadío —excepto en secano fresco como los de Alava, por ejemplo—, y no se hayan presentado serios problemas de escasez de agua, ya es sabido que siempre la de las nubes se hace necesaria, a parte de que las precipitaciones atmosféricas presuponen, o de hecho significan, que el ambiente húmedo y que la nubosidad amortigua los efectos del sol, con lo que las plantas se refrigeran se esponjan y se desarrollan mejor. Claro que, por otra parte, los largos soleamientos contribuyen a aumentar su sustancia dulce, en tanto el cultivo pueda recibir riego de pie o por aspersión. El caso es que el arranque se va a generalizar en sequida en Ebro-Cen-

tro y en la cuenca del Duero, mientras que en Andalucía Oriental avanza el mismo trabajo después de haber concluido la molturación en Andalucía Occidental que, con aquélla, forma la Zona Sur. La del Nordeste será la última en empezar. Y mientras tanto, dejemos como estaban nuestras estimaciones de posible zafra de azúcar, pues al ser tan larga la sequía, prolongada hasta el último ciclo vegetativo, mucho nos tememos que haya que registrar menguas de cierta cantidad.

Generalizada la siega del arroz, las producciones por unidad de superficie, y la calidad —buenos, como tenemos adelantado— están confirmándose plenamente con la particularidad de que en todas las zonas productoras las cosechadoras trabajan a máximo rendimiento por el favorable estado del terreno. Y naturalmente, tampoco se ve perturbada la siega a brazo dada la estabilidad atmosférica. Parece, pues, seguro que podremos disponer de un volumen del orden de cuatrocientas mil toneladas, lo que supondría un sobrante de alrededor de 100.000.

A la siega del maíz en Levante, sigue la que este realizándose en Andalucía Oriental, ya muy adelantada, sobre todo en las tierras del litoral.

Por el contrario, no hay indicaciones, desde Andalucía Occidental, pasando por Extremadura, hacia el Norte, de que no haya llegado o esté llegando a su final dicha gramínea sin contratiempos que registrar. Y por añadidura, las lluvias que vienen registrándose en todo el tercio Norte desde mediados de Septiembre, que «apoyaron» a las que aisladamente cayeron en Agosto, y con intensidad diversa, consolidan el buen aspecto de los maizales en esas provincias, caracterizadas por la mucha superficie que cultivan. Después de todo, ya es sabido que para el septentrion peninsular, su «trigo» es el maíz.

Vendimian ya en toda la Mancha geográfica, a marchas forzadas, aprovechando el buen tiempo, con el deseo de concluir antes de que empiece a llover. Desde allí, hacia el Norte, lo harán al concluir esta primera decena de Octubre. Y ya veremos si en las regiones centro-nórdicas van a tenerlas pasadas por agua.

ELISEO DE PABLO

## AGRICULTOR - GANADERO

Abonando con ESCURIAS THOMAS, fertilizantes, se obtienen mejores cosechas y mayores ganancias.

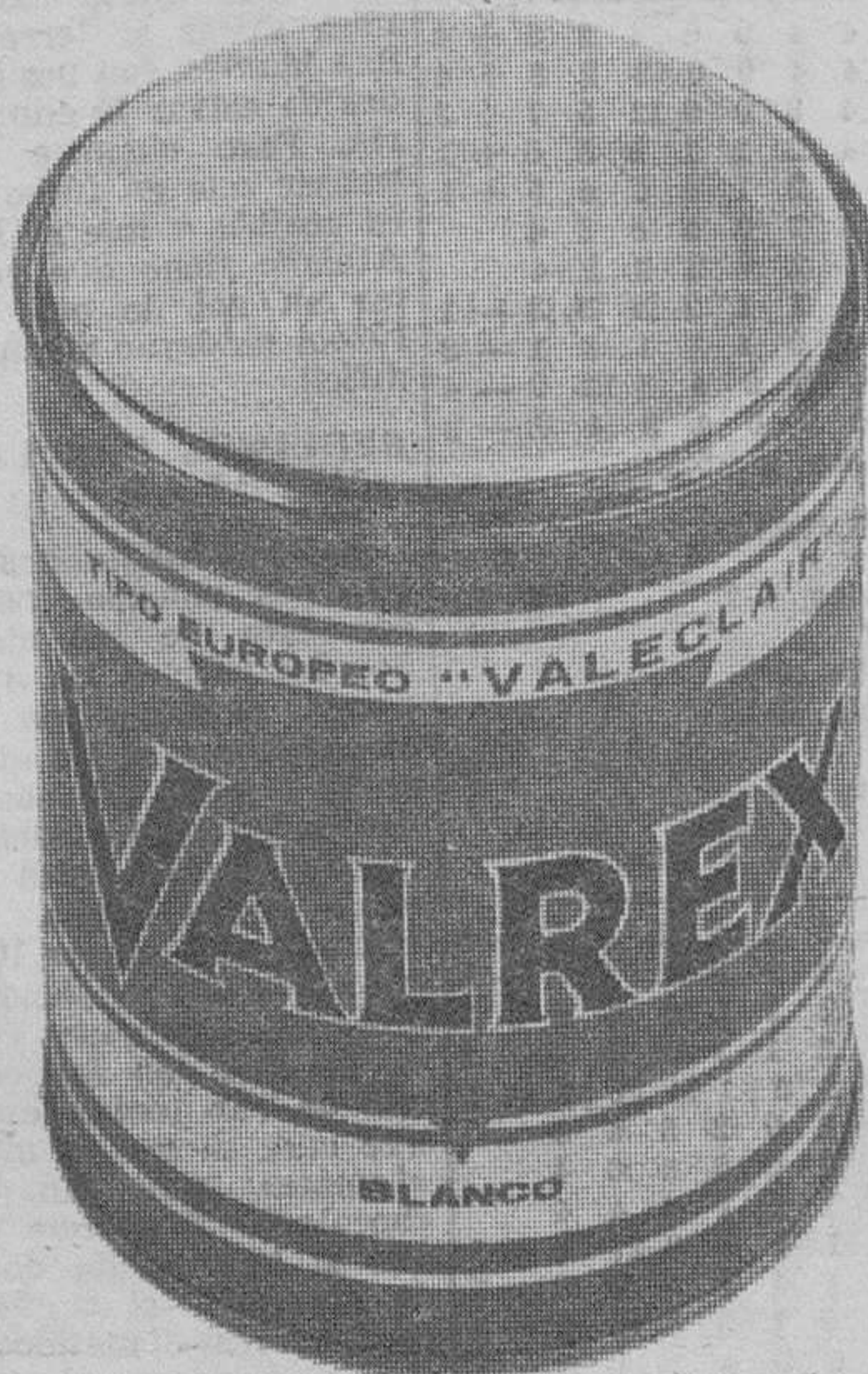
Se alquilan abonadoras para esparcerlas.

Pida información al IMPORTADOR: ABONOS LLANO - J. S. de la Maza. 5. SANTIANDER

## Pinte mejor, con

# VALREX

## el 'superesmalte'



### El de mayor resistencia para exteriores.

(Es la pintura de los automóviles aplicable a pincel)

## VALENTINE

La marca de prestigio en toda Europa.

## PISOS TERMINADOS

Muy soleados. Facilidades 15 años. Portero eléctrico. Pocos gastos. Tres habitaciones. Salón comedor. Dos terrazas. Informes: Vitoria, 164 Oficina 3. Teléfono 223746

## PERSONAL ADMINISTRATIVO

SE NECESITA

En Madrid Con experiencia bancaria mínima de diez años, para ocupar puesto de responsabilidad o de dirección en Agencias de entidad de crédito. Envíen solicitud al Apartado número 356, F. D. de Madrid. Reserva absoluta

## Kubala dará a conocer hoy las listas de seleccionados para Turquía y Yugoslavia

Ayer realizaron un partido de entrenamiento en el Vicente Calderón

### El exburgalesista Capón, doblemente ilusionado

Madrid (Logos).—Esta mañana en el estadio «Vicente Calderón» ha efectuado un entrenamiento la selección española de fútbol, bajo las órdenes de Ladislao Kubala.

El entrenamiento consistió en un encuentro de fútbol, tras haber realizado unos ejercicios físicos.

Formaron, vestidos de rojo, Iríbar; Sol, Gallego, Martínez, Uría; Juan Carlos, Claramunt, Asensi e Irureta y en la delantera, Gárate y Váidez.

El otro equipo, que vestía de azul, dirigido por el doctor Toba, estaba formado por Reina; José Luis, De Felipe, Costas, Capón; Solsona, Planelles, Rojo II y en la delantera, Becerra, Clarés y Rojo I.

En el transcurso del partido Kubala cambió a los porteros saliendo García Remón en lugar de Iríbar y Deusto por Reina. Después, Quini sustituyó a Gárate y Ochoa a Capón.

Ganaron los que vestían de rojo por dos tantos a cero, ambos marcados por Irureta. El primero llegó tras un avance de Irureta y Asensi, que finalizó con un tiro de este último, muy fuerte, que fue rechazado, circunstancia que aprovechó Irureta para marcar. El segundo fue una preciosa jugada entre Irureta y Gárate. Irureta forzó la salida del portero y lo batió por bajo.

De los jugadores que acudieron al estadio no entrenaron Benito, Roberto Martínez y Salcedo, porque se encontraban algo tocados y Kubala prefirió dejarles descansar.

Tras la sesión, Kubala dijo que no quería adelantar nombres de jugadores para los encuentros de Turquía y Yugoslavia, dado que el próximo viernes hay jornada de Liga y podría darse el caso de que alguno de los posibles resultase lesionado y tuviese que llamar a otro. De todas formas confirmó que mañana miércoles daría la lista.

Respecto a los contrarios de nuestra selección dijo que, por supuesto respetaba muchísimo a las dos selecciones, pero que estaba completamente convencido de que los equipos españoles que vayan estarán en condiciones de hacer un buen papel.

Al ser preguntado si no era muy poco el tiempo de preparación para un compromiso tan importante como el de Yugoslavia, dijo: «Tal y como está el fútbol de aprendizaje de fechas, creo que con seis días de preparación está bien».

Los jugadores que convoque definitivamente quedarán concentrados en Madrid el próximo sábado día 13.

#### LOS NUEVOS DE LA SELECCION

Madrid (Logos).— De los jugadores que han entrado esta mañana en el «Vicente Calderón», de los que saldrán los componentes de los equipos que han de enfrentarse a Turquía y Yugoslavia, hay seis que han sido llamados por primera vez a la selección. Ochoa y De Felipe (Español), Clares (Castellón), Juan Carlos (Barcelona) y Becerra y Capón (Atlético de Madrid) se encuentran ilusionadísimos con la llamada del seleccionador.

Ochoa, dijo: «No lo esperaba y precisamente por eso me ha hecho muchísima ilusión. Estoy contentísimo, porque a fin de cuentas yo soy un jugador modesto, que hago cuanto puedo».

Pedro de Felipe, jugador durante muchos años del Real Madrid y ha tenido que ser jugador en el Español, cuando le llamasen a la selección. «Hace años —dice— estuve a punto de ser internacional, pero tuve la mala suerte de que me lesioné jugando el encuentro en homenaje a Ricardo Zamora y ya no pudo ser. Me alegré muchísimo por esta llamada que al tiempo demuestra que el Español no se equivocó al ficharme».

Clares era otro que no podía disimular su alegría. «Me enteré viendo la televisión y es fácil suponer la alegría que me lleve. Todo jugador espera la llamada de la selección y yo ahora espero que no sea la última. Ahora creo que me encuentro en mi mejor momento».

Preguntado dónde le gustaría jugar si en Turquía o en Yugoslavia, dijo que en los dos, pero que para empezar era mejor Turquía.

El barcelonista Juan Carlos no habló. No dijo nada. Se disculpó diciendo que ya era sabido que los jugadores del Barcelona tras el encuentro de Niza habían tomado el acuerdo de no hacer declaraciones.

El jugador del Atlético de Madrid dijo que se enteró por el periódico y añadió: «Creo que estaba mejor la pasada temporada. A mí no me va jugar al lado derecho. Donde me desenvuelvo bien es en el izquierdo. Ahora bien, en la selección no me importa salir en el lado de derecho porque en el campo puedo rotar con Rojo I y Clarés». Al preguntarle que en qué partido prefería jugar, dijo que particularmente en Yugoslavia, pero que creía que lo haría en Turquía.

Finalmente Capón, amado a última hora para sustituir a Touriño, afirmó que se encontraba en excelente momento de juego. «Me he tenido que superar porque llegan jugadores de fuera con fuerza y ganas de hacerse con un puesto. Ahora soy el hombre más feliz del Mundo. He sido padre por primera vez y me han llamado para la selección».

### Los próximos campeonatos mundiales de judo

Lausana (Aflil).— En la reunión del comité directivo de la Federación Internacional de Judo, celebrada en Lausana (Suiza), los pasados días 5, 6 y 7, fue aprobada la organización y celebración del I Campeonato del Mundo juniors, que tendrá lugar en Río de Janeiro (Brasil), los días 24 y 25 de Agosto de 1974.

Igualmente quedó aprobado, definitivamente, el programa del próximo campeonato del Mundo «seniors» que se celebrará en Viena (Austria), en 1975.

**NUESTROS TELEFONOS**  
Redacción: 201280.  
Administración: 207148-49

### FUTBOL JUVENIL

## El Aguila y Juan XXIII continúan imbatidos

Atlético Burgalés, Arandina y Azor, goleadores de la jornada

El partido más importante de la quinta jornada lo protagonizaron los conjuntos del Comanche y el Aguila. Finalizando con la victoria del actual líder, por la mínima ventaja. El Juan XXIII en su desplazamiento a Salas, venció al equipo titular por cuatro goles a dos. La goleada de la jornada se la propinó el Atlético Burgalés al Aguila. Fácil triunfo de la Arandina frente al Nido, fuera de su feudo. Y normales los resultados obtenidos por el Burgos y el Azor.

El equipo que mayor número de goles ha encajado es el Aguila con diecinueve tantos y el Muebles Evelio es el conjunto que menos goles ha obtenido, solamente tres.

Los equipos Salas, El Nido, Aguilas y M. Evelio por el momento no conocen los laureles del triunfo cuando se han jugado ya cinco partidos. En suma continúan los goles en el campeonato de Primera categoría Juvenil y la igualdad en los primeros lugares de la clasificación es la nota característica. El Aguila ocupa el liderato el Aguila con nueve puntos y juntamente con el M. Evelio ocupa el último lugar de la clasificación.

## EL BURGOS VIAJARA EL SABADO A SEVILLA

Para el día 21 será preciso contar con el abono en las localidades de asiento de lateral cubierta

Al presidente del Burgos no le han sentado bien las protestas exteriorizadas por un nutrido grupo de espectadores que ocupan localidades en la general cubierta. Y entendemos que basa las razones de esta contrariedad en el hecho de que él, personalmente, ha puesto de su parte cuanto ha podido por remediar la situación que se planteaba y que aún ha venido persistiendo por la forma de proceder de algunos señores.

En vista de ello, el señor Preciado nos informó ayer de que en el plazo de cuarenta y ocho horas esperaba que la empresa constructora de la general cubierta le haga entrega del plano de las localidades correspondientes, con el fin de proceder inmediatamente a la apertura de suscripciones de abono, que empezarán a regir el próximo día 28, con motivo de la visita del Levante a nuestro campo de fútbol municipal.

El señor Preciado puntualizó con toda claridad: «—Nos vemos obligados a tomar esta medida, ya que algunas personas no han sabido usar de nuestra condescendencia al permitirles disfrutar generosamente las mejoras efectuadas y de la actual situación. Conste que nosotros pensábamos haber continuado así por lo menos hasta el día 11 de Noviembre».

Posteriormente, el presidente burgalesista nos anticipó que el viaje del equipo hasta Sevilla, con cuyo cuadro titular tendrá que enfrentarse el domingo, se efectuará el sábado, por la tarde. Los expedicionarios saldrán de nuestra ciudad a las tres menos cuarto. Lo harán en autocar, hasta el aeropuerto de Barajas, donde tomarán el avión que ha de conducirles a la capital hispalense, teniendo previsto estar allí para la hora de cenar. El regreso se iniciará después del partido utilizando los mismos medios que a la ida.

Hablamos después con Elizaguirre, para que nos informara si había lesionados o posibles bajas. Sólo persisten las de Raúl y Olalde. Este último afectado de bronquitis y gastroenteritis aunque, al parecer, estará repuesto en cosa de pocos días. Navarro tiene algunos golpes, pero el entrenador espera poder contar con él.

Ayer hubo entrenamiento fuerte —dos horas y cuarto—, el de hoy tendrá una duración de dos horas y el de mañana se efectuará en doble sesión, con el fin de dejar todo a punto. Así nos lo anticipó el propio Elizaguirre, quien espera que el equipo siga por trayectoria ascendente hasta el puesto que él mismo y los jugadores, al igual que los aficionados desean.

**VICTOR MANUEL**  
Tu sangre compartida es salud. Hazte donante en la Seguridad Social.

**Ponga su dinero en un negocio que será rentable mientras los españoles no dejen de comer, de beber, de dormir, de viajar...**

Invirtiendo en **SOCIEDAD CASTELLANA DE INVERSIONES TURISTICAS, S.A.**  
Vd. invierte en varias empresas a la vez.  
Y de esta forma, sus beneficios no dependen de ninguna de ellas en particular.  
Interesante, ¿verdad?  
Solicite más información.

Para ampliar información escriba aquí sus señas y envíe el cupón a:

**NEGOCIOS y DESARROLLO, S.A.**  
Edificio Gorbea, 1 - Rosario Pino, 5  
(Esquina Capitán Haya) - Madrid-16

Nombre \_\_\_\_\_  
Domicilio \_\_\_\_\_  
Ciudad \_\_\_\_\_ Tfno. \_\_\_\_\_

O, si lo prefiere, llame al teléfono 459 24 00

Plaza-Alonso Martinez, 7-Tel. 20 20 45 - BURGOS

## COCINERO

SE NECESITA

PARA RESTAURANTE DE 1.ª

EN BILBAO

SUELDO INTERESANTE A CONVENIR

Razón: teléfono 354778 ó presentándose o dirigiéndose por escrito a: CASA VASCA

Avda. del Ejército, 13-15, en BILBAO.

## PAAVO NURMI, «EL FINLANDESE VOLADOR»

- ★ Se llevó a la tumba once medallas olímpicas (nueve de oro y dos de plata)
- ★ Acusado de profesionalismo en 1932, no pudo participar en la Olimpiada de aquel año
- ★ Reivindicado en 1952 portó la antorcha olímpica en los Juegos de Helsinki

□ ◆ □ Por Roberto PATO

París había conocido un fracaso «olímpico» en 1900, y quería desquitarse. Por ello, en 1924, con el marco incomparable de un estadio Colombés, construido especialmente para los Juegos Olímpicos, conoció el más completo de los éxitos, a partir de aquel 5 de Julio en que se inauguró; pero sin duda, las olimpiadas no pasarán a la historia individualmente por el alarde que cada país hiciera, para mejorar la anterior, sino por los éxitos de los atletas que en ellas completaron.

Ahora, cuando aún no está tan lejana, ya se recuerda a Munch solo por los éxitos de Mark Spitz, a pesar de las muchas cosas que allí ocurrieron. Pues bien, en París, en 1924, apareció un rey que brillaba mucho más que todos aquellos que quisieron distinguir con su presencia tan importante acontecimiento deportivo, y que entre otros eran nada menos que Ras Tafari, que en la historia se conocerá siempre por el Emperador Haile-Selassie, o el príncipe de Gales, que luego sería Enrique VIII, y los príncipes herederos de Suecia y Rumanía.

Aquel «rey de reyes», no era otro que el recientemente fallecido Paavo Nurmi, el finlandés de los records mundiales y olímpicos, siempre y en todo. Nurmi ha muerto en este 1973 sin historia; pero aquellos sus éxitos de 1920, 1924 y 1928, no serán nunca lo suficientemente ensalzados, aunque sí obligatoriamente recordados, al no haber ningún otro caso comparable al suyo, ya que su marca de 11 medallas olímpicas, no ha sido igualado hasta ahora.

### OLIMPICO HASTA LA MUERTE

«El finlandés volador» ha vivido prácticamente 53 años marcado por el olimpismo. Una hermosa esclavitud que en vida le ha hecho estar presente en todas las olimpiadas celebradas



Ha muerto el «finlandés volador», el legendario Paavo Nurmi, en el que en la composición gráfica vemos ya al final de su vida y, a la derecha, en uno de sus momentos estelares en los estadios.

(FOTO EFE - FIEL)

desde 1920, y en toda competición atlética de categoría mundial aunque solo fuese para alzar su brazo y dar la salida en una prueba.

Paavo Nurmi ha fallecido en Helsinki. Una larga enfermedad le derrotó en los últimos meses de su vida, y el gran campeón se dejó alcanzar por la muerte, cuando ya tenía 76 años. Su último pensamiento, nos gustaría adivinar que fue para recordar aquellos momentos en que, como máxima figura de todos los tiempos del atletismo finlandés, tuvo el honor de ser el portador de la llama que encendió la antorcha que iluminó la tregua de paz, de los Juegos de 1952, en el Estadio Olímpico de Helsinki, muy próximo a donde él ha dejado de existir...

En 1920 fue el desconocido que venció la prueba de los 10.000 metros, en Cross Individual y por equipos. Tenía 23 años y ninguna experiencia anterior. Por ello, puede decirse que solo pudo ser segundo en los 5.000 metros, pero ya dejó ver lo que sería cuatro años después en París, donde efectivamente confirmó los pronósticos ya que alcanzó 5 medallas de oro, y aún más, prolongó sus triunfos hasta 1928, en que alcanzó una de oro y otra de plata. Así pues; estadísticamente, Nurmi ostentó con todo merecimiento 9 medallas de oro y dos de plata, de categoría olímpica.

En aquella olimpiada de Amberes de 1920, Finlandia alcanzó el mejor papel olímpico de su historia, ya que los éxitos de su inimaginada figura, Nurmi, fueron contagiosos para sus compatriotas, que lograrían oro en Marathon, Disco, Triple Salto Jabalina, Peso, Pentatlón y Cross, además de las medallas logradas por Paavo Nurmi. Claro que en aquella olimpiada no estuvieron presentes los atletas de los países vencidos en la tristemente llamada «gran guerra» así como tampoco Rusia, a la sazón embarcada en su revolución...

### CONSAGRACION DE PAAVO NURMI

Resulta curioso que «el finlandés volador» sea la figura clave para la séptima Olimpiada. En Colombes, no hay ningún otro que llegase precedido de su fama ni en nadie que se confiase tanto como en él. La verdad es que no tardó en confirmar los pronósticos, porque desde el primer momento deja ver que no tiene ni rivales ni fronteras; aunque entre aquellos se encuentre el también finlandés Ville Ritola y en la otra faceta, el que tenga que competir en las pruebas de 1.500 y 5.000 con una sola hora de separación entre prueba y prueba. No importa nada, gana en las dos, y si Ritola consigue dos medallas, en 3.000 y 10.000 es sencillamente porque Paavo no participa.

Las anécdotas que puedan recordarse en torno al héroe finlandés, Paavo Nurmi, son muchísimas, pero para citar solo las más famosas señalamos aquellas que protagonizó en 1924, en París; y precisamente en esas pruebas que ganó, de 1.500 y 5.000 metros. En la primera de ellas, Paavo corre con playeras. Lo mismo habría dado que calzase botas militares, ya

que se habría impuesto igual a los finos estilistas Scharer, de Suiza y Stallard, de Gran Bretaña. A este lo recogieron en camilla y el otro quedó tumbado sobre la hierba, completamente desfondado, y solo porque intentaron seguir su ritmo vertiginoso... con sus simples playeras. Pero el esto no fue poco, el sorprendente Paavo asombró aún más a los miles de espectadores, ya que, sin acusar cansancio ni el fuerte calor, más de 40 grados, se quitó el calzado, por las zapatillas de clavos, y se fue hacia la meta para tomar la salida en la siguiente competición, la prueba de los 5.000 en la que también logró Oro, frente a los extraordinarios Ritola y Wilde, que solo se habían preparado ese día para la prueba y estaban por consiguiente descansados. Claro que Paavo vencería solo por dos décimas de segundo a su compatriota Ritola.

Con solo un paréntesis de dos días, Nurmi tomó la salida en la prueba de los 10.000, en la que Ritola quedaría segundo, en su ya resignado papel de segundo, siempre que corriese Paavo... Igual pasó al día siguiente, en la de los 3.000; pero ya el colmo fue cuando se disputó la prueba de los diez kilómetros, con temperatura de los mencionados 40 grados, que no los pudieron ni soportar los atletas africanos. Sin embargo, Nurmi no solo gana y llega descansado, sino que incluso deja ver un reloj en su mano, con el que ha ido cronometrándose personalmente...

Prolonga Paavo Nurmi su poder olímpico hasta 1928, en que logra la medalla de oro en 10.000 y es segundo en 3.000 obstáculos; pero él no acude a Los Angeles en 1932 es porque una acusación de profesionalismo, causa de su gira por Estados Unidos meses antes, le aparta del olimpismo no solo por 4, sino por 20 años. En 1952, esa fecha que el bondadoso Paavo recordó hasta su muerte como la más importante de su vida, fue reivindicado públicamente. El portó la Antorcha hasta el Estadio de Helsinki y los miles de espectadores que aplaudieron Finlandia tendrá por siempre en Paavo Nurmi la gran figura como solo se puede hacer a un héroe, gloria de la raza humana, gura del atletismo universal. La tradición de los grandes corredores en medio y gran fondo la merece con todos los honores y ello es gracias a Nurmi ahora desaparecido.

Como final y como recordatorio de los records que poseyera Paavo Nurmi, se puede recopilar el siguiente estadístico:

### RECORDS DEL MUNDO DE PAAVO NURMI POR ORDEN CRONOLOGICO

10.000 metros	30'40"2	22 Junio 1921	Estocolmo
3.000 metros	8'28"6	27 Agosto 1922	Turku
2.000 metros	5'26"4	4 Sept. 1922	Tampere
5.000 metros	14'35"4	12 Sept. 1922	Estocolmo
Una milla	4'10"4	23 Agosto 1923	Estocolmo
Tres millas	14'11"2	24 Agosto 1923	Estocolmo
1.500 metros	3'52"6	19 Junio 1924	Helsinki
5.000 metros	14'28"2	19 Junio 1924	Helsinki
10.000 metros	30'06"2	31 Agosto 1924	Kuopio
3.000 metros	8'25"6	24 Mayo 1926	Berlín
3.000 metros	8'20"4	13 Julio 1926	Estocolmo
4 por 1.500	16'26"2	12 Julio 1926	Estocolmo
4 por 1.500	16'11"4	17 Julio 1926	Estocolmo
2.000 metros	5'23"6	18 Junio 1927	Kuopio
Diez millas	50'15"0	7 Octubre 1928	Berlín
Una hora	19.210 metros	7 Octubre 1928	Berlín
Seis millas	29'36"4	1.º Junio 1930	Londres
20.000 metros	1 hora 4,38"4	3 Sept. 1930	Estocolmo
Dos millas	8'59"6	24 Julio 1931	Helsinki

Pero decir que con Paavo Nurmi se cerró el capítulo de records del mundo y olímpicos en atletismo sería mentir, porque la verdad es que casi inmediatamente a él se superaron sus marcas, en una progresión que aún hoy en día, se sospecha que será continua durante muchos años. El último record de Paavo Nurmi le fue arrebatado en 1933, y precisamente había sido uno que él estableciera en 1924, el de los famosos 10.000 metros...

(Fiel-Servicios Especiales de EFE)

...y eso que acabo de salir.

## tarjeta 6000

la Tarjeta de Crédito de las

## Cajas de Ahorros Confederadas

Solicítela en su Caja.

## METALISTERIA BURGALESA

PRECISA

## MONTADORES Y SOLDADORES

Interesados, llamar al TELEFONO 205402

## Campeonato de España de ciclismo por regiones

Se proclamó vencedor el equipo de Castilla la Nueva

La medalla de oro al mérito deportivo para Ocaña

Cuenca (Logos). — El equipo de Castilla la Nueva, formado por Luis Ocaña, Jesús Manzaneque y José Luis Viejo, se ha proclamado vencedor del XXIX Campeonato de España por regiones para profesionales celebrado en Cuenca. Gran ambiente con miles de aficionados en la línea de salida y ciento seis kilómetros de recorrido bajo la fórmula de contra reloj por equipos, que discurrieron por varias localidades de la Alcarria conquense, finalizando de nuevo en Cuenca. Tomó la salida en primer lugar el equipo de Guipúzcoa, formado por Lasa, Perurena y Lezcano, haciéndolo a continuación con intervalos de cinco minutos los de Castilla la Nueva, Cataluña, Asturias, Cantabria, Valencia y Vizcaya.

A los cuarenta kilómetros de carrera el equipo de Castilla marchaba en cabeza con cuarenta y siete minutos y treinta y tres segundos, siendo entonces Cataluña segunda, a diecisiete segundos. A los ochenta kilómetros era, sin embargo, Guipúzcoa quien ocupaba la primera posición, siendo Castilla segunda, entonces, con veinte segundos más. No obstante, en la última parte de la prueba, una magnífica reacción del equipo del Centro le llevó a conseguir la victoria final.

Esta fue la clasificación:

1. Castilla la Nueva (Ocaña, Viejo y Manzaneque), a 41' 37". Promedio de 43,510 kilómetros hora.
2. Guipúzcoa (Lasa, Perurena y Lezcano), a 2' 5".
3. Asturias (López Carril, Menéndez y Balagué), a 6' 05".
4. Cataluña (Martos, Pesarrodon y Dámaso Torres), a 10' 29".
5. Cantabria (Ventura Díaz, Pontón y Aja), a 12' 40".
6. Vizcaya (Elorriaga, Zubero y Uribe Zubia), a 12' 51".
7. Valencia (Esclapés, Grande y Fandos), a 20' 36".

Al final de la prueba, don Luis Pug, presidente de la Federación Española de Ciclismo, impuso a los componentes del equipo castellano el maillot de campeones de España, mientras que el gobernador civil de Cuenca, don Manuel Garayo Sánchez, entregó a Luis Ocaña un magnífico trofeo.

La organización de la prueba corrió a cargo de la Federación Castellana de ciclismo con la colaboración de la Delegación provincial de Ciclismo y Club Ciclista Educación y Descanso de Cuenca, constituyendo un rotundo éxito.

### MEDALLA DE ORO A OCAÑA

Madrid (Logos). — El vicepresidente del Gobierno y ministro secretario general

del Movimiento, a propuesta ha concedido medalla de oro del delegado nacional de mérito deportivo al ciclismo Educación Física y Deportes, a Luis Ocaña.

## ENCARGADO DEPENDIENTE

PARA TIENDA DE MUEBLES Y ELECTRODOMESTICOS

CONDICIONES INTERESANTES

RESERVA ABSOLUTA A COLOCADOS

Escribir con "curriculum vitae" al Apartado 795 de BILBAO

## LA PLACA

"GALICIA PEREGRINA"

A AMANCIO

Madrid (Alfil). — En la sala de trofeos del Real Madrid le fue entregada esta noche al jugador madridista Amancio la placa «Galicia Peregrina» 1973, creada por el periodista mejicano señor Rodríguez de Breña, que fue quien efectuó la entrega de tal galardón.

Asistieron al acto, que fue sencillo y si solemnidad alguna, el gerente del Real Madrid, señor Calderón; directivos y compañeros del futbolista premiado, quien agradeció la distinción con breves y sentidas palabras.

Hasta cuatro mil donantes alcanzan las necesidades de Burgos. ¿A qué esperas? Ve a la Residencia Sanitaria. Te espera la salud de tu prójimo.

## LA COPA

HOY, JORNADA DE VUELTA

Varios partidos se jugarán en otras fechas

Madrid (Alfil). — Arbitros para los partidos del día 10 de Octubre, para la Copa de S. E. el Generalísimo (primera eliminatoria):

- Alavés - Basconia, Bayón Yugueros
- Erandio - Eibar, Coso Abril (día 20)
- Logroñés - Sestao, Moros López
- Bilbao At. - Mirandés, Extremo Coscolín
- Palencia - Zamora, Ibisate Sanz
- Valdepeñas - At. Madrileño, Grande Aguilera
- Getafe - Calvo Sotelo, Juliá Campos
- Lugo - Ferrol, Gutiérrez Fernández
- Ponferradina - Leonesa, Barbosa Alvarez
- Caudal - Avilés, Taboada Soto (día 11)
- Gijón Ind. - Langreo, Sarasua Olmedo
- Torrelavega - Rayo Cantabria, Manero Pérez
- Peña Sport - Osasuna P., Urío Velázquez
- Barbastro - Tudelano, P. Aranda (día 12)
- Castilla - Salmantino, Ceballos Borrego
- Moscardó - Guadalajara, Ced Vasco (día 12)
- Carabanchel - Pegaso, Arcas Navarro
- Gerona - Lérida, Paz García (día 11)
- Barcelona At. - Tarrasa, Flaquer Maimó
- Tortosa - Europa, Camiña Urán (día 11)
- Menorca - Ciudadela, Español Viñas
- Manacor - Ibiza, Pérez Moreno
- Mestalla - Gandía, Sánchez Pueyo
- Badajoz - Cacereño, González Torres
- Huelva - San Fernando, Miller Andrés
- Portuense - Linense, Gramaje Ferrando
- Melilla Ind. - Ceuta, González Sánchez
- O'Donnell - Melilla, Olalla Jurado
- At. Marbella - Almería, Marmolejo Fernández
- Jaén - Jerez, Manzano García
- Pontevedra - Lemos, Díez Gutiérrez (día 20)
- Orihuela - Cartagena, Boix Soler
- Eldense - Hellín, Gasent Alonso
- Olimpico - Alcoyano, Solana Rouco
- Onteniente - Alcira, Cárceles Gómez
- Vinaroz - Villarreal, Andrés Galindo

LEA VD SIEMPRE

## Diario de Burgos

### PELOTA

## EL DOMINGO SE DISPUTARON LAS ULTIMAS SEMIFINALES

Pasado mañana se jugarán las finales y se hará entrega de los trofeos

Se celebraron el domingo en el frontón cubierto de la Sierra, por el tanteo de 22-9.

Se vio que la pareja de los dos encuentros de semifinales que faltaban, categorías Juvenil y Aficionados, correspondientes a la Campaña de Promoción de la Federación Burgalesa y la Delegación Provincial de E. Física y Deportes.

En Juveniles, contendieron Palacios de la Sierra y Pinilla de los Barruecos, representados por Marcos Mediavilla y Bartolomé Contreras, respectivamente. Empezaron tomando ventaja estos últimos y se preveía un partido muy reñido; hubo algunas igualadas, con reacción fulgurante de Marcos y Mediavilla que terminaron imponiéndose por el tanteo de 22-12. Se defendió bien Bartolomé, pero le acompañó poco en su cometido su compañero, que anduvo algo desafortunado. Quizás le traicionaron los nervios. La pareja de Palacios, aun cuando al principio no se comenetraron bien, a medida que avanzaba el partido, se vio que se centraban más, terminando por imponer su mayor técnica.

Con estos resultados, va se conocen las parejas que disputarán la final de esta Campaña de Promoción, el próximo día 12, festividad de la Virgen del Pilar. Infantiles: Palacios de la Sierra - Salas de los Infantiles. Juveniles: Palacios de la Sierra - Peñaranda de Duero. Aficionados: Pinilla de los Barruecos - Burgos. Los partidos comenzarán a las 11 de la mañana, en el frontón cubierto de la Deportiva Militar y al final, se hará entrega de los trofeos a los vencedores.

## U. D. JUAN XXIII

Se ruega a todos nuestros jugadores se personen sin excusa ni pretexto en las oficinas del Club, MAÑANA, jueves, a las 9,30 de la noche.

En Aficionados, Contreras-Izquierdo, de Pinilla de los Barruecos, vencieron a Chicote-Campos, de Cant-



## Raphael graba su show espectacular para LAGARTO

LAGARTO, la primera marca nacional de productos de limpieza y lavado, patrocina EL RAPHAEL SHOW, una brillante iniciativa de PUBLIS, la empresa de publicidad de San Sebastián que se ocupa, entre otras, de las campañas publicitarias de LAGARTO.

EL RAPHAEL SHOW, es un auténtico show espectacular, sin precedentes, único en España, que será retrans-

mitido todos los lunes, de siete y media a ocho y media de la tarde, desde el 15 de Octubre, a través de la Gran Cadena de Emisoras de la Sociedad Española de Radiodifusión (S.E.R.).

En la fotografía un momento de las grabaciones preliminares realizadas por el star del programa: RAPHAEL.

## PISO PARA OFICINAS SE NECESITA

en alquiler, sitio céntrico, con capacidad mínima de tres despachos y teléfono interesados, dirijanse al Apdo. 1.161 ó al Pno. 233304 BILBAO.

## PARA SALA JUNTAS

o similar vendo barata mesa grande, doble base, estado nuevo. Verla en Julio Sáez de la Hoya, 3. Portería.

## DOBLE COLUMNA

ARQUERO

### PANORAMA

Se va despejando y al compás de esa ruptura de celajes que constituían el fondo de la perspectiva local, parece que empieza a recuperarse el clima de optimismo o de confianza en torno al equipo. Todavía no se ha realizado ninguna hazaña realmente meritoria. Expresada la situación con similitud taurina, diríamos que aún no ha llegado a «tocarse el pelo», pues por el contrario se sigue con el negativo «a cuestras», cuya carga se hace más molesta y sensible a medida que vamos adentrándonos en el calendario de la Liga.

Pero, no obstante, es evidente que el horizonte se va haciendo más amable. La masa es tornadiza y propensa a pasar de un extremo a otro, en sus juicios y consideraciones. Del blanco al negro o del todo a la nada. El Burgos arrancó flojo en esta competición. Según declaraciones del propio entrenador Eizaguirre, el torneo se había anticipado para el Burgos en un mes, ya que varios de sus componentes no se encontraban plenamente recuperados, ni tampoco se habían completado los refuerzos de algunas demarcaciones. Esto parece que va consiguiéndose y el conjunto exhibe ya otro aire y apunta hacia más ambiciosas posibilidades.

Frente al Valladolid, aunque todo salió mal en ese día, se apreció un mejor talante en el desenvolvimiento general del equipo en cuanto a planteamiento, evolución y disposición general. Ante el Tenerife se confirmaron esas cualidades, aunque ello se reflejara menguadamente en el marcador.

Sin embargo, es evidente, que todo apunta hacia una recuperación notoria, que es ya necesaria. En fin, el clima esperanzado ha subido no pocos enteros y esto ya es importante en fútbol.

### DUROS

En el fútbol, como en la política; también hay «halcones» y «palomas». Jugadores que practican un juego suave y otros más fuerte, cuando no violento. Contra éstos, los que protagonizan el fútbol-violencia, se han levantado numerosas voces en la presente temporada.

El problema en esto, como en tantas cosas, está en saber distinguir y establecer la verdadera delimitación, entre el juego fuerte y noble y el subterráneo y malintencionado. Porque el fútbol, para que alcance todas sus mejores esencias, ha de ser viril; pero sin incurrir en excesos.

F. Escribano ha escrito un reportaje que ha titulado «Los doce hombres sin piedad» del fútbol español. Ha buscado esos doce jugadores, confeccionando una lista que podría —según reconoce él mismo— nutrirse con otros; pero admite y reconoce que los seleccionados por su parte no dejarían de figurar nunca en una relación de ese tipo, pues se han ganado su fama a pulso.

La lista, como es natural, se encuentra nutrida exclusivamente por defensas y hombres de cierre y la que Escribano da a la estimación del lector se componen de los siguientes: Gallego, Benito, los dos Martínez —el del Valencia y el de la Real Sociedad— Aguirre-Suárez, el paraguayo Fernández que milita, como el anterior, en el Granada, Anibal, De Felipe, Ovejero, Larrauri, Glaría y Panadero Díaz.

Para que los anteriores no se sientan demasados solos y algunos otros excluidos, manifiesta que dicho escalafón podría enriquecerse muy justamente con otros nombres, como los de Benegas, Eusebio, Touriño, Barrachina, Macías, Vidagny...

Y con algunos otros menos famosos. Pero, en fin, a modo de ejemplo, basta y sobra con los ya citados.

### ENTRENAMIENTO

Entramos en una semana que ha de servir de pórtico o inroducción a ese decisivo partido a librar con Yugoslavia, el cual se contempla con una mezcla de temor y de esperanza.

Estamos en un momento en que el calendario de fútbol va a experimentar modificaciones y aplazamientos. A fin de ganar fechas para la preparación del equipo —que ayer efectuó un primer entrenamiento o toma de contacto— la próxima jornada de Liga en Primera División se anticipa al viernes, festividad de la Hispanidad. El domingo siguiente, día 21 —fecha para la cita en Zagreb— será jornada en blanco en todas las categorías futbolísticas y para lo sucesivo, según se gane o no el pase a la fase final del mundial, el calendario ofrecerá de muy diferente desarrollo.

De esto ya habrá tiempo de hablar, pues lo que hoy preocupa es la posibilidad de conseguir o no la clasificación. La baza principal hay que jugarla en la propia casa del otro directamente implicado en el trance, como es el equipo yugoslavo. Este hecho revela ya de por sí las dificultades que tal estado de cosas planteará a la selección nacional española.

Kubala es consciente plenamente de ello. Y por ello había pedido la disponibilidad de más fechas para seguir un plan de preparación coherente y metódico. No ha sido posible acceder a sus deseos, porque las competiciones nacionales y los derechos de los Clubs han de ser asimismo tenidos en cuenta. Lo más que ha podido habilitarse, ha sido esa anticipación de la próxima jornada.

El entrenamiento empezó ayer con la vista puesta en Zagreb, donde la cita es decisiva. De lo que allí se haga, depende todo. Hay que empatar como mínimo. Si bien con ese resultado, la suerte futura dependería del encuentro Grecia-Yugoslavia, a disputar en Atenas. Por el contrario, si se pierde en Zagreb, los yugoslavos podrían permitirse salir derrotados del terreno griego y, aún así, alcanzar la clasificación para la fase final de Munich.

LEA VD. SIEMPRE

## DIARIO DE BURGOS

### PRIMERA REGIONAL DE FUTBOL

## SPORTING SAN JUAN, ARANDA, SALAS Y MICHELIN EQUIPOS GOLEADORES DE LA QUINTA JORNADA

### El Alcázar de Medina es el nuevo líder y por el momento no conoce la derrota

Muchos goles se marcaron en la quinta jornada. Destacando las goleadas de los equipos Aranda, Salas y Michelin.

El encuentro más importante lo disputaron el Alcázar de Medina y el Briviesca, que finalizó con la victoria de los primeros. El Sporting San Juan venció con facilidad al Juan XXIII, al igual que el Atlético Bungalés al Correa-Capiscol. Mucho tuvo que pelear el Juventud para obtener un punto frente al Vadillos. Después de la quinta jornada ocupa el liderato al Alcázar con ocho puntos, a continuación los equipos Sporting San Juan, Atlético Bungalés, Juventud y Aranda. El farolillo rojo lo ostenta el Bungalés Promesas, con solamente dos puntos. Todos los equipos han ganado un partido salvo el Correa-Capiscol, que por el momento no conoce los laureles del triunfo. El líder el Alcázar es el único equipo que se mantiene imbatido. El Sporting San Juan es el conjunto máximo goleador, con dieciséis goles y el menos goleado es el Comanche.

Muchos fueron los aficionados que se desplazaron a los campos de «Pallafria». Hubo deportividad y la mañana del domingo gozó de un buen clima.

La nota característica de la jornada fueron las goleadas, siendo el conjunto máximo realizador el Aranda con seis tantos.

Una jornada más, nuevo líder y variación en el farolillo rojo que lo ocupa por el momento el Bungalés Promesas.

#### SPORTING SAN JUAN, 3 JUAN XXIII, 1

Juan XXIII: Arroyo; Leo, Goyo, Andrés; Valenciano, Javi; Mata, Antonio, Sancho I (Rodríguez), San Rafael y Pedro.

Sporting: Rioja; Rupelo, Goyo, Barrios, López, Calvo, (Mariscal), Orduña (Pipo), Kiko, Bartolo, Merino y Petete.

Arbitro. — Abelardo (2)

Importante victoria del Sporting San Juan frente al Juan XXIII, que permite a los pupilos de Lolo ocupar el segundo lugar de la clasificación con siete puntos, siendo el equipo máximo goleador del campeonato, concretamente con dieciséis tantos.

Por su parte el Juan XXIII, pese a ser derrotado demostró tener en sus filas hombres jóvenes que saben jugar el esférico y que su puesto está en los primeros lugares de la tabla. Vencieron justamente los sanjuanistas, marcando los tantos: Bartolo, Merino y Petete. La primera parte finalizó con ventaja del Sporting por dos goles a cero. El tanto del honor del equipo vencido lo marcó Valenciano. Muchos aficionados presenciaron este encuentro donde hubo buenas jugadas especialmente en la segunda parte.

Resultado justo pero cabe destacar que el Juan XXIII echó más coraje en los últimos minutos. En el capítulo de destacados citaremos a: Mata y Merino. Nuevamente ambos conjuntos volvieron a brindar a los aficionados uno de los partidos más completos de la jornada.

#### CORREA-CAPISCOL, 1 ATLETICO BURGALÉS, 2

Atlético Bungalés: Carlos; Francisco, Moral, Hurtado; Tomás, Izquierdo; Alonso (Anastasio), Fortunato (Monje), Sevilla, Manrique y Ramón.

Correa-Capiscol: Aranda; Claudio, Clamen, Alfonso; García, Santaolalla; Cires, Cerezo, Tomaso, olo, y De la Peña.

Continúa el Correa-Capiscol sin convencer. Sus líneas no están acopladas y con errores que conducen a la derrota. Frente a los atléticos, se mostraron bastante lentos sobre todo en su línea delantera.

Por su parte el Atlético jugó, venció y convenció a todos de su juego. Un equipo que en tercer lugar de la clasificación y nada nos sorprende su actual puesto.

Los atléticos poseen una delantera realizadora pero su línea defensiva da demasiadas facilidades. Un error a tener en cuenta en sucesivas jornadas que puede acarrearle alguna derrota sino lo subsana.

Resultado justo y meritorio del Atlético, frente a un rival que tiene que ir a más pero por el momento no ha convencido su juego.

Los goles fueron obtenidos por: Santaolalla en propia puerta, Lolo y Ramón. En el capítulo de destacados citaremos a Ramón y Alfonso.

#### SALAS, 5; TARDAJOS, 0

Tardajos: Peña; Franco, San-Narciso; Barquín, Zorrilla, Mario (Valdomero), Máximo y Bienvenido (Modesto).

Salas: Alberto; Jaime, Montero, Hernalz, Linares, Bustillo, Javi, Molinero I, Andrés, José Mari y Molinero II.

Arbitro. — Sáiz López (3). Por fin el Salas realizó un partido completo e todos los órdenes. Goleó al Tardajos con facilidad y el resultado pudo haber sido aumentado. El Tardajos poco pudo hacer por evitar esta abultada derrota.

Los goles del equipo vencedor fueron obtenidos por: Molinero II (1), Molinero I (2), Javi (1) y Andrés (1).

Los serranos jugando al primer toque, apoyando en todo momento la jugadas, supieron golear con mando y facilidad a un rival que dejó mucho que desear sobre todo en su línea defensiva, que tuvo fallos de bulto. Resultado justo que permite al Salas ocupar el séptimo puesto. Por su parte el Tardajos, con solamente dos puntos y uno de los equipos que mayor número de goles ha encajado, concretamente once ocupa el penúltimo lugar de la clasificación.

Destacaron en un partido con resultado justo, holgado, pletórico de buen juego y deportividad, Molinero I y Zorrilla.

#### ARANDA, 6 LERMEÑO, 1

Lermeño: Villa; García, Gamarra, Rufino; Patri, Nacho; Arturo, Laurentino Martínez y Escobedo.

Aranda: Luis; Paco, Chesma, José Luis; Martín I, Felipe; Raúl, Muñoz (Troba), Miranda (Tomás), Martín Ily Cabestros.

Arbitro. — Abia (2). Con solamente diez jugadores se enfrentaron los de la villa dual frente al Aranda, que mercedamente venció por goleada.

Los tantos del equipo arandino fueron obtenidos por: Miranda (2), Raúl, Martín, Troba y Cabestros. El tanto del honor del

equipo visitante lo consiguió Escobedo.

En ningún momento el Lermeño fue rival difícil para el equipo propietario del terreno de juego. Su victoria fue amplia y merecida.

Los de la Ribera ocupan el puesto quinto, siendo uno de los equipos que mayor número de goles ha marcado. Por su parte el Lermeño, con solamente tres puntos y un partido ganado, está clasificado en el puesto noveno. Destacaron: Nacho y Miranda.

Mucho tendrá que mejorar el Lermeño si quiere aspirar a metas más elevadas. Siempre no se va a ganar, pero por lo menos hay que salir once jugadores al terreno de juego.

En suma resultado justo, que pudo ser aumentado por los de la Ribera, frente a un rival que tuvo muchos errores y que fue inferior en muchos aspectos.

— oOo —

#### MICHELIN, 4 ATL. BURGALÉS PROMESAS, 0

Atl. Bungalés Promesas: Man-Atl. Bungalés Promesas: Manso; José Luis, Rodríguez, Idelfonso; David, Basilio, Fidel, Oviedo, Palacios, Aguinaga, e Ismael (Echevarría).

Michelin: Teófilo; Briongos, José Mari, Crisanto (Ruiz), Hulguro, Alcalde, (Felipe), González, Frutos, Castillo y Aurelio.

Arbitro. — Abia (2).

Con goleada finalizó este encuentro. Muy flojo el Bungalés Promesas, que pasa a ocupar el farolillo rojo de la clasificación.

Y el Michelin, empezó en los primeros partidos de temporada, pero últimamente ha mejorado mucho. Frente al Promesas demostró preparación, buen juego, y saber jugar el esférico.

Los goles del equipo vencedor fueron marcados por: Alcalde (2), Frutos y Fabián. Buen resultado para el Michelin que se ve alejado de los últimos lugares, que durante varias jornadas estuvo ocupando.

El Promesas, dejó mucho que desear en su juego, pero su entrega estuvo en todo momento, careciendo de técnica y profundidad en sus jugadas.

Destacaron en un partido que dominó por completo el equipo local, Alcalde y Fidel.

#### ALCAZAR 3 BRIVIESCA 2

Briviesca. —Fermin; Fernando (Aurelio) Elordoy, Varona, Toñín, Uriarte, Vesga, Leandro, Juan Mari, Julián y Javi (Mendizabal).

Alcázar de Medina. —Carlos, Antonio, Emilio, Revilla, Oscar, Rafa (Soto), Carmelo, Luis, Urbano, Alberto (José Miguel) y Llerena.

Arbitro. — Santacruz (1).

Resultado completamente in-

justo, donde los de la Bureba podían haber ganado el partido, Pese a vencer el Alcázar de Medina, que ocupa el liderato de la clasificación con ocho puntos mucho tuvo que sudar la camiseta para vencer a un rival con mucho más juego y mejor colocación en el terreno de juego. El colegiado del encuentro, anuló un claro gol al equipo visitante, que podía haber supuesto el empate. Destacamos que el linier Gutiérrez, ha sido recusado por el conjunto burebano. En suma poco fútbol y los nervios estuvieron en todo momento. Los tantos fueron marcados por: Juan Mari y Mendizabal por parte del Briviesca y por el Medina marcaron; Luis, Carmelo y Rafa.

Resultado injusto que desplaza al Briviesca del liderato y pasa a ocuparlo precisamente el Medina, con ocho puntos y es el único equipo que después de la quinta jornada mantiene la imbatibilidad.

#### VADILLOS 2 JUVENTUD 2

Juventud. —Marcelo, Javier, José Luis, Pedro, Felipe, Aciñas; Olalla, Camarero, Maté Toño y Moreno.

Vadillos. — Calleja, Pepa, Cuasante, Urrez, Marce, Gil Dela, Juan Carlos, Fili y Raúl (Isidro).

Arbitro. — Rubio (2). Tropezó del Juventud que pudo ser derrotado por el Vadillos. A punto estuvo de dar la sorpresa de la jornada.

Los goles del Juventud fueron marcados por: Toño y José Luis. Y los dos tantos del Vadillos fueron obra de su interior jugador Fili.

No jugaron como era de esperar los pupilos de Quirce y tuvieron varios fallos de bulto, sobre todo en su línea delantera. Por su parte el Vadillos, tuvo muchas ocasiones de gol y Fili pudo haber aumentado su cuenta particular de goles que era cantados.

Resultado injusto, ya que el Vadillos con fuerza, entrega y mucho coraje hizo más méritos que su rival para obtener la victoria, que sería la sorpresa de la jornada y es que el Vadillos jugó mejor.

Destacaron: Maté y Dela, en un encuentro en que dominó el Vadillos.

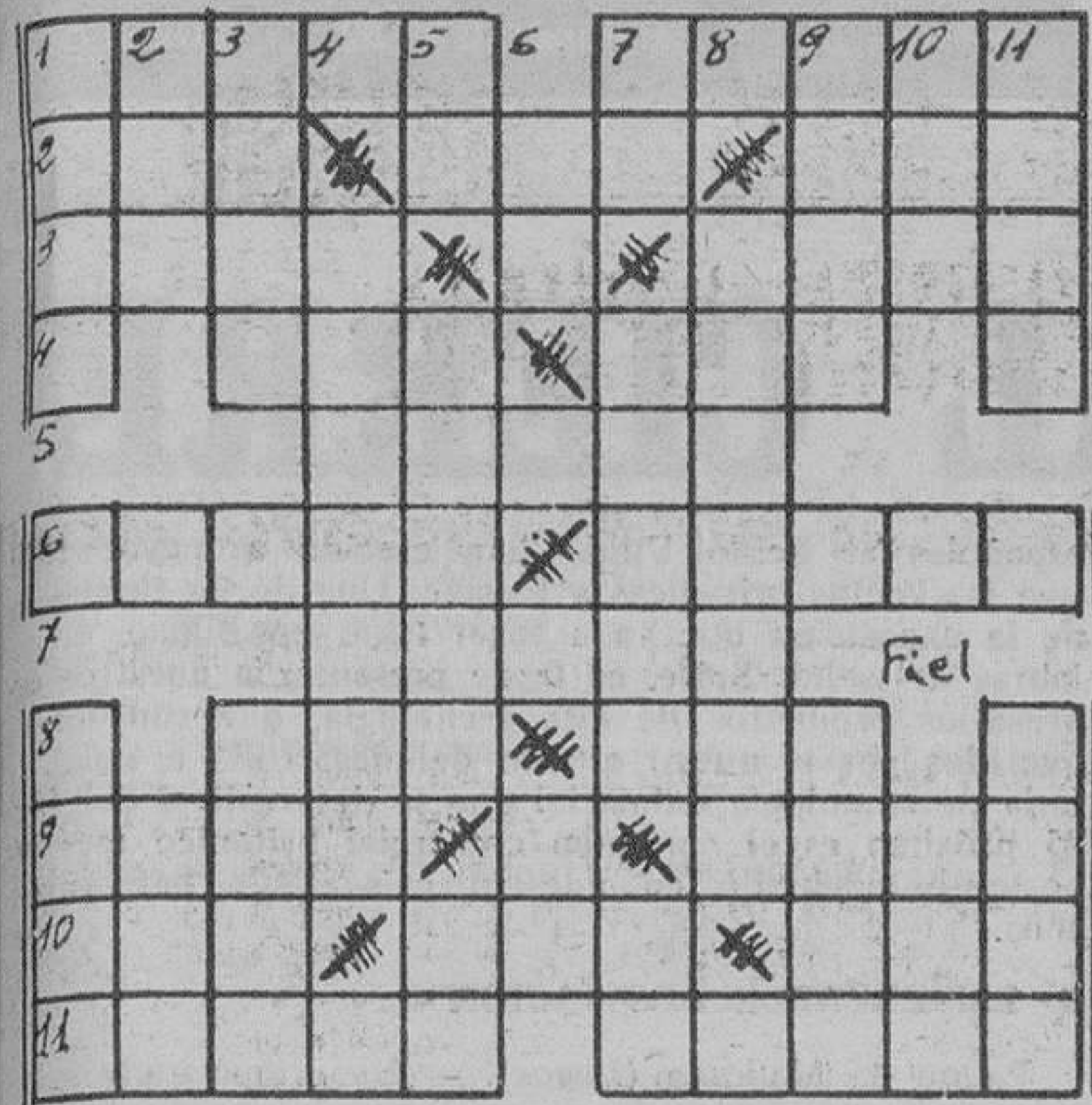
Clasificación:

Alcázar	5	3	2	0	12	6
San Juan	5	3	1	1	16	9
A. Bungalés	5	3	1	1	12	8
Juventud	5	3	1	1	11	6
Aranda	5	2	2	1	12	7
Briviesca	4	3	0	1	9	6
Salas	5	2	2	1	11	7
Juan XXIII	5	1	2	2	7	4
Lermeño	4	1	1	2	6	3
Michelin	3	1	1	1	6	5
Vadillos	5	1	1	3	7	11
Comanche	3	1	0	2	4	2
Correa Cap. 5	0	2	3	4	10	2
Tardajos	4	1	0	3	3	11
Bungalés Pr. 5	1	0	4	4	15	2

## COCCINELLA

MOBILIARIO DE COCINA  
MODELOS EXCLUSIVOS  
HELENA • ANGOSA • MG • XEY  
en todas sus series y gamas

VISITENOS ♦ Clunia, 8



**HORIZONTALES:** 1. — Tigres americanos. — Vientos suaves. 2. — Período de tiempo. — Escuchar. — Marchaba. 3. — Nombre de mujer. — Rey impío de Israel. 4. — Amarra. — Adverbio de lugar. 5. — Nombre de mujer. 6. — Maleza. — Carencia de transparencia. 7. — Cereal. 8. — Río italiano. — Piedra sagrada. 9. — Simple. tonto. — Ave de rapiña. 10. — Marchita. — Oasis del Sahara. — Animal vertebrado con alas. 11. — Espuerta grande más larga que ancha. — Extrañas.

**VERTICALES:** 1. — Uva seca. — Nombre de varón. 2. — Pezuña. — Pieza sobre la que gira un cuerpo. 3. — Habita. — Parte saliente del tejado. 4. — Ennegrecido. 5. — Voz arriera. — Provincia española. — Prefijo negativo. 6. — Preposición inseparable. 7. — Terminación verbal. — Provisión de víveres. — Consonante repetida. 8. — Hace acopio de un producto. 9. — Adinerada. — Casualidad. 10. Manto beduino. — Alga marina. 11. — Conoce. — Número cardinal.

**Solución al anterior:**

**HORIZONTALES:** 1. — Ilo. 2. — Acebo. 3. — Enoje. 4. — Ar. — Rosada. 5. — Alés. — Sobaco. 6. — Lames. — Saras. 7. — Avisar. — Nabo. 8. — Atolón. — Ja. 9. — Izaga. 10. — Anata. 11. — Aro. **VERTICALES:** 1. — Ala. 2. — Alava. 3. — Eremita. 4. — An. — Seso. 5. — Icor. — Salina. 6. — Lejos. — Rozar. 7. — Obesos. — Nato. 8. — Abán. Ga. 9. — Adaraja. 10. — Acaba. 11. — Oso.

### DIBUJOS CON SIETE ERRORES



**Solución al anterior:**

1. — Barco. 2. — Ladrillo. 3. — Ladrillo. 4. — Humo. 5. — Cinturón. 6. — Gorro. 7. — Cinturón.

### Y VA DE CUENTO...

**EN LA PLAZA DE TOROS**

Ya sólo quedan dos ferias en el calendario taurino: la de Zaragoza y la de Jaén, con las que se cierra oficialmente la temporada. Los aficionados recalcitrantes entraron en una etapa de sosiego favorable al comentarlo amable en los mentideros taurinos.

Precisamente en uno de esos centros de reunión se hablaba la otra tarde de un episodio puesto en solfa durante una corrida de feria en Vista Alegre. Entre el público un espectador se creía en la obligación de aconsejar a los lidiadores.

—Oye, tú, Macareno, ten cuidado con ese toro que achucha por el pitón izquierdo!

—¡A ese toro hay que castigarle más, so mandría!

—¡Esas dos orejas están muy mal concedidas! ¡Lo ha matado de un bajonazo!

—¡Señor presidente, ese picador, debe ir a la cárcel!

Uno de los espectadores que rodeaban al entendido cansado de tanta lata, le largó:

—Sí, señor, a la cárcel y también usted para hacerle compañía.

**EL PREMIO DEL CONCURSO**

Un señor bien portado se presenta en el domicilio de una buena ama de casa y le dice:

—Señora, tengo el gusto de anunciarle que ha ganado el primer premio del concurso organizado por la compañía ferroviaria.

—¡No sabe usted la alegría que me causal —agradece la dama— ¿Qué es el premio?

—Una locomotora —le contesta el visitante.

—Muy bien, la pondré en el aparador —anuncia la mujer.

—¡Imposible, señora es una locomotora de tamaño natural. Se la entregaremos con carbón.

Otra y uno anduvieron buscando durante dos horas dónde colocar el premio en el domicilio de la agraciada.

**ENTRAR Y SALIR**

Un abogado se traslada en taxi a la cárcel para visitar a su cliente. Y al apearse del coche le dice al conductor:

—No haré más que entrar y salir. Espere unos instantes.

Pero el hombre del volante no parece estar muy convencido y le expone al abogado:

—Mire usted, si no le sabe mal, preferiría arreglar ahora el servicio.

—¿P qué? ¿No tiene confianza?

—¡Oh!, no es por eso. Solamente que el otro día un cliente me dijo la misma cosa que usted, que no haría más que entrar y salir...

—¿Y bien?

—Pues que no le dejaron volver a salir.

**EL SUEÑO DE BARTOLO**

—Estoy desesperado, chico, —dice Bartolomé a su amigo Leoncio— Cuando duermo, según parece, hablo en voz alta.

—Bueno, hombre —replica Leoncio—; no es eso una enfermedad.

—Ya lo sé. Pero lo malo es que al oírme se ríen mucho todos mis compañeros.

—¿Tus compañeros?

—Sí; los que están a mi lado en la oficina.



### EL BUEN LOBITO Y EL CAZADOR FERROZ

Los países escandinavos toman medidas para conservar los pocos lobos que quedan en sus territorios

Estocolmo. — (Crónica en porteger a los hombres de los lobos, sino a los lobos de los hombres. La crisis es especialmente aguda en Escandinavia, según comunicaron los expertos a los setenta y cinco visitantes extranjeros que han asistido a esta reunión representando a diversos países europeos, España entre ellos, los Estados Unidos y los países comunistas.

Un colega del doctor Segnerstam añadió que "el lobo, en normales circunstancias, no es perjudicial para la humanidad. Su supuesto carácter sanguinario es un mito. Debemos eliminar el odio al lobo, que está profundamente arraigado en la humanidad por culpa de las películas y los cuentos infantiles".

En cambio, no parece haber escasez de lobos en la Unión Soviética. Se calcula que hay 1.300, de los que 300 viven en Karelia, cerca de la frontera finlandesa. "No necesitamos adoptar medidas para proteger al lobo" declaró el representante soviético, doctor L. Bibikov. Lo mismo dijeron los representantes de España e Italia donde los lobos, según parece, son todavía demasiados para suscitar temores respecto a su extinción.

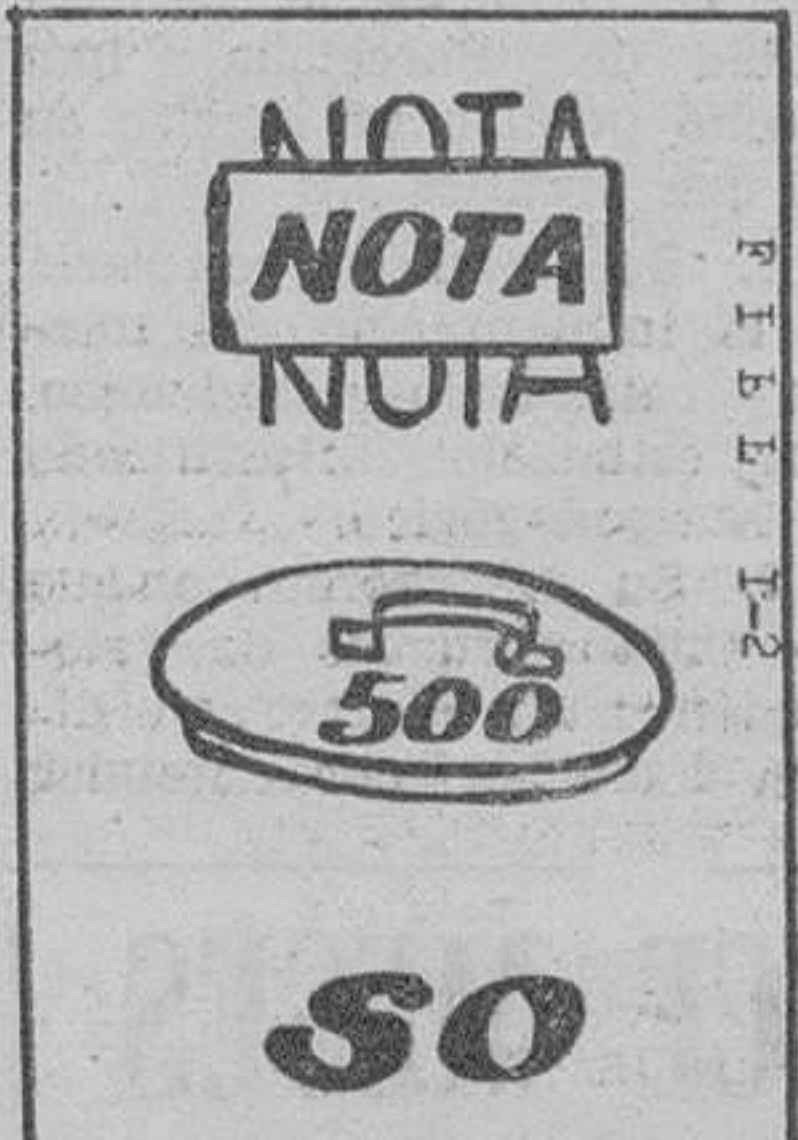
**ANIMAL SOCIABLE**

Según el doctor Mats Segnerstam, miembro de la Sociedad Sueca para la protección de la vida Salvaje, el lobo es "un bello animal que vive en unidades estables y es muy sociable". El problema, afirma no está

**NUEVA CAMPAÑA :-:**

Como resultado del simposio, primero de su clase en todo el mundo se ha lanzado una campaña titulada "Proyecto Lobo" con el fin de salvar de la extinción a este ser universalmente temido. Además de las medidas suecas de protección ya mencionadas, Finlandia ha adoptado una nueva ley que considera delito cazar lobos en el futuro.

Pero en los territorios nortños de Suecia y Finlandia las autoridades pueden tropezar con la hostilidad de los lapones —últimos nómadas de Europa— quienes sostienen que, digan lo que digan los zoólogos, los lobos son una amenaza para sus rebaños de renos. Sin embargo, es posible que las organizaciones de defensores de la vida salvaje tengan la última palabra. Según el doctor Segnerstam, la situación es tan crítica, que acaso sólo queden 150 lobos vivos en toda Escandinavia.



¿Lo quieres entero?

**VINOS DEFECTUOSOS**  
COMPRO  
Llamar al teléfono 203153

### Las clases de CULTURA

se reanudan, hoy miércoles a las 5.30 en la C/ Santander, 6, 1.º  
Información: Teléfono 202499

### SASTRE, MODISTA O PIECERO

Damos trabajo, de prendas. "Pret a Porter". Almirante Bonifaz, 10, 2.º. Telf. 207295.

### SE NECESITAN CONDUCTORES

Carnet 1.º Experiencia Carretera para ámbito nacional. Razón: JOSE MARIA ACHA, S. A. Telfs. 416536 413679 de BILBAO. Mínimo garantizado: 20.000 pesetas

### DON CELES Por OLMO



**SE NECESITAN ENCHAPADORES y ENCOFRADORES**  
BIEN RETRIBUIDOS  
CONSTRUCCIONES SERRANO  
Legión Española, 10. Teléfono 201543 (R. O. C. 7.089)



FUNDADO EN 1891

Papelaria TAGRA

FOTOCOPIAS EN EL ACTO

Vitoria, 13 Teléfono 20 28 52 BURGOS

## CRONICA DE MADRID

Por Francisco UMBRAL

### JORGE GUILLEN

**MADRID.** (De nuestra Redacción —S—). — Ha venido Jorge Guillén a Madrid y me dice con frase de Alberti, que «hay que concretar el fantasma». El fantasma era yo, a quien Guillén no veía desde hace casi veinte años. Me pregunta la edad y se queda un poco decepcionado de que yo ya no sea el chico que era cuando él me conoció y es que para Guillén no pasa el tiempo, pero para mí sí.

Saludo en casa de Claudio Guillén —un pequeño cóctel para el gran maestro y los amigos— a Elena Soriano, que va a dedicar un número de su gran revista «El Urogallo» al urbanismo y otras especulaciones. Saludo asimismo de Albornoz, poeta bella, inteligente, como siempre, que acaba de antologizar y prologar magistralmente a Juan Ramón Jiménez, como ustedes saben. Luego, hay por la reunión jóvenes profesores de literatura y jóvenes profesoras de literatura que hablan de «opcionales» y otras cosas. Claudio Guillén me muestra un interesante libro de tres escritoras portuguesas y Jorge el maestro me cuenta sus problemas con un librito, «Al margen», que ha tratado de publicar en España.

Cuando yo me iba entraba Dionisio Ridruejo con su esposa. Ridruejo y yo también tenemos que concretar el fantasma, pues nos escribimos de vez en cuando, en público y en privado, pero no nos vemos. El otro día me decía Aquilino Duque —recién llegado de Roma— que le preocupa el que Ridruejo fume y tome tanto café, porque no le conviene. Hay un joven profesor de literatura que se propone dar este año un curso sobre la generación del 27 y se lo explicaba así a Guillén, que es uno de los representantes mayores de aquella generación ya histórica. «Soy el poeta más viejo del mundo», nos dice Guillén. «No conozco ningún poeta de mi edad». Pero tiene ochenta años.

La originalidad de su obra, lúcida y real, optimista y fuerte, en un país de poesía barroca y pesimista, sigue estando ahí, sin par. Guillén está erguido, ágil, y hace frases ingeniosas con gran naturalidad. Un año atrás le vimos en una película que le habían hecho Los Marichal, y le digo que está mucho más joven al natural. Era buen actor, cojeaba muy bien en la película, porque entonces tenía una pierna rota, pero el cine le había envejecido un poco, porque el cine es implacable. Además, se había puesto esa boina que a veces se pone y, que no debiera ponerse, porque no le queda bien. Está mejor así, ahora, natural y sonriente. Es cordial con todo el mundo, aunque no conoce a mucha gente de la que ha venido a verle. Hablamos de Valladolid, suyo y mío, y de Málaga, adonde tiene un apartamento, paradero de otro de Dámaso Alonso. En Málaga charla y pasea con el poeta Alfonso Canales.

Piensa volver en seguida a Cambridge. Es ya un exiliado natural, como tantos otros. Estos hombres que se fueron de España no acaban de encontrarse bien, hoy, en España. España eran ellos, pero Guillén me dice que hay en Madrid demasiados Bancos y automóviles. Esto, dicho por un hombre que vive en los Estados Unidos, no deja de ser alarmante. Me pregunta el poeta algún chisme literario madrileño. Habla de Chile con dolor. Jorge Guillén viaja mucho, es un castellano trashumante y sus cartas nos llegan cada vez de un sitio distinto. «Vamos a hablar un poco antes de que nos envuelva toda esta gente», me dice en un aparte.

Salí de la reunión con melancolía y dolor. Yo era un adolescente iluminado, en los años cincuenta, cuando leí su primer verso estremecedor: «Todo en el aire es pájaro, ¿y ahora? Ahora dejo ahí arriba a un joven clásico y yo no me siento ni clásico ni joven».

## NOTICIAS AL CIERRE

### DISPOSICIONES OFICIALES

Madrid (Cifra). — El «Boletín Oficial del Estado» publicará mañana, entre otras las siguientes disposiciones: Jefatura del Estado. — Instrumento de ratificación del acuerdo relativo a la aprobación del artículo VI del acuerdo general sobre aranceles aduaneros y comercio, hecho en Ginebra el 30 de Junio de 1967. = Asuntos Exteriores. — Acuerdo comercial entre el Gobierno español y el Gobierno de la República Federal de Alemania, hecho en Bonn el 20 de Junio de 1960. Quinto protocolo anejo al acuerdo y lista de mercancías actualmente vigentes.

### EXPOSICION TECNOLOGICA BRITANICA

Madrid (Cifra). — El déficit del comercio español con el Reino Unido ha descendido de 23 millones de libras esterlinas en el primer semestre de 1972 a 10 millones en igual período del presente año, según cifras británicas. El consejero comercial de la Embajada británica en Madrid, A. H. Spire, en el curso de una conferencia de Prensa celebrada hoy para presentar la exposición de Tecnología Industrial de aquel país, que va a tener lugar en Bilbao, destacó el aumento experimentado por las ventas de productos manufacturados españoles al mercado británico. Así, las ventas de maquinaria y material de transporte han pasado de 5,6 millones de libras en el primer semestre de 1972 a 9,6 millones de igual período de este año. Las exportaciones totales

españolas al Reino Unido han crecido a mayor ritmo que las ventas británicas a España. Una de las finalidades de la exposición que va a tener lugar en Bilbao, en palabras del señor Spire, es la de presentar a nuestros empresarios productos de alta tecnología, que son los requeridos por el nuevo estrato del desarrollo español. La feria de tecnología industrial que se desarrollará del 18 al 25 próximo es el certamen comercial británico más importante celebrado en nuestro país desde hace nueve años.

### LAMENTABLE DESVIACION

Palma de Mallorca (Logos). — Una importante selección mallorquina de pintura y otros objetos de arte ha sido donada, según nuestras noticias, a la Diputación de Barcelona por su propietaria la señora viuda de Mádico residente desde hace dos meses en la Ciudad Condal. Figuran en la colección obras de Picasso, Goya, Sorolla, Solana, Anglada, Camarasa y de varios paisajistas mallorquines. La actual cotización de la colección oscila a juicio de los expertos, entre los ciento cincuenta y doscientos millones de pesetas. Se hicieron en los últimos años gestiones con resultado negativo para conseguir que este importante acervo artístico fuera donado al Museo de Mallorca. Se apuntó, asimismo, la posibilidad, más tarde desvanecida, de que el destinatario de la donación fuera el Ayuntamiento de Palma. La realidad es suficientemente elocuente. Las obras de la colección Mádico ya están siendo estos días embaladas para su envío a Barcelona.

### NEGOCIACIONES «OPEP» SIN RESULTADO

Viena (Efe). — Las negociaciones entre los seis Estados del Golfo Pérsico, miembros de la «OPEP» y los representantes de 13 compañías occidentales sobre los aumentos reclamados por los países productores en los precios del petróleo crudo, no han logrado hoy acuerdo. Tras la interrupción de las negociaciones, el secretario general de la «OPEP» Abderramán Khene declaró que no se ha decidido fecha para una nueva vuelta de las negociaciones pero que esperaba que puedan continuar pronto. Sobre la marcha o resultados de las negociaciones, no se ha facilitado ninguna información.

### MOSCU Y TOKIO

Viena (Efe). — En un banquete ofrecido por el primer ministro japonés, Kakuei Tanaka, a sus anfitriones soviéticos, el jefe del Gobierno de la URSS, Alexéi Kosyguin, ha declarado que la Unión Soviética está satisfecha con las relaciones económicas que se han establecido entre ambos países. Lo decisivo, proclamó Kosyguin, es que los dirigentes de la URSS y el Japón consideran importante no sólo normalizar definitivamente las relaciones entre ambos países, sino también mejorarlas. A pesar de todas estas manifestaciones de un excelente clima en la visita del primer ministro japonés a Moscú, fuentes japonesas han insistido hoy en que las conversaciones de Tanaka con Breznev y Kosyguin siguen centrándose en la disputa sobre la firma de un tratado de paz, donde el Japón reclama la devolución de las Islas Kuriles ocupadas por la URSS al fin de la guerra mundial y exige que este problema se resuelva de modo previo a la colaboración económica ofrecido el lunes por Breznev y en la que Tokio manifiesta también el mayor interés.

**Talleres Gráficos Diario de Burgos**  
TODA CLASE DE IMPRESOS DE CALIDAD  
FOTOGRAFADOS  
San Pedro Cardena, 34 Teléfono 2073 98  
Papelaria Tagra Vitoria, 13 Teléfono 20 28 52

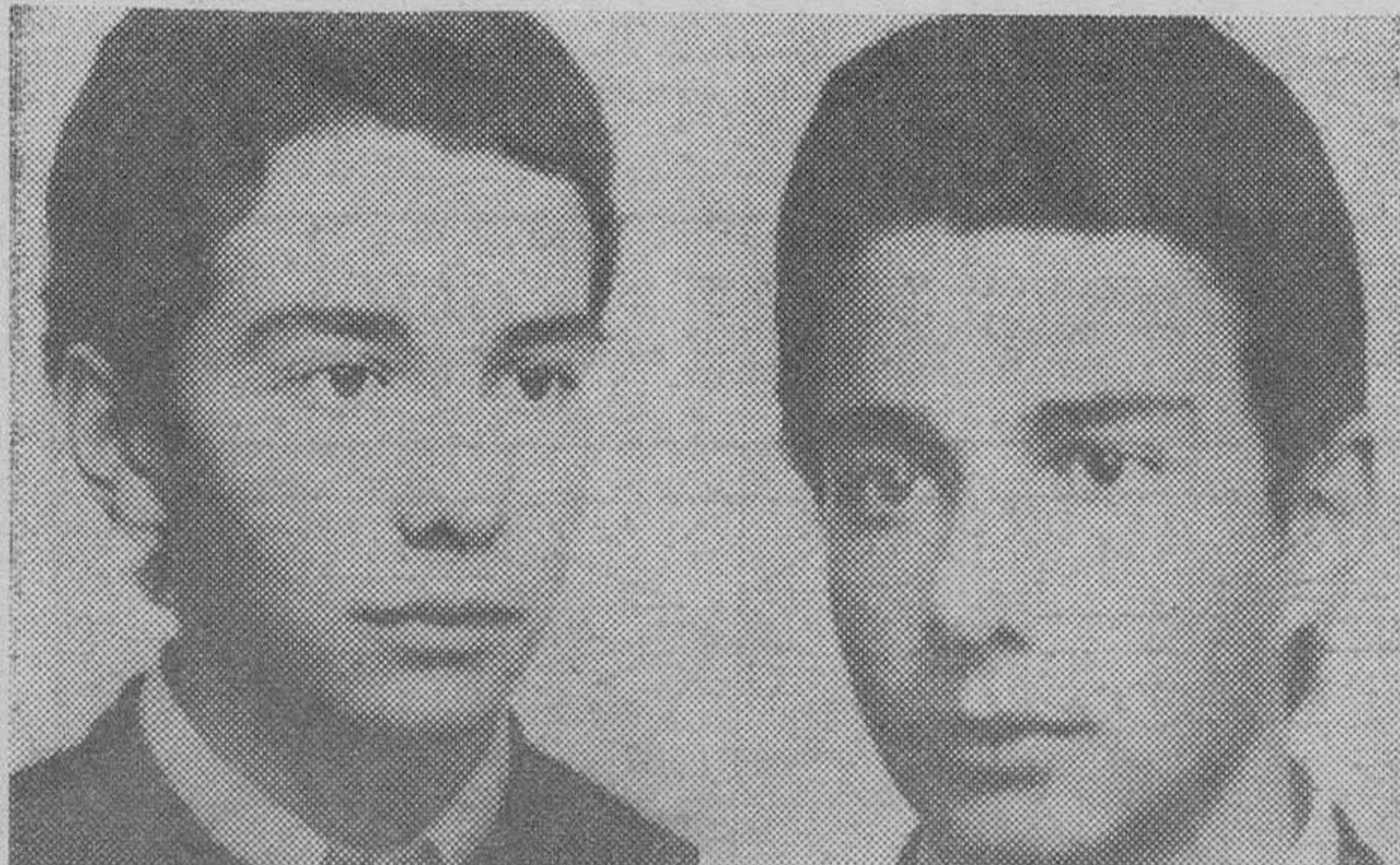
### Diez catedráticos de Barcelona opuestos al nuevo calendario académico

Igualmente muestran su desacuerdo con las pruebas de valoración

Barcelona (Logos). — Diez catedráticos de la Facultad de Derecho de la Universidad de Barcelona, han hecho público un escrito en el que manifiestan:  
1. Su opinión contraria a la implantación del nuevo calendario académico, por estimarlo injustificado y antipedagógico.  
2. Su desacuerdo con que se exijan pruebas de valoración para ingreso en dicha Facultad, por entender

que todo estudiante debe tener acceso a la misma, una vez superados los estudios de Enseñanza Media, criterio éste que ha venido siendo reiteradamente sostenido por esta Facultad.  
3. La necesidad de que el Decanato de la Facultad recaiga en un catedrático numerario de la misma, por constituir ello presupuesto indispensable para la normal vida corporativa.  
Firman el escrito los doctores: Antonio Polo Díez, José L. Sureda, Octavio Pérez-Vitoria, Manuel Alonso García, Fernández de Villavicencio, Juan Córdoba Roda, Rafael Entrena Cuesta, Angel Latorre, Manuel Jiménez de Parga y José María Forn Rius.

### DESAPARECIDO HACE TRECE MESES



Madrid. — Con ruego de publicación recibimos esta foto con el siguiente pie: El joven Angel de Loma-Osorio y García de Jalón, de 17 años, que desapareció en Benidorm el 15 de Septiembre de 1972. Sus padres ruegan a quien pueda facilitar alguna información sobre su paradero, lo comunique a la Comisaría o Guardia Civil más cercana o al teléfono 2623866 de Madrid. Por enfermedad, puede haber olvidado su verdadera personalidad. Sus señas personales son: estatura 1,75, moreno, pelo rizado y tiene un lunar sobre el labio. — (Foto Cifra Gráfica)

### Dólares de los judíos de USA para Israel

Durante una sola reunión en Nueva York recaudaron 20 millones

Nueva York (Efe). — Más de 20 millones de dólares (unos 1.120 millones de pesetas) han sido recaudados en la ciudad de Nueva York entre organizaciones y hombres de negocios judíos para contribuir a los gastos del Estado de Israel en la nueva guerra de Oriente Medio.

La mayor parte de los donativos fueron hechos ayer noche durante una reunión convocada en el Hotel American de esta capital por la sociedad «United Jewish Appeal». La colecta fue iniciada con un cheque de cuatro millones de dólares enviado de forma anónima. El objetivo de la presente campaña es lograr 5 millones de dólares (unos 2.800 millones de pesetas) esta semana sólo en la ciudad de Nueva York. «En vista del éxito obtenido el primer día, creemos que vamos a sobrepasar esa cantidad», dijo un representante de la United Jewish Appeal.

Hágase suscriptor de **Diario de Burgos** rellenando este boletín

D. ....  
Población .....  
Calle ..... N.º .....  
Piso ..... Desea suscribirse a **DIARIO DE BURGOS** a partir del día (1) ..... del mes de ..... de 1973 por un período de ..... (mes, trimestre, semestre o año).  
(1) Las suscripciones comienzan el 1.º y 15 de cada mes.

**PRECIOS DE SUSCRIPCION:** Capital: 160 ptas. al mes. Fuera de la capital: Trimestral, 470 ptas.; Semestral, 940 ptas.; Anual, 1.880 ptas.

NOTA: Las suscripciones de fuera de la capital se harán por un período de tres meses como mínimo.